

فتيقن تيتاه

PETIKAN TITAH

"NEGARA sangat memerlukan disiplin-disiplin yang bermanfaat untuk pembangunan modal insan. Adalah tidak memadai, kita belajar hanya untuk ilmu, tetapi ilmu mesti dipelajari untuk jadi pelengkap".

- Titah Sempena Majlis Konvokesyen Ketujuh Kolej Universiti Perguruan Ugama Seri Begawan Tahun 1439H / 2017M.



Pelita BRUNEI

Membudayakan Masyarakat Bermaklumat

مانيسن ايمان

MANISNYA IMAN

"MAKAN dan minumlah dan janganlah berlebih-lebihan. Sesungguhnya Allah tidak menyukai orang-orang yang berlebih-lebihan".

- Firman Allah Subhanahu Wata'ala dalam Surah al-A'raf, ayat 31.

Waktu Sembahyang

IMSAK

4.40

SUBUH

4.50

SYURUK

6.10

DUHA

6.33

ZUHUR

12.19

ASAR

3.34

MAGHRIB

6.26

ISYAK

7.37

Daerah Belait ditambah 3 Minit dan Daerah Tutong ditambah 1 Minit

TAHUN 66 / BILANGAN 50

26 APRIL 2021 / 13 رمضان 1442

JABATAN PENERANGAN

EDISI ISNIN / PERCUMA

"YA Allah, hanya Engkau jua tempat kami berlindung, maka lindungilah kami, dari bahaya COVID-19, dari serangan dan jangkitannya. Jika wabak ini bersebab dari dosa-dosa manusia, maka Engkau ampunkanlah. Sesungguhnya, hanya Engkau jua Yang Maha Berhak untuk memberikan pengampunan. Aamiin Ya Rabbal Alamiin".

- Titah Perutusan Khas Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam Berkenaan Jangkitan Wabak COVID-19 pada Isnin, 19 Syaaban 1441 Hijrah / 13 April 2020 Masihi di Istana Nurul Iman.

## MAJUKAN PEMBINAAN KOMUNITI ASEAN



KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah ibni Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddin Sa'adul Khairi Waddien, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam berkenan berangkat bagi mempengerusikan Mesyuarat Pemimpin-Pemimpin ASEAN, yang berlangsung di Bali Room, Bangunan Sekretariat ASEAN, Jakarta, Republik Indonesia.

Siaran Akhbar : Jabatan Perdana Menteri  
Foto : Haji Ariffin Mohd. Noor / Morshidi

JAKARTA, Sabtu, 24 April. - Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah ibni Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddin Sa'adul Khairi Waddien, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam

berkenan berangkat bagi mempengerusikan Mesyuarat Pemimpin-Pemimpin ASEAN yang berlangsung di Bali Room, Bangunan Sekretariat ASEAN, Jakarta, Republik Indonesia, hari ini.

>> Muka 2

## Rukyah anak bulan Syawal, 12 Mei

Siaran Akhbar : Mahkamah Rayuan Syariah

BANDAR SERI BEGAWAN, Sabtu, 24 April. - Hakim-hakim Syarie dan Pegawai-pegawai Mahkamah-mahkamah Syariah, Jabatan Kehakiman Negara, Jabatan Perdana Menteri (JPM) bersama Pegawai-pegawai dari Jabatan Ukur, Kementerian Pembangunan akan berada di tempat-tempat yang ditetapkan untuk merukyah (melihat anak bulan Syawal 1442 Hijrah) pada petang Rabu, 29 Ramadan 1442 Hijrah bersamaan 12 Mei 2021 Masihi di tempat-tempat berikut.

Lokasi-lokasi yang ditetapkan ialah Menara DST, Bangunan Ibu pejabat DST, Lebuhraya Tungku bagi Daerah Brunei dan Muara; Bukit Agok, Jerudong, Daerah

Brunei dan Muara; Tanjung Batu, Kampung Sabun, Daerah Brunei dan Muara; Bukit Lumut, Daerah Belait; dan Bukit Amboq, Daerah Tutong.

Berikutan dengan itu, pengumuman 1 Syawal bagi Tahun 1442 Hijrah bersamaan 2021 Masihi akan disiarkan melalui Radio Televisyen Brunei (RTB) sebaik sahaja merukyah pada petang 29 Ramadan 1442 Hijrah bersamaan 12 Mei 2021 Masihi itu diperolehi oleh pihak berkenaan.

Sehubungan itu, orang ramai adalah diminta untuk memberikan kerjasama supaya tidak mendekati tempat-tempat tersebut.



IKUTI KAMI DI APLIKASI MUDAH ALIH  
InfoDeptBN  
Pelita Brunei | pelitabrunei | pelitabrunei

## Berita Utama

MEMPERINGATI Hari ANZAC  
Muka 7

LENSA Pelajar  
HARI 'EMS-Zing'  
Muka 19

STATISTIK COVID-19  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM  
Maklumat setakat 25 APRIL 2021, 12.00 tengah hari

223	119,875
Jumlah kes jangkitan	Jumlah keseluruhan ujian makmal (sejak Januari 2020)
3	17,191
Jumlah kematian	Jumlah yang telah menamatkan Pengasingan Diri Mandatori (sejak Mac 2020)
212	8
Jumlah kes yang sembuh	Kes aktif

Ministry of Health, Brunei Darussalam | mohbrunei | www.moh.gov.bn

## COVID-19 : Tidak ada kes baharu

Siaran Akhbar : Kementerian Kesihatan  
Infografik : Bahagian Pelita Brunei

BANDAR SERI BEGAWAN, Ahad, 25 April. - Kementerian Kesihatan ingin memaklumkan kepada orang ramai bahawa pada hari ini tidak ada kes baharu jangkitan COVID-19 disahkan setakat 12.00 tengah hari, yang membawa jumlah keseluruhan kes COVID-19, di negara ini menjadi 223 orang.

Melalui Siaran Akhbar mengenai Situasi Terkini Jangkitan COVID-19 di Negara Brunei Darussalam (NBD) menyatakan sebanyak lapan kes aktif masih dirawat di Pusat Pengasingan Kebangsaan. Ini bermakna, jumlah kes yang sembuh setakat ini adalah sebanyak 212 orang.

Dengan pengesanan kes terbaharu ini, sebanyak 82 kes import disahkan sejak kes jangkitan tempatan terakhir dilaporkan, pada 6 Mei 2020. Pada ketika ini, NBD mencatatkan 354 hari tanpa kes jangkitan tempatan COVID-19.

Pada hari ini, seramai 580 orang sedang menjalani pengasingan diri mandatori, di pusat-pusat pemantauan yang ditetapkan oleh kerajaan, iaitu mereka yang baru tiba ke negara ini, setelah melakukan perjalanan dari luar negara. Setakat ini, seramai 17,191 orang menamatkan pengasingan diri mandatori, di kemudahan-kemudahan berkenaan.

>> Muka 6

# Majukan pembinaan Komuniti ASEAN



Siaran Akhbar :  
Jabatan Perdana Menteri  
Foto : Haji Ariffin Mohd. Noor /  
Morshidi

>> Muka 1

Mengiringi keberangkatan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam ialah Duli Yang Teramat Mulia Paduka Seri Pengiran Muda 'Abdul Mateen ibni Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah.

Keberangkatan tiba Kebawah Duli Yang Maha Mulia di Bangunan Sekretariat ASEAN dijunjung oleh Setiausaha Agung ASEAN, Tuan Yang Terutama Dato Paduka Lim Jock Hoi.

Semasa Mesyuarat Pemimpin-Pemimpin ASEAN ini berlangsung, Kebawah DYMM berkenan mengurniakan titah, di mana ini adalah waktu yang penting bagi ASEAN untuk memajukan pembinaan Komuniti ASEAN, membaik pulih keadaan daripada pandemik COVID-19 serta menangani perkembangan serantau.

Baginda seterusnya menzahirkan penghargaan atas sokongan negara-negara anggota ASEAN kepada Negara Brunei Darussalam (NBD) sebagai Pengerusi ASEAN bagi tahun ini, di bawah tema 'We Care, We Prepare, We Prosper'.

Selain itu, Kebawah DYMM juga menzahirkan sokongan bagi penyediaan vaksin kepada penduduk-penduduk



**KEBERANGKATAN** tiba Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah ibni Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddin Sa'adul Khairi Waddien, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam di Bangunan Sekretariat ASEAN dijunjung oleh Setiausaha Agung ASEAN, Tuan Yang Terutama Dato Paduka Lim Jock Hoi. Mengiringi keberangkatan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam ialah paduka anakanda baginda, Duli Yang Teramat Mulia Paduka Seri Pengiran Muda 'Abdul Mateen.

ASEAN melalui dana daripada COVID-19 ASEAN Response Fund. Dalam menghadapi ketidakpastian masa hadapan, baginda seterusnya menekankan kepentingan bagi ASEAN untuk mengukuhkan kesepaduan dan *centrality* melalui usaha-usaha yang memfokuskan

kepada rakyat dengan mengutamakan golongan belia bagi memupuk rasa kebersamaan terhadap Komuniti ASEAN.

Mengenai hal ehwal luar, baginda bertitah, ASEAN perlu meneruskan untuk mengambil pendekatan proaktif dan juga dapat dilihat sebagai peneraju proses,

termasuk mengadakan Mesyuarat-Mesyuarat Menteri-Menteri Luar ASEAN bersama Republik Rakyat China dan Amerika Syarikat.

>> Muka 3

WAKTU SEMBAHYANG										
APRIL MASIHI	HARI	RAMADAN HIJRAH	IMSAK	SUBUH	SYURUK	DUHA	ZUHUR	ASAR	MAGRIB	ISYAK
26	ISNIN	13	4.40	4.50	6.10	6.33	12.19	3.34	6.26	7.37
27	SELASA	14	4.40	4.50	6.10	6.33	12.19	3.34	6.26	7.38
28	RABU	15	4.40	4.50	6.09	6.32	12.19	3.35	6.26	7.38
29	KHAMIS	16	4.39	4.49	6.09	6.32	12.19	3.35	6.26	7.38
30	JUMAAT	17	4.39	4.49	6.09	6.32	12.19	3.35	6.26	7.38
1 MEI	SABTU	18	4.38	4.48	6.09	6.32	12.18	3.36	6.26	7.38
2	AHAD	19	4.38	4.48	6.08	6.31	12.18	3.36	6.26	7.38

Waktu-waktu sembahyang bagi Daerah Tutong ditambah 1 minit dan Daerah Belait ditambah 3 minit

RAMALAN CUACA 3 HARI			
ISNIN	SELASA	RABU	
Bandar Seri Begawan			
32 24 °C	31 24 °C	32 24 °C	
Pekan Bangar			
31 24 °C	30 24 °C	32 24 °C	
Pekan Tutong			
30 24 °C	31 24 °C	32 25 °C	
Kuala Belait			
31 24 °C	31 24 °C	33 24 °C	

Wallahuallam Bissawab  
Sumber : Perkhidmatan Kaji cuaca Brunei Darussalam, Kementerian Pengangkutan dan Infokomunikasi  
www.mef.gov.bn

## SIDANG PENGARANG 26 APRIL 2021

### RAIH KEBERKATAN PENUH KEIKHLASAN

**R**AMADAN merupakan bulan yang penuh keberkatan, di mana kita digalakkan untuk menggandakan segala amal ibadah kita sesuai dengan kemampuan demi meraih ganjaran pahala yang dijanjikan oleh Allah Subhanahu Wata'ala kepada hamba-Nya.

Oleh itu, dalam mengisi Ramadan, kita jangan juga lupa akan tanggungjawab kita kepada sesama, terutama kepada anak-anak yatim, ibu-ibu tunggal, balu dan mereka yang memerlukan dalam sama-sama menyambut kehadiran Ramadan, seterusnya Aidilfitri nanti.

Dengan mengongokan walau sedikit daripada apa yang kita ada atau miliki, insyaaAllah tidak akan mengurangkan harta kita, malah insyaaAllah, Allah akan menggandakan dengan kebaikan yang setimpal seperti apa yang kita niatkan.

Selain itu, jangan lupa kepada mereka yang sudah tiada, sedekahkan bacaan Al-Fatihah dan adakan Tahliil bagi mereka yang sudah tidak berada di sisi kita. Walaupun pada zahirnya mereka tiada, namun pada hakikatnya, mereka tetap ada dalam hati kita selamanya.

Di samping itu, dalam persiapan menjelang Aidilfitri nanti, jimat cermatlah semasa berbelanja, berbelanja mengikut keperluan dan elakkan pembaziran, dari penyediaan makanan, minuman, pakaian, perhiasan rumah hingga pada keperluan lainnya.

Sesungguhnya merayakan Aidilfitri dalam keadaan bersederhana adalah memadai. Jangan hingga kita termasuk dalam golongan riyak dan pembazir juga berlebihan. Tidak salah untuk kita merayakan Aidilfitri, namun bersederhanalah seadanya dan semampunya.

Dalam meniti pertengahan Ramadan ini juga, kita pastinya mendambakan keistimewaan satu malam yang dikatakan sebagai satu malam yang lebih baik daripada seribu bulan, iaitu Lailatulqadar. Kita digalakkan untuk Qiamullail sepanjang 14 malam terakhir Ramadan.

Semasa Qiamullail, selain melaksanakan solat sunat, kita juga digalakkan untuk membaca ayat-ayat suci Al-Quran, selain berzikir dan sebagainya. Dalam pada itu, pastikan juga tahap kesihatan kita adalah pada tahap yang baik.

Alhamdulillah, Al-Quran diturunkan pada 17 Ramadan, di mana ia merupakan kitab teragung dan menjadi rujukan bagi seluruh umat Islam. Al-Quran merupakan antara mukjizat yang diturunkan oleh Allah Subhanahu Wata'ala kepada Nabi kita, Nabi Muhammad Sallallahu Alaihi Wasallam.

Banyak kebaikan yang dapat kita peroleh dalam Bulan Ramadan, maka tertakluk kepada kita untuk meraihnya dan melipatgandakan amalan yang sering kita laksanakan dalam sama-sama meraih keberkatan juga balasan pahala yang dijanjikan-Nya.

Tidak juga mustahil jika Bulan Ramadan kita jadikan sebagai titik permulaan untuk kita berubah, dari baik menjadi lebih baik, dari kurang baik menjadi baik dan sebagainya. Mulakan sesuatu dengan niat yang betul, insyaaAllah pasti akan dipermudahkan dan lancarkan segalanya.

Jangan hanya bermimpi tanpa usaha, jangan hanya berkhayal tanpa realiti, jangan hanya iski tanpa usaha, jangan hanya membulat tanpa niat dalam hati. Pastikan apa yang diusahakan dengan niat ikhlas Lillahi Ta'ala, elak sama sekali untuk menunjuk cuma, namun ikhlas jauh sekali hakikatnya, biar kita memberi tanpa tangan kiri mengetahuinya.

Segala yang ikhlas kerana Allah semata, jangan ingin menunjuk apalagi lakonan sahaja, biar kita memberi sedekah sekadar senyuman cuma, yang pasti ia ikhlas dari hati kita, dan bukan sekadar lakonan bagi pujian juga mengaburi mata lainnya.

Ambil kesempatan pada bulan mulia, untuk memperbaiki dan menambah baik diri kita, semoga segala niat dan usaha juga amal kita semua diterima dan mendapat balasan yang setimpal daripada Allah jua, semoga segala kebaikan yang dilaksanakan mendapat keberkatan dan petunjuk daripada Allah sentiasa. - **Ketua Penyuntingan (Nb)**.

KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam dan paduka anakanda baginda, Duli Yang Teramat Mulia Paduka Seri Pengiran Muda 'Abdul Mateen berkenan bergambar sejourus berangkat tiba di Bangunan Sekretariat ASEAN. Menjunjung keberangkatan baginda dan paduka anakanda, Setiausaha Agung ASEAN, Tuan Yang Terutama Dato Paduka Lim Jock Hoi.

>> Muka 2

Di samping itu, Kebawah DYMM juga mengalu-alukan cadangan Sekretariat ASEAN untuk menerima permohonan United Kingdom bagi menjadi Rakan Dialog ASEAN dan mencadangkan untuk membantu United Kingdom bagi menjadi Rakan Dialog pada Mesyuarat Menteri-Menteri Luar ASEAN Ke-54.

Semasa mesyuarat ini, Kebawah DYMM juga bertitah menyatakan negara-negara anggota ASEAN sentiasa mengikuti perkembangan di Myanmar dan pada masa yang sama menghormati tujuan-tujuan dan prinsip-prinsip yang termaktub dalam Piagam ASEAN.

Baginda menekankan bahawa kestabilan serantau adalah penting bagi keamanan dan kemakmuran yang lebih bermakna untuk rakyat ASEAN.

Ke arah ini, baginda mengambil maklum mengenai hasil Mesyuarat Informal Menteri-Menteri Luar ASEAN yang berlangsung baru-baru ini, yang menggesa semua pihak untuk memberhentikan keganasan



melampau dan mencari jalan penyelesaian secara aman di Myanmar serta meneruskan usaha-usaha berkaitan di Rakhine State.

Sehubungan ini, negara-negara anggota ASEAN bersedia untuk membantu Myanmar melalui mekanisme ASEAN dengan pihak Pengerusi ASEAN dan Setiausaha Agung ASEAN sebagai perantaraan bagi semua yang terlibat, berdasarkan kepada sejarah dan pengalaman terdahulu ASEAN dalam membantu Myanmar.

Pada penghujung titah, baginda melahirkan penghargaan kepada negara-negara anggota ASEAN dalam memberikan komen-komen membina, sumbangan positif dan idea-idea

dalam hal tersebut.

Baginda juga berharap agar semangat kerjasama rapat dan penyelarasan di antara negara-negara anggota ASEAN akan dapat diteruskan dalam menangani cabaran-cabaran sebagai sebuah keluarga dalam ASEAN.

Selepas mesyuarat tersebut, satu Kenyataan Pengerusi mengenai Mesyuarat Pemimpin-Pemimpin ASEAN telah dikeluarkan.

Mesyuarat Pemimpin-Pemimpin ASEAN ini adalah merupakan satu pencapaian signifikan bagi ASEAN kerana ia diadakan di Sekretariat ASEAN buat julung kalinya, sejak penubuhan ASEAN pada 8 Ogos 1967.

■ SEMASA Mesyuarat Pemimpin-Pemimpin ASEAN ini berlangsung, Kebawah DYMM berkenan mengurniakan titah, di mana ini adalah waktu yang penting bagi ASEAN untuk memajukan pembinaan Komuniti ASEAN, membaik pulih keadaan daripada pandemik COVID-19 serta menangani perkembangan serantau.

■ KEBAWAH DYMM juga menzahirkan sokongan bagi penyediaan vaksin kepada penduduk-penduduk ASEAN melalui dana daripada COVID-19 ASEAN Response Fund.

■ DALAM menghadapi ketidakpastian masa hadapan, baginda seterusnya menekankan kepentingan bagi ASEAN untuk mengukuhkan kesepaduan dan centrality melalui usaha-usaha yang memfokuskan kepada rakyat dengan mengutamakan golongan belia bagi memupuk rasa kebersamaan terhadap Komuniti ASEAN.

■ NEGERA-NEGERA anggota ASEAN sentiasa mengikuti perkembangan di Myanmar dan pada masa yang sama menghormati tujuan-tujuan dan prinsip-prinsip yang termaktub dalam Piagam ASEAN.



KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam berkenan berangkat bagi mempengerusikan Mesyuarat Pemimpin-Pemimpin ASEAN yang berlangsung di Bali Room, Bangunan Sekretariat ASEAN, Jakarta, Republik Indonesia.

## BINCANG ISU SERANTAU KEPENTINGAN BERSAMA

JAKARTA, Sabtu, 24 April. - Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanalk Bolkih Mu'izzaddin Waddaulah ibni Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddin Sa'adul Khairi Waddien, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam berkenan menerima kunjungan hormat daripada Perdana Menteri Republik Sosialis Viet Nam, Tuan Yang Terutama Pham Minh Chinh yang berlangsung di Hotel Grand Hyatt, Jakarta, hari ini.

Juga berangkat semasa kunjungan hormat tersebut ialah Duli Yang Teramat Mulia Paduka Seri Pengiran Muda 'Abdul Mateen ibni Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanalk Bolkih Mu'izzaddin Waddaulah.

Semasa kunjungan hormat ini, Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam dan Tuan Yang Terutama berbincang mengenai kerjasama dua hala di antara kedua-dua buah negara serta bertukar-tukar pandangan mengenai isu-isu serantau yang berkepentingan bersama seperti perkongsian pengalaman dalam menangani pandemik COVID-19; mempertingkatkan perdagangan dan pelaburan serta kerjasama dalam bidang-bidang pertanian dan tenaga.

Selain itu, TYT juga menyampaikan sokongan penuh Republik Sosialis Viet Nam



KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanalk Bolkih Mu'izzaddin Waddaulah ibni Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddin Sa'adul Khairi Waddien, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam berkenan menerima kunjungan hormat daripada Perdana Menteri Republik Sosialis Viet Nam, Tuan Yang Terutama Pham Minh Chinh yang berlangsung di Hotel Grand Hyatt, Jakarta.

**Siaran Akhbar : Jabatan Perdana Menteri**  
**Foto : Muhammad Asri Haji Awang Abas**

terhadap Negara Brunei Darussalam (NBD) selaku Pengerusi ASEAN bagi Tahun 2021 dalam sama-sama mencapai matlamat *deliverables* yang dihasratkan.

Semasa kunjungan hormat ini

di mana ia merupakan pertemuan kali pertama bagi kedua-dua pemimpin, Kebawah Duli Yang Maha Mulia juga menyampaikan ucapan tahniah kepada TYT atas pelantikan sebagai Perdana Menteri Republik Sosialis Viet

Nam baru-baru ini.

Menyertai TYT ialah Menteri Hal Ehwal Luar Negeri, Bui Thanh Son; Minister and Chairman of the Office of the Government, Tran Van Son dan Timbalan Menteri Hal Ehwal Luar Negeri, Republik Sosialis Viet Nam, Nguyen Quoc Dzung.

Hadir sama ialah Menteri di

Jabatan Perdana Menteri dan Menteri Kewangan dan Ekonomi II, Yang Berhormat Dato Seri Setia Dr. Awang Haji Mohd. Amin Liew bin Abdullah dan Menteri Hal Ehwal Luar Negeri II, Yang Berhormat Dato Seri Setia Awang Haji Erywan bin Pehin Datu Pekerma Jaya Haji Mohd. Yusof.

## Berangkat balik meninggalkan Jakarta, Republik Indonesia



JAKARTA, Sabtu, 24 April. - Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanalk Bolkih Mu'izzaddin Waddaulah ibni Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddin Sa'adul Khairi Waddien, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam, petang tadi berkenan berangkat balik meninggalkan Jakarta, Republik Indonesia setelah selesai

mempengerusikan Mesyuarat Pemimpin-pemimpin ASEAN.

Berangkat mengiringi Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam ialah Duli Yang Teramat Mulia Paduka Seri Pengiran Muda 'Abdul Mateen ibni Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanalk Bolkih Mu'izzaddin Waddaulah.

Sebelum berangkat meninggalkan hotel persemayaman, Doa Selamat dibacakan oleh Mufti Kerajaan, Yang Berhormat Pehin Datu Seri Maharaja Dato Paduka Seri Setia (Dr.) Ustaz Haji Awang Abdul Aziz bin Juned.



DOA Selamat dibacakan oleh Yang Berhormat Mufti Kerajaan.



KEBAWAH Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanalk Bolkih Mu'izzaddin Waddaulah ibni Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddin Sa'adul Khairi Waddien, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam berkenan berangkat balik meninggalkan Jakarta, Republik Indonesia setelah selesai mempengerusikan Mesyuarat Pemimpin-pemimpin ASEAN. Berangkat mengiringi Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam ialah Duli Yang Teramat Mulia Paduka Seri Pengiran Muda 'Abdul Mateen.

# KEKALKAN PERPADUAN, TANGANI CABARAN BERSAMA

## ■ **Kenyataan Akhbar : Chairman's Statement on the ASEAN Leaders' Meeting**



**JAKARTA**, Sabtu, 24 April. - Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah ibni Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddin Sa'adul Khairi Waddien, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam berkenan berangkat bagi mempengerusikan Mesyuarat Pemimpin-pemimpin Persatuan Negara-negara Asia Tenggara (ASEAN) yang berlangsung pada 24 April 2021 di Bangunan Sekretariat ASEAN, Jakarta, Republik Indonesia.

Mesyuarat diadakan dengan tujuan untuk memajukan pembangunan Komuniti ASEAN, mempercepatkan pemulihan daripada pandemik Coronavirus 2019 (COVID-19), memperkuat hubungan luar ASEAN dan menangani isu-isu penting untuk kepentingan bersama bagi semua negara anggota ASEAN.

Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam dalam Kenyataan Pengerusi bagi Mesyuarat Pemimpin-Pemimpin ASEAN, bertitah menyatakan, dalam usaha memperkukuhkan solidariti dan ketahanan serantau, Para Pemimpin ASEAN menekankan kestabilan politik di negara anggota ASEAN sangat penting untuk mencapai Komuniti ASEAN yang aman, stabil dan sejahtera.

Para Pemimpin ASEAN juga menekankan keperluan untuk mengekalkan perpaduan, *centrality* dan relevan di rantau ini dan untuk bersama-sama menangani cabaran bersama.

Para Pemimpin ASEAN juga menyedari bahawa kekuatan Komuniti ASEAN terletak pada keutamaan rakyatnya dan memenuhi keinginan mereka untuk hidup di rantau ini dengan ketenangan, keamanan dan kestabilan yang berkekalan, pertumbuhan ekonomi yang berterusan, kemakmuran bersama dan kemajuan sosial.

Dalam hal ini, para Pemimpin ASEAN turut menegaskan kembali komitmen setiap negara terhadap tujuan dan prinsip yang termaktub dalam Piagam ASEAN, termasuk kepatuhan pada aturan hukum, pemerintahan yang baik, prinsip demokrasi dan pemerintahan berperlembagaan, penghormatan terhadap kebebasan, promosi dan perlindungan hak asasi manusia.

Para Pemimpin ASEAN juga menyokong penuh terhadap keutamaan Pengerusi ASEAN Brunei Darussalam dalam menyampaikan tema 'We Care, We Prepare, We Prosper' yang

berfokus pada memanfaatkan sifat peduli orang di rantau ini, mempersiapkan ASEAN untuk masa depan, dan membolehkan kemampunan kemakmuran di wilayah yang berdaya tahan.

Para Pemimpin juga mengalu-alukan usaha untuk meneruskan Inisiatif Strategik dan Holistik untuk Menghubungkan Tindak Balas ASEAN dengan Kecemasan dan Bencana (ASEAN SHIELD).

Para Pemimpin ASEAN menantikan pembentukan platform untuk membolehkan masyarakat ASEAN menyumbang kepada usaha bantuan bencana alam di rantau ini.

Para Pemimpin ASEAN menegaskan komitmen ASEAN untuk menegakkan kerjasama multilateral, yang termaktub dalam undang-undang antarabangsa untuk mencapai keamanan, keselamatan, kestabilan dan kemakmuran di rantau ini dan seterusnya.

Menyedari pentingnya memberi tumpuan kepada rakyat dan dalam hal ini, para Pemimpin ASEAN bersetuju untuk meningkatkan kerjasama dengan rakan luar secara individual dan di bawah Sidang Kemuncak Asia Timur (EAS) untuk membantu menangani masalah kesihatan mental di rantau ini.

Para Pemimpin ASEAN menekankan pentingnya memupuk rasa kebersamaan dan identiti ASEAN yang lebih besar, termasuk dalam kalangan pegawai bawahan.

Para Pemimpin ASEAN juga menyatakan komitmen untuk menyokong pelaksanaan Brunei Darussalam's Priority Economic Deliverables (PEDs) di bawah Tiang Komuniti Ekonomi ASEAN yang terbahagi kepada tiga teras strategi, iaitu Pemulihan, Digitalisasi, dan Kemampunan.

Ke arah mewujudkan komuniti yang berpusatkan rakyat dan berorientasi kepada rakyat, Para Pemimpin ASEAN menghargai usaha berterusan untuk memperkukuhkan lagi Tiang Komuniti Sosio-Budaya ASEAN dan agenda Badan Sektoralnya ke arah pembangunan Komuniti ASEAN untuk memastikan ASEAN akan lebih teratur, berdaya tahan dan bersedia untuk masa hadapan.

Dalam hal ini, para Pemimpin ASEAN menantikan penerapan Rangka Dasar serantau untuk Memupuk Persefahaman, Toleransi dan pemahaman agenda serantau dalam kalangan rakyat ASEAN pada Sidang Kemuncak ASEAN Ke-38 pada Oktober 2021.

Mengenai pandemik COVID-19, para Pemimpin ASEAN menekankan komitmen mereka untuk melaksanakan Rencana Pelaksanaan Rangka Pemulihan Komprehensif ASEAN tepat pada waktunya dan menyambut baik usaha Badan-badan Sektor ASEAN untuk melengkapi Rangka Kerja.

Para Pemimpin ASEAN juga mengalu-alukan keputusan untuk menggunakan COVID-19 ASEAN Response Fund untuk mendapatkan vaksin bagi rakyat ASEAN dengan seberapa segera yang mungkin.

Para Pemimpin ASEAN juga menyambut baik pengumuman baru-baru ini yang dibuat oleh Negara Brunei Darussalam untuk masing-masing menyumbang USD100,000 kepada COVID-19 ASEAN Response Fund.

Para Pemimpin ASEAN menggalakkan kesimpulan segera daripada ASEAN Travel Corridor Arrangement Framework (ATCAF) serta pengoperasian awal ASEAN Regional Reserve of Medical Supplies for Public Health Emergencies.

Para Pemimpin ASEAN juga menekankan kepentingan menubuhkan ASEAN Centre for Public Health Emergencies and Emerging Diseases dalam tempoh waktu yang bersesuaian.

Para Pemimpin ASEAN juga menekankan kepentingan pengukuhan ASEAN Centrality dan perpaduan dalam hubungan bersama rakan-rakan luar ASEAN melalui mekanisme ASEAN yang dipimpin untuk membina kepercayaan dan keyakinan bersama, begitu juga untuk membina rantau seni bina berdasarkan peraturan yang terbuka, telus dan inklusif dengan ASEAN sebagai titik utamanya.

Dalam hal ini, para Pemimpin ASEAN mengarahkan Menteri Luar Negara ASEAN untuk mengadakan pertemuan mereka dengan Republik Rakyat China dan Amerika Syarikat secepat mungkin, sebelum Mesyuarat Menteri Luar ASEAN Ke-54. Selain itu, para Pemimpin ASEAN menantikan Sambutan Ulang Tahun Ke-30 Hubungan Dialog ASEAN-China dan juga Sambutan Ulang Tahun Ke-25 Hubungan Dialog ASEAN-Rusia.

Para Pemimpin ASEAN bersetuju untuk mengekalkan pendekatan proaktif dan pendekatan melihat ke luar ASEAN dalam menjalankan hubungan luar ASEAN berdasarkan kepentingan bersama, hubungan konstruktif, dan faedah bersama yang dapat menyumbang kepada usaha kerjasama pembangunan dan Bangunan Komuniti ASEAN.

Para Pemimpin ASEAN seterusnya bersetuju dengan saranan Sekretariat ASEAN agar ASEAN menerima permohonan United Kingdom (UK) untuk Perkongsian Dialog dan menugaskan para Menteri Luar Negara ASEAN untuk melakukan proses yang sesuai untuk memudahkan UK menjadi Rakan Dialog oleh Mesyuarat Menteri ASEAN Ke-54 / Persidangan Pasca Menteri (AMM / PMC Ke-54).

Para Pemimpin ASEAN menegaskan sebagai sebuah keluarga ASEAN, telah mengadakan perbincangan

■ **DALAM** usaha memperkukuhkan solidariti dan ketahanan serantau, para Pemimpin ASEAN menekankan kestabilan politik di negara anggota ASEAN sangat penting untuk mencapai Komuniti ASEAN yang aman, stabil dan sejahtera.

■ **PARA** Pemimpin ASEAN juga menyedari bahawa kekuatan Komuniti ASEAN terletak pada keutamaan rakyatnya dan memenuhi keinginan mereka untuk hidup di rantau ini dengan ketenangan, keamanan dan kestabilan yang berkekalan, pertumbuhan ekonomi yang berterusan, kemakmuran bersama dan kemajuan sosial.

■ **PARA** Pemimpin ASEAN mengalu-alukan keputusan untuk menggunakan COVID-19 ASEAN Response Fund untuk mendapatkan vaksin bagi rakyat ASEAN dengan seberapa segera yang mungkin.

■ **PARA** Pemimpin ASEAN menyambut baik pengumuman baru-baru ini yang dibuat oleh Negara Brunei Darussalam untuk masing-masing menyumbang USD100,000 kepada COVID-19 ASEAN Response Fund.

■ **PARA** Pemimpin ASEAN menggalakkan kesimpulan segera daripada ASEAN Travel Corridor Arrangement Framework (ATCAF) serta pengoperasian awal ASEAN Regional Reserve of Medical Supplies for Public Health Emergencies.

■ **PARA** Pemimpin ASEAN juga menekankan kepentingan menubuhkan ASEAN Centre for Public Health Emergencies and Emerging Diseases dalam tempoh waktu yang bersesuaian.

■ **MENGENAI** situasi di Myanmar, para pemimpin mencapai lima kata sepakat dalam Five-Point Consensus yang telah disahkan pada Mesyuarat Pemimpin-Pemimpin ASEAN.

tertutup mengenai perkembangan terkini di Myanmar dan menyatakan keprihatinan mendalam dari setiap negara mengenai situasi yang menimpa negara itu, termasuk peningkatan laporan kematian dan penganasan.

Para Pemimpin ASEAN mengakui peranan positif dan konstruktif ASEAN dalam memfasilitasi penyelesaian damai demi kepentingan rakyat Myanmar dan mata pencarian mereka dan oleh itu, para Pemimpin ASEAN bersetuju untuk Five - Point Consensus yang dilampirkan dalam Kenyataan Pengerusi. Para Pemimpin ASEAN juga mendengarkan gesaan untuk membebaskan semua tahanan politik, termasuk warga asing.

Justeru, para Pemimpin ASEAN menekankan kepentingan usaha berterusan Myanmar dalam menangani keadaan di Rakhine State, termasuk memulakan proses penghantaran balik, dengan cara yang sukarela, selamat dan bermaruah mengikut perjanjian dua hala dengan Bangladesh.

Dalam hal ini, para Pemimpin ASEAN berharap agar penghantaran balik pelarian disambung semula secepat mungkin.

Para Pemimpin ASEAN melahirkan penghargaan kepada Setiausaha Agung ASEAN atas usaha beliau dalam menerajui pelaksanaan cadangan Preliminary Needs Assessment (PNA).

Para Pemimpin ASEAN juga menantikan pelaksanaan Comprehensive Needs

Assessment (CNA) dan mendorong Setiausaha Agung ASEAN untuk terus mengenal pasti kawasan-kawasan yang dapat memudahkan proses penghantaran bagi rakyat dari Rakhine State.

Sebelum mengakhiri Kenyataan Pengerusi, para Pemimpin ASEAN juga menekankan pentingnya usaha untuk mengatasi punca utama yang menjadi penyebab keadaan di Rakhine State.

Mengenai situasi di Myanmar, para pemimpin mencapai lima kata sepakat dalam Five - Point Consensus yang telah disahkan pada Mesyuarat Pemimpin-Pemimpin ASEAN.

Pertama, menghentikan dengan serta merta penganasan yang berlaku di Myanmar dan semua pihak perlu mengambil langkah untuk bertenang.

Kedua, dialog konstruktif antara semua semua pihak yang berkenaan akan dimulakan untuk mencari jalan penyelesaian damai demi kepentingan rakyat.

Ketiga, duta khas daripada Pengerusi ASEAN akan memudahkan proses perantaraan dialog, dengan bantuan Setiausaha Agung ASEAN.

Keempat, ASEAN akan memberikan bantuan kemanusiaan melalui Pusat Penyelarasan Bantuan Kemanusiaan Mengenai Pengurusan Bencana ASEAN (Pusat AHA).

Kelima, duta khas dan delegasi akan melawat Myanmar untuk mengadakan pertemuan bersama pihak-pihak berkenaan.



YANG Berhormat Menteri Pertahanan Kedua (depan, lapan dari kiri) pada sesi bergambar ramai di Program Ihya Ramadan dan Jangkauan Ramadan Kementerian Pertahanan dan Angkatan Bersenjata Diraja Brunei.

## PROGRAM IHYA RAMADAN DAERAH TEMBURONG

Oleh : Rohani Haji Abdul Hamid  
Foto : Ihsan Kementerian Pertahanan

TEMBURONG, Ahad, 25 April. - Program Ihya Ramadan dan Jangkauan Ramadan Kementerian Pertahanan dan Angkatan Bersenjata Diraja Brunei (ABDB) yang sedang berterusan diadakan pada bulan Ramadan ini, diteruskan lagi di Masjid Kampung Selangan, Temburong, hari ini,

di sini.

Majlis yang dianjurkan bersama oleh Batalion Pertama Tentera Darat Diraja Brunei (1Bn TDDB) dan Jabatan Agama ABDB (JAMA'AT) tersebut adalah sebahagian daripada acara-acara keagamaan di bawah program tersebut yang bertujuan untuk

mengeratkan lagi hubungan silaturahmi.

Khususnya bersama dengan masyarakat setempat dalam sama-sama merebut kemanfaatan dan ganjaran pahala yang dijanjikan Allah Subhanahu Wata'ala apatah lagi ia bertepatan pada bulan Ramadan.

Majlis dimulakan dengan Sembahyang Fardu Isyak Berjemaah, diikuti dengan Sembahyang Sunat Tarawih dan

Witir yang diketuai oleh Imam Masjid, Awang Mahdini bin Kamis.

Majlis diteruskan lagi dengan Tadarus Al-Quran oleh para jemaah dan diakhiri dengan penyerahan sumbangan kepada masjid kampung berkenaan.

Sebelum itu, majlis keagamaan juga turut diadakan di Surau Al-Quwwah, Perkhemahan Bangar. Ini diikuti dengan jamuan malam bersama penghulu mukim dan ketua-ketua kampung dari

Daerah Temburong.

Turut hadir bagi sama-sama menyemarakkan lagi program tersebut ialah Menteri Pertahanan Kedua, Yang Berhormat Pehin Datu Lailaraja Mejar Jeneral (B) Dato Paduka Seri Haji Awang Halbi bin Haji Mohd. Yussof; Setiausaha Tetap Kementerian Pertahanan; Pemerintah Tentera Darat Diraja Brunei; Timbalan-timbalan Setiausaha Tetap serta Pegawai dan Anggota Kementerian Pertahanan dan ABDB.

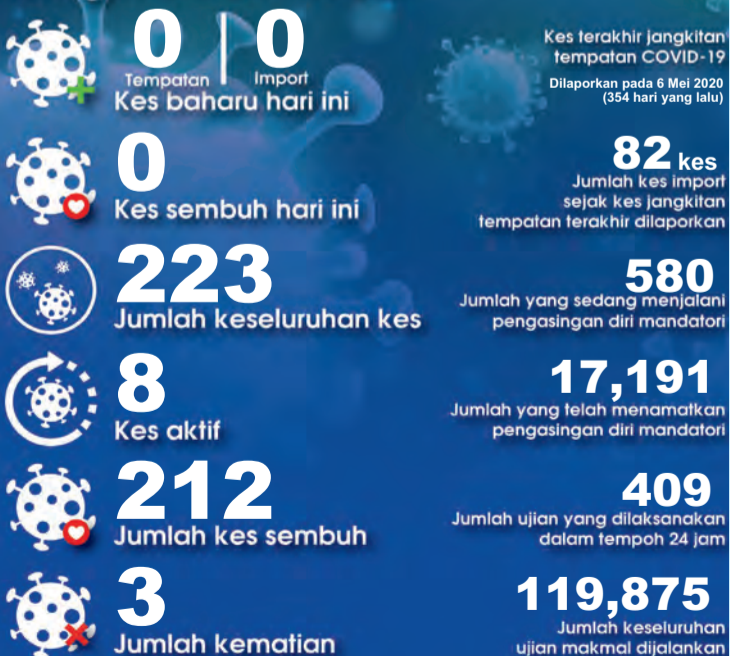
## COVID-19 : Tidak ada kes baharu

>> Muka 1

Dalam tempoh 24 jam lalu, sebanyak 409 sampel diuji bagi virus SARS-CoV-2, yang membawa jumlah keseluruhan ujian makmal dijalankan sejak Januari 2020 menjadi 119,875 ujian.

Untuk maklumat lanjut dan perkembangan terkini, orang ramai boleh melayari Laman Sesawang Kementerian Kesihatan, iaitu [www.moh.gov.bn](http://www.moh.gov.bn) atau menghubungi Talian Nasihat Kesihatan 148 atau melalui aplikasi BruHealth.

### Ringkasan Kes



MAJLIS dimulakan dengan Sembahyang Fardu Isyak Berjemaah, diikuti dengan Sembahyang Sunat Tarawih dan Witir (atas), manakala gambar bawah, Yang Berhormat hadir pada jamuan malam.



# MEMPERINGATI HARI ANZAC



**YANG** Berhormat Menteri Pertahanan Kedua dan Puan Yang Terutama Pesuruhjaya Tinggi Australia ke Negara Brunei Darussalam (NBD) ketika menyaksikan gambar yang dipamerkan pada Hari ANZAC, iaitu hari peringatan bagi lelaki dan wanita Australia dan New Zealand yang berkhidmat di negara-negara mereka sebagai angkatan bersenjata.

untuk mendapatkan kembali Kepulauan Borneo dan menamatkan pendudukan Jepun di Brunei semasa Perang Dunia Kedua.

Pada majlis berkenaan, Puan Yang Terutama Pesuruhjaya Tinggi Australia ke NBD semasa menyampaikan kata alu-aluannya menyatakan, bahawa dalam sejarah Australia, kita telah menghantar beberapa belasan tentera perang tetapi Australia telah menyumbang lebih daripada tiga kali lebih banyak operasi pengaman dan kebanyakannya tidak bersenjata.

Sebagai sebuah negara, jelas PYT, kita tidak mengabaikan tugas untuk membawa kedamaian dan menyelamatkan nyawa seperti yang dilakukan oleh Sir Neville Howse dengan risiko mereka sendiri.

Sesungguhnya, generasi pemerintah Australia memutuskan bahawa pembangunan perdamaian adalah yang paling penting. Kita adalah negara yang berurusan terhadap masalah, bersedia memikul beban.

"Sekiranya kita hidup dalam tatanan antarabangsa berdasarkan peraturan di mana kita tidak menerima paksaan dan paksaan itu menentukan hasil pertikaian; jika kita memilih dunia di mana nilai dan prinsip patut dipertahankan dan hak negara untuk menikmati kemakmuran dan keharmonian di bawah undang-undang antarabangsa adalah yang terpenting.

"Maka kita tidak punya pilihan selain memiliki keberanian untuk berdiri, melangkah maju, berbahagi beban keamanan bersama, kestabilan wilayah,



**YANG** Berhormat dan PYT Pesuruhjaya Tinggi Australia ke NBD pada sesi bergambar ramai di Tugu Peringatan Brunei-Australia, Pantai Muara sempena Hari ANZAC.

sehingga keamanan tetap terjaga.

"Perkhidmatan adalah perkara yang penting. Keberanian untuk berkhidmat untuk perdamaian sangat kuat. Keberanian untuk memastikan keamanan kita dipertahankan adalah sesuatu yang komited untuk dilakukan Australia, bekerjasama dengan rakan-rakan kita di rantau ini," ujar PYT.

Majlis kemudian menyaksikan Yang Berhormat Menteri Pertahanan Kedua; PYT Pesuruhjaya Tinggi Australia ke NBD; Pemerintah Angkatan Bersenjata Diraja Brunei (ABDB), Mejar Jeneral (U) Dato Seri Pahlawan Haji Hamzah bin Haji Sahat; Duta Besar Istimewa dan Mutlak Republik Perancis ke NBD, Tuan Yang Terutama Christian Ramage; Pesuruhjaya Tinggi Kanada ke NBD, Puan Yang Terutama Jeanette Stovel; Duta Besar Istimewa dan Mutlak Republik Persekutuan Jerman ke NBD, Puan Yang Terutama Gerda Winkler; Pesuruhjaya Tinggi British ke NBD, Tuan Yang Terutama John Virgoe; Charge d'Affaires Kedutaan Amerika Syarikat ke NBD, Puan Emily Fleckner dan Duta Besar Istimewa dan Mutlak Republik Turki ke NBD, Tuan Yang Terutama Profesor Dr. Hamit Ersoy yang juga meletakkan jambangan bunga sebagai tanda penghormatan dan memperingati jasa di tugu peringatan itu.

Majlis juga menyaksikan Duta

Besar Istimewa dan Mutlak Republik Turki ke NBD membacakan kata-kata yang diukir 'Ataturk' di Tugu Peringatan, 'Ari Burnu', 'Gallipoli', Turki serta bacaan puisi bertajuk 'Ode For The Fallen'.

Majlis peringatan itu juga menyaksikan bendera negara Australia dan New Zealand dikibarkan di kawasan tugu berkenaan bagi memperingati jasa-jasa tentera Australia dan New Zealand yang telah dan terus berjuang serta berkhidmat di seluruh dunia.



PYT semasa menyampaikan kata alu-aluannya.

Oleh : Rohani Haji Abdul Hamid  
Foto : Mohammad Hatral Hazmi Awang Abdul Hamid

**MUARA**, Ahad, 25 April. - Lebih daripada 50 orang warga Australia, New Zealand dan Negara Brunei Darussalam (NBD) juga tetamu antarabangsa berkumpul pada awal pagi di Tugu Peringatan Brunei-Australia, Pantai Muara sempena Hari ANZAC, iaitu hari peringatan bagi lelaki dan wanita Australia dan New Zealand yang telah berkhidmat di negara-negara mereka sebagai angkatan bersenjata, hari ini.

Hadir pada majlis itu, Menteri Pertahanan Kedua, Yang Berhormat Pehin Datu Lailaraja

Mejar Jeneral (B) Dato Paduka Seri Haji Awang Halbi bin Haji Mohd. Yussof dan Pesuruhjaya Tinggi Australia ke NBD, Puan Yang Terutama Tiffany Anne McDonald.

NBD dan Australia mempunyai hubungan persahabatan dan kerjasama yang erat dalam pelbagai bidang, termasuk bidang pertahanan yang sudah terjalin sekian lama.

Hubungan pertahanan itu telah terjalin sejak pendaratan Tentera Divisyen Ke-9 Australia di Pantai Muara pada Ahad, 10 Jun 1945 sebagai salah satu operasi penting

hari kelepasan awam. Sementara bagi Daerah Temburong, pusat vaksinasi bertempat di Hospital Pengiran Isteri Hajjah Mariam, Temburong yang beroperasi pada ari Isnin

## Waktu operasi pusat vaksinasi pada Bulan Ramadan

Siaran Akhbar dan Infografik : Kementerian Kesihatan

**BANDAR SERI BEGAWAN**, Sabtu, 24 April. - Kementerian Kesihatan ingin memaklumkan mengenai waktu operasi bagi pusat-pusat vaksinasi COVID-19 semasa bulan Ramadan 1442H bersamaan 2021M.

Bagi Daerah Brunei dan Muara, pusat vaksinasi bertempat di Stadium Tertutup, Kompleks Sukan Negara Hassanal Bolkiah yang beroperasi pada Isnin hingga Khamis dan Sabtu, bermula jam 8.30 pagi hingga 1.00 petang dan ditutup pada Jumaat, Ahad dan hari kelepasan awam.

Manakala bagi Daerah Tutong, pusat vaksinasi bertempat di Hospital Pengiran Muda Mahkota Pengiran Muda Haji Al-Muhtadee Billah, Tutong yang beroperasi pada Isnin hingga Khamis dan Sabtu, bermula jam 8.30 pagi hingga 1.00 petang dan ditutup pada Jumaat, Ahad dan hari kelepasan awam.

Di Daerah Belait, pusat vaksinasi bertempat di Hospital Suri Seri Begawan, Belait yang beroperasi pada Isnin hingga Khamis dan Sabtu, bermula jam 8.30 pagi hingga 2.00 petang dan ditutup pada Jumaat, Ahad dan

DAERAH	WAKTU OPERASI
<b>Daerah Brunei Muara</b>	
Stadium Tertutup Kompleks Sukan Negara Hassanal Bolkiah	Isnin – Khamis & Sabtu 8.30 pagi – 1.00 petang (tutup semasa hari Jumaat, Ahad dan hari Kelepasan Awam)
<b>Daerah Tutong</b>	
Hospital Pengiran Muda Mahkota Pengiran Muda Haji Al-Muhtadee Billah, Tutong	Isnin – Khamis & Sabtu 8.30 pagi – 1.00 petang (tutup semasa hari Jumaat, Ahad dan hari Kelepasan Awam)
<b>Daerah Belait</b>	
Hospital Suri Seri Begawan, Belait	Isnin – Khamis & Sabtu 8.30 pagi – 2.00 petang (tutup semasa hari Jumaat, Ahad dan hari Kelepasan Awam)
<b>Daerah Temburong</b>	
Hospital Pengiran Isteri Hajjah Mariam, Temburong	Isnin – Khamis & Sabtu 8.30 pagi – 1.00 petang (tutup semasa hari Jumaat, Ahad dan hari Kelepasan Awam)

hingga Khamis dan Sabtu, bermula jam 8.30 pagi hingga 1.00 petang dan ditutup pada Jumaat, Ahad dan hari kelepasan awam.

Bagi maklumat lanjut, orang ramai juga boleh menghubungi Talian Nasihat Kesihatan 148 (semasa waktu pejabat).

Selamatkan Usus Awda.

Lakukan Pemeriksaan Kolorektal.

Untuk mengetahui lebih lanjut mengenai program pemeriksaan kanser kolorektal, sila jumpa\* Doktor awda hari ini atau layari [www.ppkk.gov.bn](http://www.ppkk.gov.bn)



\*Sasaran pemeriksaan: Lelaki atau wanita berumur di antara 50 - 75 tahun.

# MANFAAT VAKSIN BANTU MENCEGAH PENYAKIT BERJANGKIT

## Siaran Akhbar dan Foto : Kementerian Kesihatan

**BANDAR SERI BEGAWAN**, Sabtu, 24 April. - Pada tahun ini, dari 24 hingga 30 April 2021, Negara Brunei Darussalam (NBD) bersama dengan negara-negara ahli Pertubuhan Kesihatan Sedunia (WHO) sekali lagi akan menyambut Minggu Imunisasi Sedunia.

Sambutan Minggu Imunisasi Sedunia merupakan satu kempen tahunan yang bertujuan untuk menggalakkan penggunaan vaksin untuk melindungi setiap individu di semua peringkat umur daripada penyakit-penyakit yang boleh dicegah melalui pemberian vaksin.

Perkara tersebut antara yang ditekankan dalam Perutusan Menteri Kesihatan, Yang Berhormat Dato Seri Setia Dr. Awang Haji Md. Isham bin Haji Jaafar sempena Sambutan Minggu Imunisasi Sedunia 2021.

Yang Berhormat menjelaskan tema sambutan pada tahun ini, 'Vaccines Bring Us Closer' menunjukkan bagaimana vaksinasi menghubungkan kita dengan orang yang kita sayangi dan bagaimana vaksinasi dapat membantu meningkatkan kesihatan semua orang di

sepanjang hayat.

Tambah Yang Berhormat, Imunisasi merupakan salah satu intervensi kesihatan awam yang sangat penting dan kos efektif dalam pencegahan penyakit-penyakit berjangkit tertentu dan telah mengelakkan dalam anggaran dua hingga tiga juta kematian setiap tahun di seluruh dunia.

Menurut Yang Berhormat, pada abad yang lalu, vaksin membantu dalam pembasmian penyakit cacar (Smallpox) dan pada masa sekarang, vaksin juga membantu membawa kesihatan global lebih dekat untuk menamatkan penyakit Polio. Dengan adanya vaksin, pada hari ini, berjuta orang menjalani kehidupan yang sihat dan dilindungi lebih dari 20 jenis penyakit-penyakit yang boleh dicegah oleh vaksin, seperti campak dan batuk kokol.

Jelas Yang Berhormat, dalam dunia yang saling berkaitan (*interconnected*) tanpa sempadan pada masa ini, mana-mana wabak yang berlaku di mana-mana sahaja merupakan ancaman kepada seluruh dunia. Vaksin merupakan

satu kaedah intervensi kesihatan awam yang terbaik untuk kita mengawal wabak penyakit di peringkat global.

Seperti yang dilihat daripada penularan wabak COVID-19 yang sedang berleluasa, kita boleh melihat dengan jelas bahawa vaksin memainkan peranan yang penting dalam memberhentikan penularan wabak COVID-19 untuk membolehkan kita kembali kepada kehidupan seperti biasa (normal), ujar Yang Berhormat.

NBD, terang Yang Berhormat, bersama dengan negara-negara ahli WHO yang lain, menyokong 'Agenda Imunisasi 2030', iaitu strategi global WHO yang membayangkan sebuah dunia dengan semua orang, di mana pun mereka berada dan pada setiap peringkat umur akan mendapat manfaat sepenuhnya daripada vaksin untuk meningkatkan kesihatan dan kesejahteraan mereka.

Dalam pada itu, Yang Berhormat menekankan, Kementerian Kesihatan komited dan akan terus berusaha untuk mengukuhkan lagi Program Imunisasi di NBD yang merangkumi kesemua peringkat umur daripada kanak-kanak hingga ke golongan warga emas.

Alhamdulillah di NBD, jelas Yang Berhormat, kita sangat beruntung kerana semua rakyat dan penduduk di negara ini dapat menerima perkhidmatan vaksin secara percuma daripada Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam melalui Kementerian Kesihatan.

Menurut Yang Berhormat, Program Imunisasi Kanak-kanak Kebangsaan Negara Brunei Darussalam mencapai dan mengekalkan kadar liputan imunisasi kanak-kanak di tahap yang melebihi 95 peratus liputan setiap tahun. Pencapaian ini membuktikan bahawa Program Imunisasi Kebangsaan dan inisiatif pemberian vaksin di negara ini adalah berkesan dan sangat penting.

Tambah Yang Berhormat, ia bukan sahaja memberikan imej yang membanggakan, tetapi juga boleh memberikan implikasi positif terhadap NBD, iaitu dalam memberikan perlindungan atau pencegahan seawalnya bukan sahaja kepada seseorang individu, malah kepada individu-individu di sekelilingnya, seperti ahli keluarga dan masyarakat secara keseluruhan.

Walau bagaimanapun, kata Yang Berhormat, Kementerian Kesihatan akan terus berusaha untuk menambah baik Program Imunisasi Negara Brunei Darussalam agar pencapaian ini dapat dikekalkan dan juga dipertingkatkan.

Dalam kesempatan ini, Yang Berhormat menjelaskan, sempena Sambutan Minggu Imunisasi Sedunia 2021, Yang Berhormat ingin mengingatkan kepada semua peringkat masyarakat, termasuklah setiap individu, keluarga dan pihak-pihak berkepentingan, sama ada daripada pihak kerajaan atau pihak sektor swasta untuk bekerjasama membantu mengurangkan beban global penyakit-penyakit berjangkit yang boleh dicegah melalui pemberian vaksin. Ini adalah sangat penting dan relevan, terutama sekali apabila negara sedang diancam oleh pandemik wabak COVID-19 pada ketika ini.

Yang Berhormat seterusnya berkata, pengambilan vaksin COVID-19 adalah merupakan langkah yang paling efektif untuk

melindungi diri, keluarga dan juga masyarakat daripada kesan bahaya COVID-19. Dalam jangka masa sederhana dan panjang, semakin ramai orang diberi vaksin, semakin tinggi tahap kekebalan penduduk negara ini terhadap penyakit ini. Ini seterusnya akan dapat mengurangkan kesan COVID-19 terhadap kesihatan awam dan masyarakat.

Alhamdulillah, dalam fasa pertama pelaksanaan program vaksin COVID-19 yang sedang dijalankan pada masa ini, seramai 11,690 individu menerima dos pertama suntikan vaksin COVID-19 setakat ini. Walau bagaimanapun, jumlah ini masih di tahap yang rendah, ujar Yang Berhormat lagi.

Oleh yang demikian, jelas Yang Berhormat, Kementerian Kesihatan sangat mengalu-alukan penglibatan orang ramai untuk sama-sama mendapatkan suntikan vaksin COVID-19 mengikut fasa-fasa yang telah dimaklumkan sebelum ini, iaitu fasa pertama bagi petugas barisan hadapan (*frontliners*), warga emas (60 tahun ke atas), pelajar-pelajar yang akan menuntut di luar negara; fasa kedua bagi orang dewasa yang berisiko tinggi, guru-guru serta kakitangan Pusat Penjagaan Kanak-Kanak; dan fasa ketiga bagi orang ramai berumur 18 tahun ke atas.

Yang Berhormat menyeru orang ramai untuk mendaftar bagi mendapatkan suntikan vaksin COVID-19 apabila tempahan untuk mendapatkan slot suntikan dibukakan menurut fasa-fasa yang ditetapkan. Pada masa ini, tempahan bagi golongan warga emas yang berumur 60 tahun ke atas dibukakan bermula Khamis, 9 Ramadan 1442 Hijrah bersamaan dengan 22 April 2021.

Kata Yang Berhormat, mereka yang ingin mengikuti Program Vaksinasi Kebangsaan COVID-19 boleh membuat tempahan perjanjian melalui aplikasi BruHealth atau menghubungi



**PERUTUSAN** Yang Berhormat Menteri Kesihatan sempena Sambutan Minggu Imunisasi Sedunia 2021.

Talian Nasihat Kesihatan 148. Orang ramai hendaklah memastikan akaun BruHealth mereka disahkan, jika masih belum disahkan dan mengemaskini maklumat peribadi (nombor Kad Pengenalan, telefon dan alamat) dalam Bru-HIMS di klinik-klinik atau hospital-hospital kerajaan jika belum dikemaskini.

Yang Berhormat menjelaskan, setiap individu mempunyai peranan yang penting untuk mendapatkan vaksinasi bagi melindungi diri, keluarga dan juga masyarakat, terutama sekali daripada kesan bahaya COVID-19. Sokongan dan kerjasama orang ramai akan dapat membantu melindungi seluruh rakyat dan penduduk negara ini daripada penyakit-penyakit berjangkit tertentu, termasuk wabak pandemik COVID-19.

Oleh itu, Yang Berhormat menyeru orang ramai untuk sama-sama mendapatkan suntikan vaksin yang ditawarkan oleh Kementerian Kesihatan bagi bersama-sama melindungi kesihatan penduduk NBD.

- **PADA** tahun ini, dari 24 hingga 30 April 2021, Negara Brunei Darussalam (NBD) bersama dengan negara-negara ahli Pertubuhan Kesihatan Sedunia (WHO) sekali lagi akan menyambut Minggu Imunisasi Sedunia.
- **SAMBUTAN** Minggu Imunisasi Sedunia merupakan satu kempen tahunan yang bertujuan untuk menggalakkan penggunaan vaksin untuk melindungi setiap individu di semua peringkat umur daripada penyakit-penyakit yang boleh dicegah melalui pemberian vaksin.
- **IMUNISASI** merupakan salah satu intervensi kesihatan awam yang sangat penting dan kos efektif dalam pencegahan penyakit-penyakit berjangkit tertentu dan telah mengelakkan dalam anggaran dua hingga tiga juta kematian setiap tahun di seluruh dunia.
- **KEMENTERIAN** Kesihatan komited dan akan terus berusaha untuk mengukuhkan lagi Program Imunisasi di NBD yang merangkumi kesemua peringkat umur daripada kanak-kanak hingga ke golongan warga emas.

## COVID-19 : 1 kes sembuh

### Siaran Akhbar : Kementerian Kesihatan Infografik : Bahagian Pelita Brunei

**BANDAR SERI BEGAWAN**, Sabtu, 24 April. - Kementerian Kesihatan memaklumkan kepada orang ramai bahawa alhamdulillah tiada ada kes baharu disahkan setakat 12.00 tengah hari ini, menjadikan jumlah keseluruhan kes COVID-19 di Negara Brunei Darussalam (NBD) adalah seramai 223 orang.

Melalui Siaran Akhbar mengenai Situasi Terkini Jangkitan COVID-19 di NBD, Kementerian Kesihatan juga memaklumkan bahawa setakat ini, NBD mencatatkan 353 hari kes sifar, iaitu bagi kes terakhir jangkitan tempatan COVID-19 sejak laporan terakhir dicatatkan, pada 6 Mei 2020.

Dalam pada itu, setakat ini, sebanyak 82 kes import dicatatkan, iaitu sejak kes terakhir jangkitan tempatan berkenaan dilaporkan.

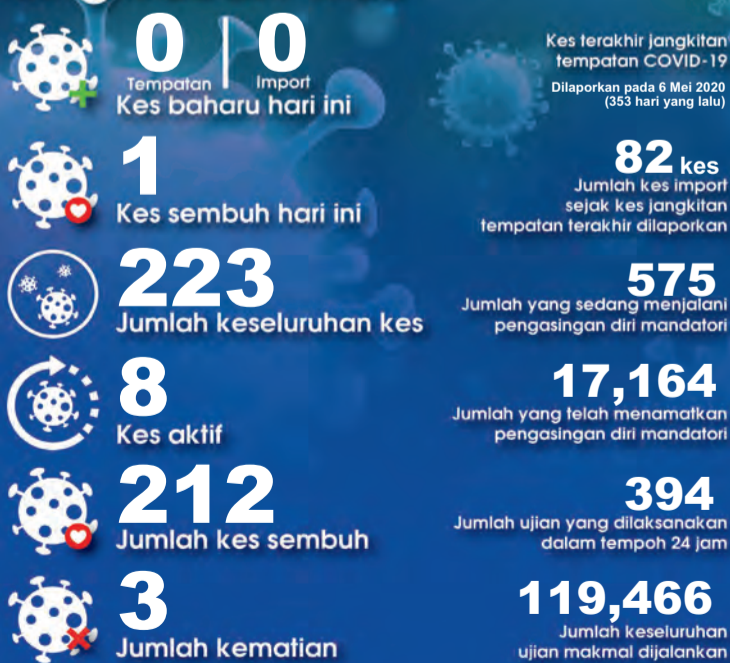
Menurut Kementerian Kesihatan lagi, lapan kes aktif masih menjalani rawatan di Pusat Pengasingan Kebangsaan dan pada hari ini juga, satu kes telah disahkan sembuh menjadikan jumlah keseluruhan kes yang sembuh setakat ini ialah seramai 212 orang.

Kementerian Kesihatan turut memaklumkan mengenai Situasi Terkini Jangkitan COVID-19 di NBD, di mana seramai 575 orang sedang menjalani pengasingan diri mandatori, sementara seramai 17,164 orang menamatkan pengasingan diri mandatori sejak Mac 2020.

Seterusnya, dalam tempoh 24 jam lalu, sebanyak 394 sampel ujian virus SARS-CoV-2 dilaksanakan dan ini membawa jumlah keseluruhan ujian makmal dijalankan sejak Januari 2020 ialah sebanyak 119,466 ujian.

Untuk maklumat lanjut dan perkembangan terkini, orang ramai boleh melayari Laman Sesawang Kementerian Kesihatan, iaitu [www.moh.gov.bn](http://www.moh.gov.bn) atau menghubungi Talian Nasihat Kesihatan 148 atau melalui aplikasi BruHealth.

## Ringkasan Kes




**فجابت سور وھنجاي فر خدمتن عوام**  
PEJABAT SURUHANJAYA PERKHIDMATAN AWAM  
JABATAN PERDANA MENTERI 1, BRUNEI DARUSSALAM

**Apa boleh kami bantu? Hubungi kami.**  
How can we help you today? Here's how to get in touch with us.

+673 7371961  
query@spa.gov.bn

**NSC**  
NATIONAL SECURITY COUNCIL



# JPM SEMARAKKAN BULAN RAMADAN

Oleh : Khartini Hamir  
Foto : Mohammad Hatral  
Hazmi Awang Abdul Hamid

**BANDAR SERI BEGAWAN,** Sabtu, 24 April. - Majlis Tadarus Bulan Ramadan bagi Jabatan Perdana Menteri (JPM) dan Jabatan-jabatan di bawahnya bagi Tahun 1442H / 2021M menutup tirainya dengan mengadakan Majlis Khatam Al-Quran, yang berlangsung di Masjid Ash-Shaliheen.

Hadir selaku tetamu kehormat pada majlis tersebut, Menteri di JPM, Yang Berhormat Dato Seri Setia Haji Awang Abdul Mokti bin Haji Mohd. Daud.

Juga hadir, Ketua Hakim Syar'ie, Yang Amat Arif / Yang Berhormat Pehin Orang Kaya Paduka Seri Utama Dato Paduka Seri Setia Haji Awang Salim bin Haji Besar; Setiausaha-setiausaha Tetap; Timbalan-timbalan Setiausaha Tetap; Ketua-ketua Jabatan; dan pegawai-pegawai serta kakitangan JPM dan jabatan-jabatan di bawahnya.



**YANG** Berhormat Menteri di Jabatan Perdana Menteri (depan, tengah) hadir selaku tetamu kehormat pada Majlis Khatam Al-Quran. Turut hadir, Yang Berhormat Ketua Hakim Syar'ie.

Terdahulu, majlis dimulakan dengan bacaan Surah Al-Fatihah beramai-ramai yang dipimpin oleh tetamu kehormat majlis, disusuli dengan bacaan ayat-ayat suci Al-Quran bermula dari Surah

Ad-Dhuha hingga Surah Al-Masad.

Sejurus selepas itu, majlis diteruskan lagi dengan bacaan Takthim dan Doa Khatam yang dipimpin oleh Pegawai Hal Ehwal Masjid, Awang Haji Mohammad Izzat Izzuddin bin Begawan Pehin Khatib Dato Paduka Haji Emran, diikuti dengan Dikir Marhaban.

Bacaan Doa Allah Peliharakan Sultan dibacakan bagi memberkati majlis dan seterusnya berbuka puasa dan Sembahyang Fardu Maghrib Berjemaah.

Acara-acara keagamaan pada

bulan Ramadan seumpama ini merupakan salah satu daripada aktiviti tahunan JPM bagi mengeratkan silaturahim antara pegawai dan kakitangan serta jemaah masjid dan penduduk kampung sekitar.

Di samping itu, ia juga bagi

sama-sama menghidupkan dan menyemarakkan lagi bulan Ramadan yang mulia ini dengan mengharapkan ganjaran pahala dan keberkatan yang dijanjikan oleh Allah Subhanahu Wata'ala dalam bulan yang penuh keberkatan ini.



**ANTARA** yang hadir pada Majlis Khatam Al-Quran yang berlangsung di Masjid Ash-Shaliheen (kiri dan kanan).



## PPDB anjur Majlis Bertahlil



**PESURUHJAYA** Polis, Pasukan Polis Diraja Brunei (depan, tiga dari kanan) semasa hadir pada Majlis Bertahlil dan Membaca Surah Yaa Siin.

Oleh : Saerah Haji Abdul Ghani  
Foto : Mohd. Sahrizal Haji Said

**GADONG,** Sabtu, 24 April. - Pasukan Polis Diraja Brunei (PPDB) melalui Badan Ugama Islam (BUI) PPDB mengendalikan Majlis Bertahlil dan Membaca Surah Yaa Siin bagi Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddin Sa'adul Khairi Waddien ibni Al-Marhum Sultan Muhammad Jamalul Alam, Al-Marhumah Duli Raja Isteri Pengiran Anak Damit binti Al-Marhum Pengiran Bendahara Pengiran Anak Abdul Rahman dan Al-Marhum Duli Yang Teramat Mulia Paduka Seri Pengiran Muda Haji 'Abdul 'Azim ibni Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin

Waddaulah yang berlangsung di Surau Sementara, Dewan Persidangan PPDB, Ibu Pejabat Polis, di sini.

Hadir pada majlis tersebut ialah Pesuruhjaya Polis, PPDB, Dato Paduka Seri Awang Haji Mohammad Irwan bin Haji Hambali.

Turut hadir ialah Timbalan Pesuruhjaya Polis PPDB, Pengiran Dato Seri Pahlawan Haji Mohd Jefri bin Pengiran Haji Abdul Hamid; Pengarah-pengarah; Timbalan Pengarah; Pegawai-pegawai Kanan; Pegawai-pegawai; Keanggotaan dan Kakitangan Awam PPDB.

Majlis dimulakan dengan

Sembahyang Fardu Zuhur Berjemaah yang diimamkan oleh Imam Surau PPDB, APO Sarjan 6472 Mohammad Yusri bin Haji Abu Bakar.

Setelah itu majlis diteruskan dengan bacaan Surah Yaa Siin, Tahlil dan diakhiri dengan bacaan Doa Peliharakan Sultan dan Negara Brunei Darussalam dan penutup.

Selain mengambil keberkatan pada bulan Ramadan yang penuh dengan keberkatan ini, majlis diadakan bagi memohon kepada Allah Subhanahu Wata'ala agar dipanjangkan umur dengan beramal ibadat kepada-Nya, memohon untuk dijauhkan daripada segala bala bencana serta dimurahkan memperoleh rezeki yang halal lagi bermanfaat.

## Beri sokongan moral, kasih sayang

Siaran Akhbar : Persatuan Jururawat Negara Brunei Darussalam

**BANDAR SERI BEGAWAN,** Sabtu, 24 April. - Program Jejak Kasih PENJURU merupakan Program Bantuan Persatuan Jururawat (PENJURU) Negara Brunei Darussalam kepada mantan jururawat dan bidan yang kurang berkeupayaan.

PENJURU telah mengadakan Projek Jejak Kasih PENJURU di keempat-empat buah daerah yang dibahagikan kepada dua fasa.

Bagi fasa pertama, rombongan seramai 20 orang mengadakan program berkenaan di Daerah Kuala Belait dan Daerah Tutong pada 25 April 2021 bagi seramai enam orang penerima.

Manakala bagi fasa kedua pula akan diadakan di Daerah Brunei dan Muara pada 2 Mei 2021 untuk lima orang penerima. Projek ini diketuai oleh Yang Dipertua PENJURU, Datin Paduka Hajah Suraya Noraidah binti Abdullah.

Ikut serta dalam sama-sama menjayakan lagi program ini ialah Naib Yang Dipertua PENJURU, Dayang Hajah Asmah binti Haji Omar dan ahli-ahli jawatankuasa tertinggi persatuan.

Projek ini bertujuan untuk menimbulkan kesedaran kepada jururawat agar bersikap prihatin terhadap golongan yang memerlukan seperti mantan jururawat dan bidan yang kurang upaya.

Ia juga dilaksanakan bagi merealisasikan hasrat PENJURU untuk mendekatkan diri dengan masyarakat serta memberi sokongan moral dan kasih sayang kepada mantan jururawat dan bidan di tanah air ini.

Menurut Pengerusi Bahagian Sosial dan Kebajikan PENJURU, Dayang Hajah Siti Halimah binti Md. Tahir bahawa program ini merupakan program tahunan yang di adakan sejak tahun 2014 dan sejak itu, Ahli Jawatankuasa PENJURU disarankan mengadakan program komuniti sebagai salah satu komitmen persatuan ini mengikut kreativiti masing-masing.

Program seperti ini dapat mendedahkan jururawat dan bidan mengenai dunia sebenar kejururawatan yang tidak boleh didapati dalam pembelajaran teori.

Mereka juga boleh mendapat gambaran sebenar mengenai pengurusan pesakit yang memerlukan bantuan dan kurang upaya yang sedikit sebanyak memberi mereka pendedahan yang sewajarnya.

Melalui program kali ini, seramai 11 orang mantan jururawat dan bidan akan menerima bantuan daripada PENJURU.

# MAJLIS KHATAM AL-QURAN, TAHLIL DITERUSKAN

Oleh : Aimi Sani

Foto : Ak. Mohd. Aminol Adi Azraie Pg. Haji Nikman



**BANDAR SERI BEGAWAN,** Sabtu, 24 April. - Bulan Ramadan adalah bulan penuh keberkatan di mana semua pahala amal kebajikan akan dilipatgandakan. Amalan bertadarus merupakan antara kegiatan keagamaan yang menjadi pilihan umat Islam sepanjang bulan puasa ini.

Sehubungan itu, Kementerian Tenaga dan jabatan-jabatan serta badan berkanun di bawahnya mengadakan Majlis Khatam Al-Quran, diikuti dengan penyampaian wakaf bertempat di Masjid Ar-Rahman, Kampung Tanjong Bunut, hari ini, di sini.

Hadir selaku tetamu kehormat pada majlis yang penuh berkebakikan tersebut ialah Pemangku Menteri Tenaga, Yang Mulia Dato Seri Paduka Awang Haji Matsatejo bin Sokiaw.

Turut hadir ialah Setiausaha Tetap Kementerian Tenaga, Awang Haji Azhar bin Haji Yahya;

pegawai kanan, pegawai dan kakitangan Kementerian Tenaga, Jabatan Perkhidmatan Elektrik (DES), Lembaga Petroleum Negara Brunei Darussalam, Jabatan Perkhidmatan Elektrik (DES); Autoriti Keselamatan, Kesihatan dan Alam Sekitar Kebangsaan (SHENA) dan Autoriti Elektrik Negara Brunei Darussalam (AENBD).

Acara dimulakan dengan bacaan Surah Al-Fatihah, bacaan Surah Dhuha dan surah-surah yang lain dipimpin oleh jurutera dari Kementerian Tenaga, Muhammad Nazirul Rawi bin Awang Zaimin diikuti dengan bacaan Doa Khatam.

Acara kemudian diteruskan lagi dengan bacaan Doa Tahlil untuk ayahanda dan bonda Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam, Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddin Sa'adul Khairi



**YANG** Mulia Pemangku Menteri Tenaga (dua, kanan) hadir selaku tetamu kehormat pada Majlis Khatam Al-Quran, seterusnya menyampaikan wakaf kepada Imam Masjid Ar-Rahman (atas dan kiri).

Waddien ibni Al-Marhum Sultan Muhammad Jamalul Alam dan Al-Marhumah Duli Raja Isteri Pengiran Anak Damit binti Al-Marhum Pengiran Bendahara Pengiran Anak Abdul Rahman serta kerabat diraja yang telah kembali ke rahmatullah.

Seterusnya, bacaan Dikir

Marhaban, diikuti dengan Doa Selamat dan Doa Peliharakan Sultan yang diketuai oleh Ketua Imam Masjid Ar-Rahman, Awang Saufi bin Haji Suhaini. Acara diakhiri dengan penyampaian wakaf yang diserahkan oleh Pemangku Menteri Tenaga kepada Imam Masjid Ar-Rahman.

Majlis Khatam Al-Quran adalah sebahagian daripada acara tahunan kementerian dalam mempromosikan aktiviti keagamaan pada bulan suci Ramadan yang bertujuan untuk mengeratkan hubungan antara kakitangan kementerian, jabatannya dan badan berkanun di bawahnya.



**ANTARA** yang hadir pada Majlis Khatam Al-Quran yang diadakan di Masjid Ar-Rahman, Kampung Tanjong Bunut.

## Tingkatkan amalan bagi meraih pahala

Oleh : Rohani Haji Abdul Hamid

Foto : Ampuan Haji Mahmud Ampuan Haji Tengah

**GADONG,** Sabtu, 24 April. - Sempena bulan Ramadan yang mubarak ini, acara keagamaan di Negara Brunei Darussalam (NBD) sedang giat dijalankan bagi menyemarakkan lagi suasana pada bulan yang penuh keberkatan ini.

Banyak pihak berlumba-lumba untuk meningkatkan amalan bagi meraih pahala yang berlipat ganda

daripada Allah Subhanahu Wata'ala, tidak kira daripada pihak individu, keluarga mahupun jabatan-jabatan atau pihak syarikat swasta. Antara aktiviti yang sering menyemarakkan bulan Ramadan ialah Tadarus Al-Quran.

Sehubungan itu, Majlis Khatam Al-Quran Pegawai-pegawai dan Kakitangan Wanita Kementerian Hal Ehwal Ugama (KHEU) telah

diadakan di Masjid Kampung Perpindahan Kampung Mata-Mata, Gadong, hari ini, di sini.

Hadir selaku tetamu kehormat pada majlis tersebut ialah isteri Yang Berhormat Menteri Hal Ehwal Ugama, Datin Hajah Nahriah binti Haji Asbi.

Acara tersebut dimulakan dengan bacaan Surah Al-Fatihah yang dipimpin oleh tetamu kehormat majlis.

Seterusnya, diikuti dengan acara Khatam Al-Quran yang dipimpin oleh Timbalan Pengarah Pusat Ilmu Teras, Kolej Universiti Perguruan Ugama Seri Begawan (KUPU SB), Dayangku Zainab binti Pengiran Haji Tuah dan bacaan Takhtim Al-Quran secara beramai-ramai yang dipimpin oleh Pegawai dari Jabatan Pengajian Islam, KHEU dan disusuli dengan Doa Khatam Al-Quran oleh Tenaga Pembimbing Kelas Bimbingan Muslimah, Masjid Kampung Perpindahan Mata-Mata, Gadong, Dayang Siti Nuraimah Syafiqah



**ISTERI** Yang Berhormat Menteri Hal Ehwal Ugama, Datin Hajah Nahriah binti Haji Asbi (depan, tengah) ketika hadir selaku tetamu kehormat dan memimpin bacaan Surah Al-Fatihah pada Majlis Khatam Al-Quran Pegawai-pegawai dan Kakitangan Wanita Kementerian Hal Ehwal Ugama bertempat di Masjid Kampung Perpindahan Mata-Mata, Gadong.

binti Muhammad Juhari.

Acara tersebut diakhiri dengan Doa Peliharakan Sultan dan Negara Brunei Darussalam yang dibacakan oleh Pemangku Pengarah Jabatan Hal Ehwal Syariah, Dayang Noryati binti Haji Ibrahim.

Aktiviti keagamaan tahunan tersebut adalah sebagai salah satu syiar untuk memakmurkan

masjid-masjid di negara ini dan serta meningkatkan amal ibadat dan merebut ganjaran yang besar pada bulan Ramadan melalui amalan Tadarus Al-Quran.

Di samping itu juga dapat mengeratkan silaturahmi dalam kalangan pegawai dan kakitangan wanita KHEU dengan Ahli Qariah masjid khususnya Muslimah masjid.



**ANTARA** yang menyertai Majlis Khatam Al-Quran tersebut.

# PEMILIHAN BERDASARKAN SUARA MAJORITI PENDUDUK KAMPUNG



**PEMANGKU** Pegawai Daerah Tutong, Awang Md. Amirul Hadi bin Haji Md. Tajudin selaku Pengerusi Majlis pada Majlis Pengundian dan Pemilihan Calon Penghulu Mukim Pekan Tutong dan Ketua Kampung Penanjong. Turut hadir pada majlis tersebut, Yang Berhormat Ahli Majlis Mesyuarat Negara selaku Pemangku Penghulu Mukim Pekan Tutong.

Oleh : Dk. Vivvy Malessa Pg. Ibrahim  
Foto : Dk. Vivvy Malessa Pg. Ibrahim, Ihsan Jabatan Daerah Tutong

**TUTONG**, Ahad, 25 April. - Majlis Pengundian dan Pemilihan Calon Penghulu Mukim Pekan Tutong dan Ketua Kampung Penanjong diadakan hari ini bertempat di Dewan Sekolah Rendah Penanjong, Kampung Penanjong, Mukim Pekan Tutong, di sini.

Pemangku Pegawai Daerah Tutong, Awang Md. Amirul Hadi bin Haji Md. Tajudin selaku Pengerusi Majlis dalam ucapan antara lain menjelaskan bahawa dengan jumlah ini daripada yang layak mengundi telah mendaftar ia dapat mencerminkan suara majoriti penduduk-penduduk kampung.

Menurutnya, dalam memastikan suara penduduk-penduduk kampung betul-betul dicerminkan melalui pengundian maka adalah disarankan bagi penduduk-penduduk kampung datang mengundi beramai-ramai untuk menjalankan tanggungjawab sebagai seorang penduduk kampung untuk mengundi setuju ataupun sebaliknya.

Sebelum pengundian dimulakan penduduk kampung yang hadir juga berkesempatan untuk mendengar taklimat tatacara pemilihan dan pengundian calon oleh Pemangku Pegawai Tugas-Tugas Khas Tingkat II, Ketua Bahagian Institusi Mukim dan Kampung, Jabatan Daerah Tutong, Pengiran Haji Zul Fakhri bin Pengiran Haji Omarali.

Dua orang calon yang layak bagi mengisi jawatan Penghulu Mukim Pekan Tutong ialah Awang Salim bin Haji Othman, berusia 55 tahun merupakan pesara Pegawai Pendidikan manakala, calon yang kedua ialah Awang Abdul Kahar bin

Haji Yahya, berusia 48 tahun, di mana pada ketika ini masih bertugas di Jabatan Daerah Tutong.

Seterusnya, calon tunggal yang layak bagi mengisi jawatan Ketua Kampung Penanjong, iaitu Awang Muhammad Ariffin bin Haji Akip berusia 45 tahun di mana pada ketika ini masih bertugas di Jabatan Daerah Tutong.

Majlis Pengundian dan Pemilihan Calon Penghulu Mukim Pekan Tutong pada hari ini adalah khusus bagi Penduduk-penduduk Kampung Penanjong, selain daripada pengundian dan pemilihan bagi calon Ketua Kampung Penanjong.

Sementara itu, Majlis Pengundian dan Pemilihan Calon Penghulu Mukim Pekan Tutong akan diteruskan pada Ahad, 2 Mei 2021, di mana juga akan diadakan di Majlis Pengundian dan Pemilihan Calon Ketua Kampung Sengkarai bertempat di Dewan Kenangan, Kompleks Dewan Kemasyarakatan Tutong bagi penduduk-penduduk di Kampung Panchor, Kampung Petani dan Kampung Sengkarai.

Seramai 353 orang telah hadir mengundi calon bagi mengisi jawatan Ketua Kampung Penanjong daripada jumlah 490 orang yang berdaftar dan layak mengundi. Seramai 292 orang bersetuju, 48 orang tidak bersetuju dan 13 undi rosak telah mengundi calon Awang Muhammad Ariffin bin Haji Akip.

Turut hadir pada majlis tersebut, Ahli Majlis Mesyuarat Negara, Yang Berhormat Awang Haji Abdul Wahab bin Apung selaku

Pemangku Penghulu Mukim Pekan Tutong; Pemangku Penolong Pegawai Daerah Tutong; Pegawai-pegawai Kanan Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri (KHEDN) dan Pemangku Ketua-ketua Kampung di bawah Mukim Pekan Tutong, Daerah Tutong.

Keputusan pengundian akan dihadapkan ke Lembaga Perjawatan, Disiplin, Tata tertib Penghulu Mukim dan Ketua Kampung, KHEDN bagi proses selanjutnya.



BRUNEI DARUSSALAM

2021

**MESYUARAT** Ketua Angkatan Pertahanan ASEAN Ke-18 (ACDFM) diadakan secara maya di Pusat Konvensyen Antarabangsa, Negara Brunei Darussalam. Mesyuarat itu dipengerusikan oleh Pemerintah Angkatan Bersenjata Diraja Brunei (ABDB), Mejar Jeneral (U) Dato Seri Pahlawan Haji Hamzah bin Haji Sahat dengan tema tahun ini 'We Care, We Prepare, We Prosper'.

Turut hadir dalam ACDFM Ke-18 ialah Pemerintah Angkatan Bersama ABDB sebagai Pengerusi Mesyuarat Operasi Ketenteraan ASEAN Ke-11 (AMOM) dan Pengarah Perisikan sebagai Pengerusi Mesyuarat Perisikan Tentera ASEAN Ke-18 (AMIM).

Dalam mesyuarat tersebut, Ketua Angkatan Pertahanan ASEAN mengadopsi Pelan Kerja Aktiviti Dua Tahun ASEAN (2021-2023) dan mengeluarkan Kenyataan Bersama ACDFM Ke-18. Selain itu, Negara Brunei Darussalam mengemukakan kertas kerja bertajuk 'Latihan Ketenteraan ASEAN (AMX)' yang bertujuan untuk menyokong tentera ASEAN untuk meningkatkan keselamatan, interoperabilitas, dan kemampuan serantau melalui kerjasama bersepadu. Semasa ACDFM Ke-18, Panglima Angkatan Pertahanan ASEAN juga bertukar pandangan mengenai isu-isu keselamatan yang saling berkaitan, sejajar dengan tema mesyuarat.

Mesyuarat diakhiri dengan upacara penyerahan Ketua ACDFM kepada Angkatan Bersenjata Diraja Kempo sebagai Pengerusi ACDFM Ke-19 berikutnya pada tahun 2022.

Sebelum mesyuarat itu, satu siri pertemuan dua hala maya juga telah diadakan antara Panglima ABDB dan Panglima Angkatan Pertahanan ASEAN.

## 31 sertai Pertandingan Membaca Surah Al-Fatihah, Pilihan

Oleh : Haniza Abdul Latif  
Foto : Hamzah Mohidin

**BANDAR SERI BEGAWAN**, Ahad, 25 April. - Seramai 31 peserta mengikuti Pertandingan Membaca Surah Al-Fatihah dan Surah Pilihan bagi kanak-kanak berumur 6 hingga 12 tahun bagi Tahun 1442 Hijrah / 2021 Masihi, yang berlangsung di Masjid Duli Pengiran Muda Mahkota Pengiran Muda Haji Al-Muhtadee Billah, Kampung Tamoi.

Hadir menyempurnakan hadiah kepada para pemenang, Duta Besar Istimewa dan Mutlak Republik Islam Iran ke Negara Brunei Darussalam, Puan Yang Terutama Homeira Rigi Zirouki.

Pertandingan tersebut dibahagikan pada gabungan Kategori 'A' bagi umur 6 hingga 7 tahun; dan Kategori 'B' bagi umur 8 hingga 9 tahun; dan Kategori 'C' bagi umur 10 hingga 12 tahun, yang dibahagi pada dua kumpulan, iaitu Kumpulan 1 dan Kumpulan 2.

Gabungan Kategori 'A' dimenangi oleh Awang Muhammad Adli Al Hakim bin Haji Safri, diikuti dengan Awang Faiz Firas Izzat bin Mohammed Fadzli di tempat kedua, dan tempat ketiga disandang oleh Dayang Iffa Raihana Amani binti Jasmin.

Sementara itu, dalam Kategori 'C' bagi Kumpulan 1, juara dimenangi oleh Dayang Nur Husnul Fikriah binti Haji Sudirman, disusuli di tempat kedua disandang oleh Muhd. Zainul Ariffin bin Muhd. Khalidzulai dan Dayang Nur Najwa binti Abdullah di tempat ketiga.



**PUAN** Yang Terutama Duta Besar Istimewa dan Mutlak Republik Islam Iran ke Negara Brunei Darussalam menyampaikan hadiah kepada salah seorang pemenang pada Pertandingan Membaca Surah Al-Fatihah dan Surah Pilihan bagi kanak-kanak berumur 6 hingga 12 tahun bagi Tahun 1442 Hijrah / 2021 Masihi.

Manakala bagi Kategori 'C', dalam Kumpulan 2 pula, Dayang Nur Syakirah Qistina Amani binti Mohammad Sofian mendapat tempat pertama, diikuti dengan Dayang Nur Fatin Batrisya binti Azami di tempat kedua dan di tempat ketiga disandang oleh Awang Umar Abdul Aziz bin Farihan.

Hadiah-hadiah kepada para pemenang adalah sumbangan daripada Kedutaan Republik Islam Iran di Negara Brunei Darussalam.

Pertandingan Membaca Surah Al-Fatihah dan Surah Pilihan bagi kanak-kanak yang berumur 6 hingga 12 tahun, bagi Tahun 1442 Hijrah / 2021 Masihi dianjurkan bersama Ahli Jawatankuasa Takmir Masjid Duli Pengiran

Muda Mahkota Pengiran Muda Haji Al-Muhtadee Billah, Kampung Tamoi dan Kedutaan Republik Islam Iran di Brunei Darussalam.

Juga hadir, Duta Besar Istimewa dan Mutlak Republik Turki, Tuan Yang Terutama Prof. Dr. Hamit Ersoy; Duta Besar Istimewa dan Mutlak Republik Indonesia, Tuan Yang Terutama Dr. Sujatmiko; Pesuruhjaya Tinggi Bangladesh, Puan Yang Terutama Nahida Rahman Shumona; dan Kuasa Usaha Sementara, Suruhanjaya Tinggi Malaysia, Puan Nadia Azura Mohd. Nudri.

Turut hadir, Setiausaha Tetap Kementerian Hal Ehwal Ugama, Awang Haji Mohammad Rosli bin Haji Ibrahim.



**ANTARA** yang hadir pada Majlis Pengundian dan Pemilihan Calon Penghulu Mukim Pekan Tutong dan Ketua Kampung Penanjong.



**YANG** Berhormat Ahli Majlis Mesyuarat Negara semasa menyampaikan derma kepada anak yatim.

Oleh : Rohani Haji Abdul Hamid  
Foto : Ampuan Haji Mahmud Ampuan Haji Tengah

**JERUDONG**, Sabtu, 24 April. - Kebajikan dan kesejahteraan anak-anak yatim di negara ini tidak pernah dilupakan oleh pelbagai pihak dan para dermawan yang terus menghulurkan derma dan bantuan bagi mereka yang memerlukan. Majlis Perundingan Kampung Jerudong 'B' (MPKJB) bersama YMRM dan Persatuan Warisan Kedayan Jerudong (WARISAN)

# KEBAJIKAN, KESEJAHTERAAN ANAK YATIM TIDAK DILUPAKAN

mengadakan Majlis Penyampaian Derma kepada Anak-Anak Yatim bagi Kampung Jerudong 'B'.

Seramai 265 anak yatim menerima derma yang disampaikan oleh Ahli Majlis Mesyuarat Negara, Yang Berhormat Awang Haji Mohimin bin Johari @Jahari yang juga selaku Pemangku Penghulu Mukim Pengkalan Batu dan Pesuruhjaya Tinggi Republik India ke Negara Brunei Darussalam, Tuan Yang Terutama Ajaneesh Kumar.

Acara dimulakan dengan bacaan Surah Al-Fatihah, diikuti dengan penyampaian derma kepada anak-anak yatim. Acara ini merupakan sebahagian daripada aktiviti kebajikan MPKJB tersebut sepanjang bulan Ramadan.



**SUASANA** Majlis Penyampaian Derma kepada Anak-Anak Yatim bagi Kampung Jerudong 'B'.

# MUIB hulur bantuan agihan zakat

Berita dan Foto : Dk. Vivy Malessa Pg. Ibrahim

**TUTONG**, Sabtu, 24 April. - Majlis Ugama Islam Brunei (MUIB) menyerahkan Agihan Zakat Wang Tunai kepada Asnaf Fakir dan Miskin menjelang Hari Raya tahun ini.

Sejumlah BND1,957,580 wang zakat akan diagih-agihkan kepada 3,130 ketua keluarga dan 10,776 orang tanggungan yang terdiri daripada Asnaf Fakir dan Miskin di seluruh negara.

Kesemua wang tunai ini diambil dari Peruntukan Kumpulan Wang Zakat Fitrah dan Zakat Harta yang dikutip pada tahun 2020.

Sehubungan itu, Agihan Zakat Wang Tunai Menjelang Hari Raya berjumlah BND46,090 telah diserahkan kepada 75 ketua

keluarga dan 248 orang tanggungan bagi Daerah Tutong yang terdiri daripada Asnaf Fakir dan Miskin hari ini yang diadakan di Masjid Ar-Rahim, Kampung Bukit Panggal, Tutong, di sini.

Penyampaian Agihan Zakat ini disempurnakan oleh Ra'es Kolej Universiti Perguruan Ugama Seri Begawan (KUPU SB), Dr. Haji Adanan bin Haji Basar juga selaku Ahli MUIB.

Terdahulu sebelum itu, acara Tadarus Al-Quran Rombongan Pegawai dan Kakitangan Kementerian Hal Ehwal Ugama (KHEU) sempena Bulan Ramadan ke Masjid-masjid Tahun 1442H juga berlangsung di masjid berkenaan.

Majlis dimulakan dengan bacaan

Surah Al-Fatihah yang dipimpin oleh tetamu kehormat majlis, diikuti dengan Tadabbur Al-Quran oleh Pegawai Ugama, Pusat Da'wah Islamiah, KHEU, Awang Mohd. Nasyith bin Superi.

Acara pada hari tersebut juga diteruskan dengan Tadarus Al-Quran dan Bacaan Tahliil dan Doa Arwah serta bacaan Doa Peliharakan Sultan dan Negara Brunei Darussalam.

Rombongan Tadarus Pegawai dan Kakitangan KHEU, seterusnya akan mengunjungi Masjid Yayasan Sultan Haji Hassanah Bolkiah (YSHHB), Kampung Bolkiah pada Isnin, 3 Mei 2021, jam 4.45 petang.



**RA'ES** Kolej Universiti Perguruan Ugama Seri Begawan semasa hadir pada Majlis Penyampaian Agihan Zakat Wang Tunai kepada Asnaf Fakir dan Miskin menjelang Hari Raya tahun ini (atas), manakala gambar bawah kiri, acara Tadarus Al-Quran Rombongan Pegawai dan Kakitangan Kementerian Hal Ehwal Ugama sempena Bulan Ramadan ke Masjid-masjid Tahun 1442H, berlangsung di masjid berkenaan.

**SEJUMLAH BND1,957,580 wang zakat akan diagih-agihkan kepada 3,130 ketua keluarga dan 10,776 orang tanggungan yang terdiri daripada Asnaf Fakir dan Miskin di seluruh negara.**

**AGIHAN Zakat Wang Tunai Menjelang Hari Raya berjumlah BND46,090 telah diserahkan kepada 75 ketua keluarga dan 248 orang tanggungan bagi Daerah Tutong yang terdiri daripada Asnaf Fakir dan Miskin hari ini yang diadakan di Masjid Ar-Rahim, Kampung Bukit Panggal, Tutong.**



## MINDA PEMBACA

**TAJUK-TAJUK MINDA PEMBACA :**

1. 'Meningkatkan Amalan Di Bulan Ramadan'. Tarikh Tutup : 28 April 2021
2. 'Rakan Sebaya Berperanan Dalam Membentuk Jati Diri'. Tarikh Tutup : 5 Mei 2021
3. 'Manfaat Menabung Untuk Masa Depan'. Tarikh Tutup : 12 Mei 2021

**TERMA DAN SYARAT :**

1. Penyertaan dibuka kepada orang ramai yang berusia lingkungan 15 hingga 40 tahun, yang terdiri daripada rakyat dan penduduk Negara Brunei Darussalam kecuali warga Jabatan Penerangan.
2. Pendapat awda hendaklah ditaip jarak **langkau dua baris** dan panjang pendapat awda mestilah antara 200 hingga 300 patah perkataan.
3. Nama penuh, nombor kad pengenalan, alamat lengkap dan nombor telefon hendaklah disertakan dan dihantar kepada :

**SIDANG PENGARANG MINDA PEMBACA**  
Bahagian **PELITA BRUNEI**, Jabatan Penerangan  
Lapangan Terbang Lama, Berakas  
Bandar Seri Begawan, BB3510  
Negara Brunei Darussalam atau melalui e-mel :  
[pelita.brunei@information.gov.bn](mailto:pelita.brunei@information.gov.bn)

**Menangi**  
**BND75**  
SETIAP MINGGU

Tunggu apa lagi ... Hantarkan pendapat awda sekarang

SISIPAN KHAS



EDISI ISNIN

26 APRIL 2021M / 13 RAMADAN 1442H

KELOLAAN MEJA IKLAN, SEKSYEN KANDUNGAN KHAS,  
BAHAGIAN PELITA BRUNEI  
DENGAN KERJASAMA MAJLIS UGAMA ISLAM  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM



pelitabrunei



pelitabrunei



Pelita Brunei

بَرَقَاتُ رَمَضَانَ كَثِيرَةٌ  
مُتَّبِعَةٌ

Senarai

Nama-Nama Amil

BAGI SELURUH NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

Tahun 1442 - 1443H / 2021 - 2022M

Firman Allah Subhanahu  
Wata'ala dalam  
Surah An Nisaa',  
ayat 77 tafsirnya :

**"DAN DIRIKANLAH SEMBAHYANG  
SERTA KELUARKANLAH ZAKAT"**

# Zakat Fitrah Bagi Tahun 1442H Bersamaan 2021M

## KERAMAIAAN AMIL-AMIL DAN KAWASAN-KAWASAN BAGI SELURUH NEGARA BRUNEI DARUSSALAM BAGI TAHUN 1442 - 1443H / 2021 - 2022M

JABATAN / DAERAH	KERAMAIAAN AMIL	KAWASAN
JABATAN MAJLIS UGAMA ISLAM	45	4
BRUNEI DAN MUARA	203	79
BELAIT	24	15
TUTONG	51	29
TEMBURONG	26	13
<b>JUMLAH</b>	<b>349</b>	<b>140</b>

## SENARAI NAMA-NAMA AMIL JABATAN MAJLIS UGAMA ISLAM BAGI TAHUN 1442 - 1443H / 2021 - 2022M

LANTIKAN ATAS NAMA JAWATAN (TETAP)	
BIL.	BIL.
1	4
Setiausaha Majlis Ugama Islam, Brunei (Awang Haji Abd. Aziz bin Haji Akop)	Penolong Pengelola Zakat dan Fitrah, Tingkat II i. Awang Rahim bin Omar ii. Awang Abu Bakar bin Haji Miramit iii. Awang Haji Rossley bin Haji Puasa iv. Awang Rusli bin Haji Tungkat v. Awang Haji Muhd. Awalluddin bin Haji Zaini
2	5
Penolong Setiausaha Majlis Ugama Islam, Brunei (Awang Haji Hamzah bin Haji Sabtu)	Pembantu Pengelola Zakat dan Fitrah i. Awang Haji Mohd. Redzuan bin Haji Abdullah ii. Awang Sajali bin Ali iii. Awg Muhamad Khairul Hakim bin Jaya
3	
Penolong Pengelola Baitul Mal, Tingkat I i. Awang Mohammad Nuraiminsah bin Ahmadi	

## LANTIKAN ATAS NAMA BATANG TUBUH

BIL.	BIL.
1	18
Awg. Hj. Mohamed Khalid bin Hj. Timbol (Pegawai Ugama)	Awg. Haji Mohd Aidil Sufian bin Mohd Yassin (Pegawai Hal Ehwal Masjid, Daerah Tutong)
2	19
Awg. Haji Zakaria bin Haji Ajak (Pegawai Pelajaran Ugama)	Awg. Haji Masri bin Haji Ghani (Imam Tingkat I, Daerah Tutong)
3	20
Awg. Haji Md. Amir Abd. Aziz bin Haji Puteh (Pegawai Ugama)	Awg. Elde bin Hj Suhaili (Pegawai Hal Ehwal Masjid, Daerah Temburong)
4	21
Awg. Mohd. Adly Kashfullah bin Haji Md. Jaafar (Pegawai Ugama)	Awg. Muhammad Afiq bin Haji Mohd Yusof (Petugas Zakat Tingkat Khas, Daerah Tutong)
5	22
Awg. Abdul Ishraq bin Haji Ismail (Pegawai Ugama)	Awg. Samin bin Duraman (Buruh, Daerah Temburong)
6	23
Awg. Haji Romzi bin Haji Abd. Ghani (Pegawai Kemasyarakatan)	761 Mej Ariffin bin Amit @ Hamid (Jabatan Agama ABDB)
7	24
Pg. Hj. Setia Putra bin Pg. Haji Metussin (Penolong Pegawai Ugama)	1113 Kapt Mohd Farid bin Mohd Raffi (Jabatan Agama ABDB)
8	25
Awg. Mohd. Issham bin Hj. Mohd. Yaakub (Penolong Pegawai Ugama)	Awg Hj Mohammad Abdul Aliff bin Haji Sulong (Unit Projek Perumahan)
9	26
Awg. Haji Abd. Aziz bin Haji Md. Yassin (Pegawai Hal Ehwal Masjid Masjid Kg. Serusop)	Awg Mohammad Hazam bin Haji Mahbub (Jurutayang BAKAZ)
10	27
Haji Jaya bin Haji Yahya (Pegawai Hal Ehwal Masjid, Kg Jerudong)	Awg Ali Yusran bin Haji Emran (Pekerja Tkt III, JMUIB)
11	28
Awg Md Amin bin Haji Salim (Pegawai Hal Ehwal Masjid. Sungai Hanching)	Awg Arif bin Gapar / Haji Hassan (Pekerja Tkt III, JMUIB)
12	29
Awg Ilmami bin Haji Othman (Pegawai Hal Ehwal Masjid, Rimba Gadong)	Awg Nordin bin Limin (Petugas Zakat Tkt Khas, Unit Siasatan)
13	30
Awg Haji Abdul Aziz bin Haji Ghani (Pegawai Hal Ehwal Masjid, Bebatik Kilanas)	Awg Effendy bin Haji Ahmad (Petugas Zakat Tkt Khas, Unit Siasatan)
14	31
Md. Aliyani bin Haji Ismail (Ketua Pegawai Ugama, Daerah Belait)	Awg Tarmizie bin Haji Abd Rahman (Petugas Zakat Tkt Khas, PROPAZ)
15	32
Awg. Haji Haslan bin Haji Shahbuddin (Pegawai Hal Ehwal Masjid, Daerah Belait)	Muhammad Jauzi bin Jasmin (Petugas Zakat Tkt Khas, Daerah Belait)
16	33
Awg. Arif Fakhrollah bin A. Ramlee (Pegawai Ugama, Daerah Belait)	Awg Azizul Hakeem bin Awg Badaruddin (Pekerja Tkt Khas, Bergaji Hari)
17	34
Awg. Haji Azman bin Haji Musa (Ketua Pegawai Ugama, Daerah Tutong)	Awg Haji Kusmawidy bin Haji Abd Karim (Kerani, JMUIB)

## SENARAI NAMA-NAMA AMIL DAERAH BRUNEI DAN MUARA BAGI TAHUN 1442 -1443H / 2021 - 2022M

### 1. BANDAR SERI BEGAWAN 'A' mengandungi :

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
1.	1. Bolkiah Kem dan Sekitarnya (Yang bukan terdiri daripada ABDB dan keluarganya)	Awg. Zulkifli bin Haji Murat (Penguasa Masjid Omar 'Ali Saifuddin)	
	2. Kedai-kedai BSB	Yang Dimuliakan	
	3. Jalan Residency	Begawan Pehin Khatib Dato Paduka Awang Haji Emran bin Haji Kunchang	
	4. Berek Hospital		
	5. Pular Ulak	Yang Mulia Begawan Mudim Awang Haji Matassim bin Haji Metussin	
	6. Jalan Maharaja Lela		
	7. KM 1 Jalan Tutong hingga Simpang Istana Darul Hana		
	8. Jalan Sekolah	Yang Mulia, Begawan Mudim Awang Haji Amran bin Haji Md. Salleh	Masjid Omar 'Ali Saifuddin
	9. Jalan Dato Marsal		
	10. Workshop JKR		
	11. Jalan Lintang	Awg. Khairul Ariffin bin Haji Yusof (Imam Tingkat I)	
	12. Jalan Simpang Sekolah		
	13. Jalan Padang	Awg. Mohammad Hasnal bin Hj. Mohammad (Imam Tingkat II)	
	14. Jalan Dato Taib		
	15. Jalan Dato Isa	Haji Hamdini bin Haji Gharif (Imam Tingkat III)	
	16. Jalan Tasek		
	17. Jalan Tasek Lama hingga Terrace Hotel	Awg. Haji Muhammad Firdaus bin Haji Idris	
	18. Jalan Stoney		
	19. Jalan Dato Ibrahim	Awg Muhammad Shahrin bin Mohd Salleh	
	20. Jalan Istana Darussalam		
	21. Kampung Kianggeh dan sekitarnya	Awg Saiful Rizam bin Ariffin	
2.	1. Istana Edinburgh		
	2. Jalan Perayaan		
	3. Jalan Merdeka		
	4. Jalan Bahagia	Haji Muhd Izzat Izzuddin bin BPKDP Haji Emran (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Ash-Shaliheen, Jabatan Perdana Menteri, Kg. Kumbang Pasang
	5. Jalan Rakis		
	6. Perumahan Pegawai-Pegawai Kerajaan Airport Lama		
	7. Jalan Telepok		
	8. Jalan Melabau	Md. Syariff Wafiuddin bin Jemain @ Jamain (Bilal Tkt II Masjid Ash-Shaliheen, JPM, Kg. Kumbang Pasang.	
	9. Jalan Temanggong		
	10. Dari simpang Jalan Gadong hingga Jambatan Gadong		
	11. Jalan Kumbang Pasang		
	12. Jalan Ong Sum Ping		
	13. Jalan Jawatan Dalam		
	14. Jalan Mabohai		
3.	Balai Bomba Bandar Seri Begawan Brunei (Khas untuk Pegawai dan Kakitangan serta keluarganya)	Ustaz Awang Othman bin Asat (Ketua Guru Ugama Jabatan Perkhidmatan Bomba dan Penyelamat)	Surau Ibu Pejabat Perkhidmatan Bomba dan Penyelamat, Lapangan Terbang Lama Berakas, Brunei.
		Awg. Lamat bin Haji Lamit (Pegawai Balai Bomba dan Penyelamat)	

### 2. BANDAR SERI BEGAWAN 'B' mengandungi :

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
1.	Kampung Sungai Kebun	Haji Julazni bin Haji Zaini (Penolong Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Al-Muhtadee Billah Kampung Sungai Kebun
		Awg. Haji Abu Samah Shukri bin Haji Md. Hussein (Imam Tkt. II Masjid Al-Muhtadee Billah)	
		Md. Hanif bin Haji Khamis (Merbut)	
2.	Kampung Peramu	Awg. Haji Lalim bin Haji Matjair (Pmk. Imam Balai Ibadat Kg. Peramu)	Balai Ibadat Kampung Peramu
	Kampung Lurong Sikuna		
	Kampung Bakut Pengiran		
	Siraja Muda 'A' dan 'B'	Asmadi bin Haji Matussop (Pmk Bilal Balai Ibadat Kg. Peramu)	
	Kampung Bakut Berumput		
3.	a) Kampung Saba Darat 'A' dan 'B'	Md. Sahrin bin Haji Md. Noor (Imam Tingkat II Balai Ibadat Mukim Saba)	Balai Ibadat Mukim Saba
	b) Kampung Saba Laut		
	c) Kampung Saba Tengah		
	d) Kampung Saba Ujong	Md. Assyukri bin Asnan (Pmk. Bilal Balai Ibadat Mukim Saba)	
	e) Kampung Pekilong Muara		
	f) Kampung Setia Pahlawan		
4.	a) Kampung Setia 'A' dan 'B'	Awang Sh'minan bin Awang Hj. Sulaiman (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Perdana Wangsa Haji Muhammad, Kampung Setia
	b) Kampung Lupak Luas		
	c) Kampung Tarap Bau dan kawasan sekitarnya	Awang Haji Hassan bin Haji Lusin (Imam Tkt II Masjid PW Haji Muhammad)	
5.	a) Kampung Sungai Siamas	Awang Haji Bakir bin Haji Mahmud (Pmk. Imam Balai Ibadat Nur Taqwa)	Balai Ibadat Nur Taqwa, Kg. Sungai Siamas

## Zakat Fitrah Bagi Tahun 1442H Bersamaan 2021M

### Dari muka II

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
6	a) Kampung Bolkiah A	Awg Muhammad Afif bin DSS Dr Haji Japar (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Yayasan Sultan Haji Hassanul Bolkiah, Kg. Bolkiah 'A'
	b) Kampung Bolkiah B	Awg Muhammad bin Rusdin (Bilal Tkt II)	Rumah Amil
7	a) Kampung Burong Pingai Ayer	Awang Haji Shamsudin bin Haji Maidin (Ketua Kampung Bolkiah 'B')	Masjid Pehin Datu Imam Haji Mokti, Kampung Burong Pingai Ayer
	b) Kampung Sg. Asam	Mohammad Salleh bin Haji Abd. Rahman (Pmk. Imam / Bilal Tingkat II)	Mohammad Asrol bin Haji Abd Rashid (Merbut / Pmk. Bilal Masjid PDI Haji Mokti)
8	a) Kampung Sungai Pandan 'A' dan 'B'	Awg. Bahrom bin Pengarah Haji Abdullah Sunny (Pmk. Imam / Bilal Tkt II)	Balai Ibadat Kampung Sungai Pandan
		Haji Mohd. Sastru bin Haji Azahari (Pmk Bilal Balai Ibadat Kg. Sg. Pandan)	
9	Kampung Tamoi :	Awang Faizal bin Janif @Rosli (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Duli Pengiran Muda Mahkota Haji Al-Muhtadee Billah Kampung Tamoi
	a) Kampung Pengiran Bendahara Lama	Ainul Yaqeen bin Markandi (Imam Tingkat III)	
	b) Kampung Pengiran Tajuddin Hitam	Md. Sahran bin Haji Mohd. Safar (Bilal Tkt II)	
	c) Kampung Tamoi Tengah		
	d) Kampung Tamoi Ujong		
e) Kampung Pengiran Kerma Indera Lama			

### 3. BANDAR SERI BEGAWAN 'C' mengandungi :

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
1.	a) Istana Nurul Iman	Yang Dimuliakan, Pehin Bendahari Haji Awang Abu Bakar bin Pehin Orang Kaya Udana Laila Dato Paduka Haji Omar	Surau Istana Darul Hana
	b) Istana Darul Hana dan sekitarnya		
	c) Hijau Baiduri		
	d) Kampung Bandong		
2.	a) Simpang Istana Nurul Iman hingga ke Kilometer 6, Jalan Tutong	Awang Haji Sahri bin Awang Murat (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Kg. Bunut
	b) Kampung Telanai	Awang Haji Sabtu bin Haji Abdullah (Imam Tkt II Masjid Kampung Bunut)	
	c) Kampung Madewa		
	d) Kampung Bunut Kilometer 8, Jalan Tutong		
	e) Kampung Tasek Meradun		

### 4. BANDAR SERI BEGAWAN 'D' mengandungi :

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
1.	a) Polis Diraja Kawasan Gadong dan kawasan Polis Simpanan (Ibu Pejabat Polis Diraja Gadong)	A/ Sarjan 6472 Haji Md. Yusri bin Haji Abu Bakar (Imam I Surau Polis Gadong)	Surau Polis Gadong
	b) Polis Diraja (Ibu Pejabat Polis Diraja Daerah Brunei dan Muara dan keluarga mereka sahaja).	L/Cpl 6114 Ahmad Zawawi bin Pengarah Hj. Ibrahim (Imam II Surau Polis Gadong)	
2.	Kawasan Jame' 'Asr Hassanil Bolkiah :	Awang Haris bin Haji Suboh (Pegawai Uagama Kanan)	Jame' 'Asr Hassanil Bolkiah, Kampung Kiarong
	a) Kampung Kiarong	Yang Dimuliakan, Begawan Pehin Khatib Dato Paduka Awg Haji Mustafa bin Haji Murat	
	b) Kampung Kiulap	Yang Dimuliakan, Begawan Pehin Khatib Dato Paduka Awg. Haji Suhaili bin Haji Metali Al-Hafiz	
	c) Kawasan Pengkalan Gadong	Yang Mulia Mudim Awg. Haji Abdul Latif bin Haji Saman	
	d) Kawasan Berek Elektrik dan sekitarnya	Awg. Abdul Aziz bin Haji Abdullah (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	
e) Kawasan Maktab Duli Pg. Muda Al-Muhtadee Billah	Ak. Ahmad Faris Ramadhani bin Pg. Haji Selahuddin (Pegawai Hal Ehwal Masjid)		
3.	Kawasan Hospital Isteri Pengiran Anak Saleha	Ustaz Haji Awang Nor Asilin bin Haji Awg. Puting (Guru Uagama)	Surau Nuurul 'Inayah, Hospital Raja Isteri Pengiran Anak Saleha
		Ustaz Mohd. Khaironisa bin Haji Mohd. Zainin (Guru Uagama)	
4.	Kampung Mata-Mata, Gadong	Awang Haji Isa bin Haji Saban (Imam Tkt III Balai Ibadat Kampung Mata-Mata)	Balai Ibadat Kg. Mata-Mata Gadong
		Awang Jamal bin Munab (Bilal Tkt I Balai Ibadat Kampung Mata-Mata)	
5.	Kampung Beribi	Awang Abdul Hanif bin Haji Salim (Imam Tkt II Masjid Kampung Beribi)	Masjid Kampung Beribi
		Muhammad Fakhri bin Haji Awang Damit (Bilal Tkt II Masjid Kampung Beribi)	

6.	# Kawasan Polis Kawalan Diraja, Beribi (Khas untuk Pasukan Polis Diraja Brunei dan keluarga sahaja.	PC 6474 Ak. Mohamad Abdul Haffis bin Pg. Rosdeefandi APO KPL 6022 Haji Moksini bin Haji Tasat	Surau Polis Kawalan Diraja, Beribi
----	---	--	------------------------------------

### 5. BANDAR SERI BEGAWAN 'E' mengandungi :

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
1.	a) Kampung Subok	Pg. Mohd Akbar bin Pg. Haji Mohd Sabri (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Kampung Belimbing, Subok
	b) Kampung Belimbing	Awang Norijal bin Haji Sisa / Judin (Imam Tkt IV Masjid Kampung Belimbing, Subok)	
2.	Kawasan Masjid Kampung Pintu Malim :	Awg. Haji Md. Azrol Alim bin Haji Md. Zaini (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Kampung Pintu Malim
	a) Kampung Pintu Malim	*Muhammad Abdul Azim bin Haji Md Zaini (Imam Tkt III)	
	b) Kampung Sungai Lampai	Haji Md. Rajeh bin Hj. Muntol (Bilal Tkt I Masjid Kampung Pintu Malim)	
3.	a) Kampung Pelambayan	*Haji Mohammad Ali Taufiq bin Haji Abd. Rahman (Imam Tkt I Masjid Kampung Pelambayan)	Masjid Kampung Pelambayan
	b) Kampung Dato Gandhi	*Haji Muhammad Aminuddin bin Haji Puteh (Bilal Tkt I Masjid Kampung Pelambayan)	

### 6. BANDAR SERI BEGAWAN 'F' mengandungi :

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
1.	Kawasan Angkatan Bersenjata Diraja Brunei Bolkiah Kem (Khas untuk Angkatan Bersenjata dan keluarga mereka sahaja)	Awg. Suhif bin Haji Abdullah (Imam Surau)	Surau Ad-Difa', Kementerian Pertahanan, Bolkiah Kem
		Awg. Zulfadli bin Haji Awang (Imam Surau)	
2.	Kampung Perpindahan Berakas	19036 LKpl. Mohd Zulilmi bin Hj. Julahia	Masjid Sufri Bolkiah, Kampung Perpindahan Berakas
		Md. Zulfadhli bin Hj. Abd. Rahman (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	
3.	Kawasan Lapangan Terbang Antarabangsa, Berakas	Hj. Md. Zahid bin Hj. Mohd. Zain (Imam Tkt III Masjid Sufri Bolkiah)	Surau Lapangan Terbang Antarabangsa, Berakas
		*Muhd Faiz @Ahmad Izz bin Mahdini (Merbut)	
4.	Kawasan Lapangan Terbang Antarabangsa, Berakas	Haji Mohd Ashraf bin Haji Bujang (Imam Tkt III)	Surau Lapangan Terbang Antarabangsa, Berakas
		*Ahmad Rahmat bin Haji Metarsat (Pelapis Bilal)	
5.	Kawasan Maktab Teknik Sultan Saiful Rijal dan sekitarnya	Haji Syamsul Nizam bin Haji Badar (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Mohammad Bolkiah, Kampung Serusop
		Haji Jofri bin Hj. Abidin (Imam Tkt II Masjid Mohammad Bolkiah)	
		Mohd. Helmy bin Hj. Jamil (Imam Tkt III Surau MTSSR, Jalan Muara)	
6.	Kampung Anggerek Desa	Mohd. Helmy bin Hj. Jamil (Imam Tkt III Surau MTSSR, Jalan Muara)	Surau Maktab Teknik Sultan Saiful Rijal, Jalan Muara
		Awg Mohd Zakaria bin Haji Mohd Salleh (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	
7.	Kampung Pulaie	*Haji Muhammad Nuralif bin Haji Talib (Imam Tkt II Masjid Kg. Pulaie)	Masjid Kampung Pulaie
		Mohd Alihan bin Abu Samah (Merbut)	
8.	Kampung Manggis Satu	Awg Nuzli bin Haji Jumat (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Suri Seri Begawan Duli Raja Pg. Anak Damit, Kampung Madang
		*Muhammad Khaizuran Amal bin Haji Kamsani (Imam Tkt III)	
9.	Kampung Manggis Dua	Awg Razman bin Ramlee (Bilal Tkt I)	Masjid Suri Seri Begawan Duli Raja Pg. Anak Damit, Kampung Madang
		*Awg Tahir bin Haji Mohd Safar (Merbut)	

# Zakat Fitrah Bagi Tahun 1442H Bersamaan 2021M

Dari muka III

## KAWASAN LUAR BANDAR DAERAH BRUNEI DAN MUARA BAGI TAHUN 1442-1443H / 2021-2022M

KAWASAN ZON 'I' mengandungi :

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
1.	a) Kampung Menunggol b) Kampung Riong a) Kampung Gadong Batu	Hj. Mazlan bin Hj. Maimon (Pmk. Imam Tkt II Masjid Kampung Menunggol) Mohd. Wardi bin Yusuf (Pmk. Bilal Masjid Kampung Menunggol)	Masjid Kampung Menunggol
2.	a) Kampung Serdang b) Kampung Sungai Belukut a) Kampung Sungai Matan	*Haji Mohamad Khairul Azmy bin Haji Bakar (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Pg. Hj. Rusman bin Pg. Hj. Shahbudin (Imam Tkt II Masjid Kg Serdang) Haji Moxsin bin Haji Mokti (Bilal Tkt II, Masjid Kg. Serdang) *Ak Mohd Al-Husna @Ak Isani bin Pg. Haji Ghani (Merbut)	Masjid Kampung Serdang
3.	Kampung Pudak	Awang Sani bin Haji Sahat (Bilal Tkt I / Pmk. Imam Masjid Kg. Pudak) Md. Sallehuddin bin Sahat (Pmk. Bilal Masjid Kg Pudak)	Masjid Kampung Pudak
4.	a) Kampung Sungai Bunga b) Kampung Pulau Baru-Baru	Pg. Md. Fadzillah bin Pg. Mahmud (Imam Tkt III Masjid Kg. Sungai Bunga) *Abdul Wafi bin Ismail (Bilal Tkt II Masjid Kg. Sungai Bunga)	Masjid Kampung Sungai Bunga
5.	Kampung Sungai Besar	Hj. Hanafiah bin Hj. Mahmud (Imam Tkt I Masjid Kg. Sg. Besar) *Ak Hassan Basri bin Pg Haji Ismail (Imam Tkt III Masjid Kg. Sg Bunga)	Masjid Kampung Sungai Besar
6.	RPN Kampung Mentiri	Hj Samsul bin Hj. Abd. Latif (Imam Tkt II Masjid RPN Kg. Mentiri) Awg. Muhammad Abdul Salam bin Salim (Imam Tkt IV Masjid RPN Kg. Mentiri)	Masjid Hassanal Bolkihah RPN Kampung Mentiri
7.	Kampung Mentiri	Haji Sanip bin Haji Nasar (Imam Tkt III Masjid Kg. Mentiri) Pg. Md. Al-Hukman @ Pg. Md. Hanafi bin Pg. Hj. Md. Sabri (Bilal Tkt II Masjid Kg. Mentiri)	Masjid Kampung Mentiri
8.	Kampung Batu Marang	Saiful Rizal bin Hj. Abdul Gaffar (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Md. Shahrine Hadiman bin Hj. Sahari (Imam Tkt IV Masjid Kampung Batu Marang)	Masjid Kampung Batu Marang
9.	Kampung Sungai Buloh	Hj. Khairul Amilin bin Haji Salleh Mohammad (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Pg. Haji Md. Lizam bin Pg. Haji Merali (Imam Tkt III Masjid Kg. Sungai Buloh)	Masjid Kampung Sungai Buloh

KAWASAN ZON 'II' mengandungi :

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
1.	Pangkalan Tentera Udara Angkatan Bersenjata Diraja Brunei Kampung Rimba	Imam Muhammad Hazman bin Hj. Mohd. Hairul Azme Awang Yazid bin Awang Haji Johari (Bilal Surau Al-Barakah) 11307 PW2 Haji Shaipin bin Haji Abu Bakar 18032 Kpl Nazirul bin Haji Asmat	Surau Al-Barakah Pangkalan Tentera Udara Diraja Brunei Kampung Rimba
2.	a) Kampung Rimba b) STKRJ Kampung Rimba c) Kawasan 2, RPN Kampung Rimba d) Kawasan 4, RPN Kampung Rimba	Awg. Mohamad Adham bin Hashim (Pegawai Hal Ehwal Masjid) *Ak Muhd Nur Firdaus bin Pg Haji Metussin (Imam Tkt III) Haji Sudirman bin Haji Metussin (Bilal Tkt I)	Masjid Raja Isteri Pengiran Anak Hajah Saleha, STKRJ Kampung Rimba

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
3.	a) Kampung Tungku b) Kampung Katok c) STKRJ Kampung Tungku	Awang Morni bin Hj. Nayan (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Muhd. Hijrajul Nizam @Mashud bin Alawi (Imam Tkt II) Bahrin bin Hj. Abd. Rahim (Merbut Masjid PMAM Kampung Tungku Katok)	Masjid Pg. Muda 'Abdul Malik, Kampung Tungku Katok
4.	a) Kampung Perpindahan Mata-Mata b) STKRJ Kampung Katok 'B'	Awg. Anuar bin Haji Salim (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Abd. Azim bin Haji Ismail (Bilal Tkt II Masjid Kg. Perpindahan Mata-Mata) Awg. Sahuuli bin Haji Madun (Merbut)	Masjid Kampung Perpindahan Mata-Mata
5.	Universiti Brunei Darussalam (UBD) dan sekitarnya	Awg. Mohammad bin Haji Bagol (Pegawai Hal Ehwal Masjid) *Mohd. Amirul Rahmad bin Haji Mohammad (Imam Tkt III)	Masjid Universiti Brunei Darussalam
6.	Kawasan Masjid Kampung Lambak : a) Kampung Lambak 'A' b) Kampung Lambak 'B'	Haji Mahrof bin Hj. Chuchu (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Awg. Haji Md Ramlee bin Haji Ladis (Imam Tkt II) Haji Md. Sidek bin Hj. Abd. Karim (Bilal Tkt II Masjid Kg. Lambak)	Masjid Kampung Lambak
7.	Skim Tanah Kurnia Rakyat Jati Kampung Lambak Kiri	Pg. Haji Md. Salleh bin Pg. Haji Zakaria (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Awang Haji Haji bin Haji Abd. Rahman (Imam Tkt II Masjid STKRJ, Kg. Lambak Kiri) *Muhammad Wafiuddin bin Muhammad Wajeeh (Imam Tkt III Masjid STKRJ Kg. Lambak Kiri)	Masjid STKRJ, Kampung Lambak Kiri
8.	Rancangan Perumahan Negara Kampung Lambak Kanan	Pg. Haji Md Hafizuddin bin Pg. Haji Bakar (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Haji Azmir bin Haji Amit (Imam Tkt II) Aminooraahim bin Abd. Amin (Merbut Masjid RPN Kg. Lambak Kanan)	Masjid RPN Kampung Lambak Kanan
9.	Perkemahan Berakas Tentera Darat Diraja Brunei	15993 BK Johary bin Haji Md. Salleh 50731 Sld Manan bin Othman	Surau Al-Fa'izun, Berakas Kem
10.	a) Kampung Sungai Hanching b) Kampung Sungai Tilong c) Kawalan Pusat Latihan Polis Diraja Jalan Muara Diraja, Jalan Muara	Haji Abd. Malik bin Haji Jumat (Pegawai Hal Ehwal Masjid) *Mohd. Omar Afiq Hasyir bin Haji Ismail (Bilal Tkt II)	Masjid Kampung Sungai Hanching
11.	Kampung Sungai Akar dan sekitarnya	Awg. Abdul Razak bin Samat (Imam Tkt I) Muhammad Arif bin Haji Johari (Imam Tkt I)	Masjid Rashidah Sa'adul Bolkihah, Kampung Sungai Akar
12.	Kawasan Perkemahan Simpanan Gurkha, Sungai Akar (khas untuk kakitangan pasukan ABDB serta keluarga sahaja)	Ustaz Muhammad Abdussalam bin Haji Johari	Surau Perkemahan Pasukan Simpanan Gurkha, Kampung Sungai Akar
13.	Kawasan Perkemahan Gurkha, Royal Guard (khas untuk kakitangan pasukan ABDB serta keluarga sahaja)	19857 Lkpl Mohd Almi Shahrani bin Haji Aluis 50729 Lkpl Mohammad Syafiq Syahmi bin Ibrahim	Jabatan Agama ABDB
14.	Kampung Salambigar dan sekitarnya	Haji Masrolazami bin Haji Abdullah (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Haji Abdul Halim bin Haji Bungsu (Imam Tkt II Masjid Kg. Salambigar) *Mas Isaeirwandy bin Hj. Rabaha (Merbut)	Masjid Kampung Salambigar
15.	a) Kampung Tanah Jambu b) Kampung Salar c) STKRJ Kampung Sungai Buloh	Muhd. Saifullah bin Rosli (Pegawai Hal Ehwal Masjid) *Ahmad Bukhari bin Haji Bujang (Imam Tkt III) Sofian bin Haji Abdul Kahar (Merbut)	Masjid Kampung Tanah Jambu

Ke muka V



## Zakat Fitrah Bagi Tahun 1442H Bersamaan 2021M

**Dari muka IV**

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
16.	a) Kawasan Akademi Pertahanan, Tanah Jambu (khas untuk kakitangan pasukan ABDB serta keluarga sahaja)	Mohd. Khairul Azmi bin Hj. Salleh (Imam Surau Asy-Syuhada) *Ustaz Nazir Saufi bin Hassan 17052 Kpl Sahrul Al Hasri bin Hamzah	Surau Asy-Syuhada Tanah Jambu
17.	Kampung Kapok	Md. Raffi bin Duming (Imam Tkt I Masjid Kg. Kapok) Haji Shahbirin bin Hj. Mohd. Noor (Imam Tkt II Masjid Kg. Kapok) Hj. Mohd. Afdzillah bin Hj. Mohd. Yussof (Imam Tkt III Masjid Kg. Kapok)	Masjid Kampung Kapok
18.	Muara : a) Kampung Sabun b) Kampung Serasa c) Kawasan Rumah Pegawai-Pegawai Kerajaan Tanjong Pelumpang d) Kawasan Balai Polis Muara e) Kawasan Balai Bomba Muara f) Kampung Masjid Lama	Awang Nasehin bin Yahya (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Awang Rosli bin Haji Ladis (Imam Tkt III Masjid Setia Ali, Muara) Md. Faisal bin Awg. Fauzi (Bilal Tkt II Masjid Setia Ali, Muara)	Masjid Setia Ali, Pekan Muara
19.	Kampung Perpindahan Serasa Muara	Haji Nurhidayatullah bin Haji Zulkiflee (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Kampung Perpindahan Serasa, Muara
20.	Kawasan Tentera Laut Diraja Brunei Perkhemahan Muara (Untuk TLDB dan keluarga mereka sahaja)	Awang Faidil Rosemady bin Mohamad (Imam Surau TLDB, Muara Kem) Awg. Abdullah bin Mahari (Bilal Surau Al-Huda)	Surau Al-Huda, Pangkalan Tentera Laut Diraja Brunei, Muara Kem
21.	a) Kawasan Pulau Muara Besar (khas untuk kakitangan / pekerja Pulau Muara Besar)	*Ak. Khairul Alimin bin Pg. Hj. Osman (Pelapis Imam Surau Pelabuhan Muara Besar) *Mohammad Hamirul Hashim bin Haji Hassan (Pelapis Imam Surau Pelabuhan Muara Besar) *Mohammad Fazli bin Haji Zulkifli (Pelapis Imam Surau Pelabuhan Muara Besar) *Muhammad Aminuddin bin Haji Yusof (Pelapis Bilal Surau Pelabuhan Muara Besar)	Surau Pelabuhan Muara Besar

**KAWASAN ZON 'III' mengandungi :**

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
1.	a) Kampung Bengkurong b) Kampung Burong Lepas c) Kampung Sinarubai	Md. Zahid Zakwan @Md. Thaib Hasbullah bin Md. Said (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Haji Md. Nasrul Hazimin bin Haji Sapar (Imam Tkt III Masjid Kg. Bengkurong) Haji Abidin bin Haji Matarshad (Imam Tkt II Masjid Kg. Bengkurong)	Masjid Kampung Bengkurong
2.	Kampung Kilanas dan sekitarnya	Md. Redzuan bin Hj. Merzuki (Pegawai Hal Ehwal Masjid) *Muhammad Fahmie bin Haji Awg. Metussin (Imam Tkt II Masjid Kg. Kilanas)	Masjid Kampung Kilanas
3.	Mukim Kilanas	Rozisham bin Haji Chuchu (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Haji Md. Faqih bin Haji Muhd. Suni (Bilal Tkt II Masjid Kg. Bebatik Kilanas)	Masjid Duli Raja Isteri Pg. Anak Damit, Kampung Bebatik Kilanas
4.	Kampung Jangsak dan sekitarnya	Awg. Zulhazmi bin Md. Salleh (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Hj. Kamaluddin @ Hj. Kamal bin Hj. Abd. Rahim (Imam Tkt I Masjid Jubli Perak Sultan Haji Hassan Bolkiah, Kg. Jangsak) Haji Md. Kanderishah bin Haji Takong (Imam Tkt II Kg. Jangsak)	Masjid Jubli Perak Sultan Haji Hassan Bolkiah, Kampung Jangsak
5.	Kampung Mulaut	Haji Md. Khairul Nizam bin Haji Md. Said (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Awang Hamdi bin Haji Awg Ibrahim (Bilal Tkt I Masjid PMAM, Kampung Mulaut)	Masjid Pg. Muda Abd. Mateen, Kampung Mulaut

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
6.	Tanjung Bunut	Awg. Saufi bin Haji Suhaini (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Awg. Asbinin bin Haji Zainal (Imam Tkt III Masjid Ar Rahman, Kg. Tanjung Bunut) Muhammad Rafiudin bin Haji Ramli (Bilal Tkt III)	Masjid Ar Rahman, Kg. Tanjung Bunut
7.	Sengkurong 'A' : a) Kampung Pasai 1 b) Kampung Pasai 2 c) Kampung Mengawang d) Kampung Limpuan e) Kawasan Spg. Jalan Jerudong hingga Jambatan Sungai Sengkurong f) Kawasan Simpang Jln. Mulaut hingga Spg. 87 g) Jln. Ban 2A hingga Spg. 31 h) Jln. Ban 2A hingga Spg. 37 i) Jln. Ban 3A hingga Spg. 43 j) Jln. Ban 3A - Spg. 59 hingga Spg. 254 k) Jln. Sg. Tampoi mulai Spg. 59 hingga Spg. 91 l) Pusat Tahanan Jerudong	Haji Md. Zaidin bin Haji Md. Noor (Pegawai Hal Ehwal Masjid) *Haji Manan bin Haji Osman (Imam Tkt I) Md. Nurkhairi bin Abdul Mustafah (Bilal Tkt II Masjid Sultan Sharif Ali, Kg. Sengkurong)	Masjid Sultan Sharif Ali, Kampung Sengkurong
	Sengkurong 'B' : a) Kampung Sengkurong b) Kampung Padang c) Kampung Pulau Gapor d) Kampung Pulaie Manang e) Kampung Selayun f) Kampung Tagap g) Kampung Sg. Tampoi Hulu h) Kampung Sg. Tampoi Hilir i) Kampung Bukit Tajau j) Jln. Tagap Jerudong k) Jln. Jerudong l) Jln. Selayun Jerudong	*Ruddy bin Hurman (Merbut Masjid Sultan Sharif Ali, Kg. Sengkurong)	
8.	Kampung Jerudong dan sekitarnya	*Muhammad Amaluddin bin Haji Jamaluddin (Imam Tkt I) *Haji Muhammad Yadiy bin Haji Yussof (Imam Tkt III Masjid Al-Ameerah Al-Hajjah Maryam Kampung Jerudong) Haji Hairol bin Haji Sani (Bilal Tkt I Masjid Al-Ameerah Al-Hajjah Maryam Kg. Jerudong)	Masjid Al-Ameerah Al-Hajjah Maryam, Kampung Jerudong
9.	a) Kampung Katimahar b) Kampung Lugu c) STKRJ Kampung Lugu	Md. Endy bin Haji Masri (Imam Tkt II Masjid Paduka Seri Begawan Sultan Omar 'Ali Saifuddin) Awg. Azizan bin Hj. Asmat (Bilal Tkt II)	Masjid Paduka Seri Begawan Sultan Omar 'Ali Saifuddin, Kg. Katimahar
10.	a) Kampung Kulapis	*Abdul Najib Syazwan bin Shahrani (Imam Tkt I) Haji Md. Burhanuddin bin Haji Damit (Imam Tkt III Masjid Pehin Khatib Abdullah) Awg. Muhd. Sallehuddin bin Mahuddin (Merbut)	Masjid Pehin Khatib Abdullah, Kampung Kulapis
11.	a) Kampung Panchor Murai b) Kampung Imang	Awg. Alinoor bin Hj. Yahya (Imam Tkt III Masjid Kampung Panchor Murai) Md. Haziq Saufi bin Haji Zainal (Bilal Tkt II Masjid Kampung Panchor Murai)	Masjid Kampung Panchor Murai
12.	Kampung Batong	Hj. Asbullah bin Hj. Ahmad (Imam Tkt III Masjid Jefri Bolkiah, Kampung Batong) Hj. Md. Aduka bin Haji Abdul (Imam Tkt IV Masjid Jefri Bolkiah, Kg. Batong)	Masjid Jefri Bolkiah, Kampung Batong
13.	a) Kampung Masin b) Kampung Bebatik	Awg. Jeffry bin Hj. Metassim (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Awg. Haji Alias bin Hj. Ibrahim (Imam Tkt IV Masjid Kg. Masin) Awg. Haji Zainul Hasramin bin Haji Md. Hassan (Imam Tkt III Masjid Kg. Masin)	Masjid Kampung Masin
14.	a) Kampung Pengkalan Batu b) Kampung Parit c) Kampung Batu Ampar	Pg. Saiful Khairul Hakim bin Pg. Liudin (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Awang Kamaya'arif bin Haji Othman (Bilal Tkt II Masjid Kampung Pengkalan Batu)	Masjid Kampung Pengkalan Batu

# Zakat Fitrah Bagi Tahun 1442H Bersamaan 2021M

## Dari muka V

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
16.	a) Kampung Limau Manis b) Kampung Kuala Lurah c) Kampung Batang Perhentian d) Kampung Bukit e) Kampung Wasan	Rozaim bin Hj. Bunal (Pegawai Hal Ehwal Masjid) *Mohammad Asdey Hazabullah bin Haji Md Zain (Imam Tkt III) Awg Mahmud bin Hj Ahmad (Merbut Masjid Kg. Limau Manis)	Masjid Kampung Limau Manis
17.	Kampung Bebuloh	Muhd. Izzul Islam bin Abdullah (Bilal Tkt I Khas / Pmk. Imam Rumah Kegiatan Ugama Kampung Bebuloh) Awang Saifullah bin Haji Md. Sofian (Pelapis Bilal Rumah Kegiatan Ugama Kampung Bebuloh)	Rumah Kegiatan Ugama Kampung Bebuloh
18.	Kampung Junjungan	Hj. Hayrul bin Hj. Hakim (Imam Tkt III Masjid Kg. Junjungan) Mohd. Azri bin Abdullah / Abd. Rahman (Imam Tkt III Masjid Kg. Junjungan)	Masjid Kampung Junjungan
19.	a) Kampung Lumapas 'A' b) Kampung Lumapas 'B' c) Kampung Panchor d) Kampung Kilugus e) Kampung Singkirap f) STKRJ Kampung Kilugus	Hj. Ahmad bin Hj. Md. Hassan (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Md. Azree bin Haji Ashli (Imam Tkt IV Masjid Kg. Lumapas)	Masjid Kampung Lumapas
20.	a) Kampung Kasat b) Kampung Buang Sakar	Pg. Mohd Amiruddin bin Pg. Haji Tejudin (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Haji Mohd. Salleh bin Haji Sable (Pelapis Bilal Masjid Kg. Kasat)	Masjid Kampung Kasat
21.	a) Kampung Putat b) Kampung Baong	Md. Ajrin bin Hj. Rungging (Imam Tkt IV Masjid Kampung Putat)	Masjid Kampung Putat

\* Amil yang baru dilantik bagi kawasan tersebut

## SENARAI NAMA-NAMA AMIL DAERAH BELAIT BAGI TAHUN 1442-1443H / 2021-2022M

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
1.	Dari Jalan Setia Pahlawan hingga Hujung Tanjung, Kuala Belait	Awg. Akup bin Haji Lamat (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Haji Mohd Alias bin Bakar (Imam Tkt III Masjid Muhammad Jamalul Alam)	Masjid Muhammad Jamalul Alam, Kuala Belait
2.	Dari Jalan Setia Pahlawan hingga pusing keliling KM 6, Kuala Belait	Awg. Abd. Qayyum bin Hj. Aminuddin (Pegawai Hal Ehwal Masjid) *Awg Muhammad Nor Islam bin Mohd Suria (Imam Tkt III Masjid RPN Kg. Pandan) Haji Mohd. Zakaria bin Roseta (Bilal Tkt I Masjid RPN Kg. Pandan)	Masjid Rancangan Perumahan Negara Kampung Pandan, Kuala Belait
3.	Dari Kg. Sungai Teraban hingga Sungai Tujoh, Kuala Belait	Awang Mohammad Hilmi bin Yakob (Imam Tkt II)	Masjid Kampung Sungai Teraban
4.	Dari Anduki hingga Lorong Lima, Setia	Hj. Aminoordin bin Hj Md. Yussof (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Awang Mohd. Shahrwandy bin Samsudin (Imam Tkt IV Masjid Lorong Tiga Selatan)	Masjid Pekan Setia
5.	Dari Lorong Enam hingga pusing keliling KM 6, Kuala Belait	Haji Noor Azhar bin Haji Harith (Imam Tkt IV Masjid Lorong Tiga Selatan, Setia)	Masjid STKRJ Lorong Tiga Selatan, Setia
6.	Dari Sungai Kayu Ara hingga BLNG, Lumut	Awg. Didi Normandy bin Haji Awang Ahmad (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Awg. Soffian bin Bidin (Bilal Tkt I Masjid Zainab)	Masjid Zainab Kampung Sungai Taring, Lumut
7.	Dari Sempadan Belait / Tutong hingga BLNG, Lumut	Awg. Muhd. Zulhelmi bin Md. Jefri (Imam Tkt III Masjid Kg. Sg. Liang) Awg. Md. Ikhwan bin Irwandy (Imam Tkt III Masjid Kg. Sg. Liang)	Masjid Kampung Sungai Liang

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
8.	Kawasan Bukit Sawat	Awg. Muhamad Abdul Haziq bin Hanafi (Pmk. Imam Masjid Kg. Bukit Sawat, Belait)	Masjid Kampung Bukit Sawat, Ulu Belait
9.	Kawasan Kampung Sungai Mau	Awg. Mohd Qawiyuddin bin Suhaili (Pmk. Imam Masjid Al-Mashor Kg. Sg. Mau)	Masjid Al-Mashor Kampung Sungai Mau, Ulu Belait
10.	Kampung Merangking	Awg. Muhd Fauziee bin Haji Muhd Abdul Rahman (Bilal Tkt II, Pmk. Imam Balai Ibadat Kg. Merangking)	Balai Ibadat Kg. Merangking, Ulu Belait
11.	Mukim Labi, Ulu Belait	Haji Mohd. Nazelley bin Noorashid (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Kampung Labi, Ulu Belait
12.	Kawasan Balai Bomba & Penyelamat Setia, Kuala Belait & Spark, Sungai Liang & Labi Kuala Belait	*Awg Shahbri bin Jalil (Ahli Bomba)	Balai Bomba Kuala Belait, Sungai Liang, Spark, Setia & Labi
13.	Mukim Melilas, Ulu Belait	Haji Mohd. Shahrul Fauzi bin Md. Adam (Bilal Tkt II Khas Balai Ibadat Kampung Melilas) Haji Saifullah bin Abd Rahman (Bilal Tkt II)	Balai Ibadat Kampung Melilas, Ulu Belait
14.	Mukim Sukang, Ulu Belait	Haji Haudin bin Hamdan (Bilal Tkt II, Pmk. Imam Balai Ibadat Kg. Sukang)	Balai Ibadat Kampung Sukang, Ulu Belait
15.	Batalion Ke-3 Tentera Darat Diraja Brunei, Lumut Kem	Ustaz Muhammad Rusaini bin Awang 16982 Sjn Harun Al-Rashid bin Haji Mohd. Hussain 51909 Sld Muhd Norasrin bin Abdul Rahim	Surau Ar-Rahmah, Batalion Ke-3, Lumut Kem

\* Amil yang baru dilantik bagi kawasan tersebut

\* Kawasan yang baru dilantik.

## SENARAI NAMA-NAMA AMIL DAERAH TUTONG BAGI TAHUN 1442-1443H / 2021-2022M

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
1.	a) Pekan Tutong b) Kampung Petani c) Kampung Bukit Bendera d) Kampung Sungai Basong e) Kampung Sungai Besar f) Kampung Suran g) Kampung Panchor Duliit h) Kampung Panchor Papan	*Mohammad Waiz bin Tajuddin (Imam Tkt I) Sahibol Omar bin Haji Mohd. Yusof (Imam Tkt II Masjid Hassanal Bolkiah)	Masjid Hassanal Bolkiah, Pekan Tutong
2.	Balai Bomba Pekan Tutong / Lamunin / Kampung Bukit Beruang	Awang Haji Abdul Aziz bin Moxin (Penolong Pegawai Balai, Pekan Tutong)	Surau Balai Bomba, Pekan Tutong, Lamunin & Bukit Beruang
3.	a) Kampung Sengkarai b) Kampung Serambangun	Abd. Hafiy bin Yahya (Imam Tkt I Masjid PAHMA, Kg. Sengkarai) Muhd. Padini bin Ta'ai (Bilal Tkt II Masjid PAHMA, Kg. Sengkarai)	Masjid Pg. Anak Haji Mohammad Alam Kampung Sengkarai
4.	a) Kampung Penabai b) Kampung Kuala Tutong	*Haji Yaakup bin Haji Amat (Pmk. Bilal Masjid Kg. Penabai)	Masjid Kampung Penabai, Tutong
5.	Kampung Penanjong, Tutong	Nor Affindy bin Norsabah (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Hj. Muhd. Kartolo bin Hj. Abang (Imam Tkt II Masjid Kampung Penanjong)	Masjid Kampung Penanjong, Tutong
6.	Kampung Keriam, Tutong	Awg. Mohammad Fauzi bin Hj. Anuar (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Haji Khalliddien bin Haji Md. Jamil (Bilal Tkt I Masjid Kampung Keriam)	Masjid Kampung Keriam, Tutong
7.	Perkemahan Tutong Batalion Ke-2 Tentera Darat Diraja Brunei	Awang Sufri Al-Jefriah bin Yahya (Imam Surau Pengiran Ratna Indera) 19595 Kpl Md. Hafiy bin Mohd. Ariffin	Surau Pengiran Ratna Indera, Tutong Kem
8.	Kawasan Penanjong Garison	Imam Muhammad Syakir Farhan bin Hj. Omar 12933 PW1 (U) Mohd. Suni bin Hj. Mahmud 8032 Kpl Mohd Hadhri bin Ismail	Surau Al-Hikmah, Penanjong Garison

Ke muka VII

## Zakat Fitrah Bagi Tahun 1442H Bersamaan 2021M

Dari muka VI

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
9.	Kampung Luagan Dudok, Tutong	Kamarudin bin Md. Ali (Imam Tkt IV Masjid Haji Abd. 'Azim, Kg. Luagan Dudok)	Masjid Haji Abd. 'Azim, Kg. Luagan Dudok, Tutong
10.	Kampung Bukit Panggal	Hj. Kamaluddin bin Haji Abdul Rahman (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Hj. Hasmali bin Hj. Talip (Imam Tkt III Masjid Ar-Rahim, Kampung Bukit Panggal)	Masjid Ar-Rahim, Kampung Bukit Panggal
11.	Kampung Kupang, Tutong	Safiq bin Haji Mohamad Sofian (Imam Tkt III) Awg. Mohd Asyraf Syafiq Syazwan bin Reney (Bilal Tkt II Masjid Haji Abd. 'Azim, Kampung Kupang)	Masjid Kampung Kupang, Tutong
12.	Kampung Sinaut, Tutong	Pg. Mohd. Fakhrin bin Pg. Mohd. Dani (Imam Tkt III Masjid Kampung Sinaut) Haji Mohd. Jafni Fadhillah bin Haji Jabidi (Merbut / Pmk. Bilal Masjid Kampung Sinaut)	Masjid Kampung Sinaut, Tutong
13.	Kampung Sungai Kelugos, Tutong	Pg. Mohd Ali Hanafiah bin Pg Haji Timbang (Pagawai Hal Ehwal Masjid) Mohd Khairul Wafiy bin Haji Othman (Bilal Tkt II)	Masjid Pg. Anak Isteri Pg. Anak Sarah, Kg. Sungai Kelugos, Tutong
14.	Kampung Birau, Tutong	Hj. Julaidi bin Hj. Baha (Bilal Tkt I / Pmk. Imam Masjid Kampung Birau) Muhd. Murad bin Hj. Mohd. Zain (Merbut / Pmk. Bilal Masjid Kg. Birau)	Masjid Kampung Birau, Tutong
15.	Kampung Kiudang, Tutong	Haji Mahri bin Haji Metussin (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Awang Muhd. Saiful Bahrin bin Imran (Merbut / Pmk. Bilal)	Masjid Pg. Muda Abdul Wakeel, Kampung Kiudang, Tutong
16.	a. Kampung Lamunin, Tutong b. Kampung Menengah / Bukit Sulang	*Awg Mohammad Azim Shah bin Abdul Rahman (Imam Tkt III Masjid Kampung Menengah) *Haji Md. Deli bin Haji Raya (Pmk. Imam Masjid Kg. Menengah)	Masjid Kampung Menengah, Tutong
17.	Kampung Bang Dalam, Tutong	Mohd. Aliyan bin Abdullah Suawat (Imam Tkt IV Masjid Kg. Bang Dalam) Mohd. Digun bin Haji Abdul Halim (Bilal Tkt II Khas Masjid Kg. Bang Dalam)	Masjid Kampung Bang Dalam, Tutong
18.	Kampung Benutan, Tutong	Haji Muhd. Hairol Mazlan bin Haji Abdul Razak (Imam Tkt IV Masjid Kampung Benutan)	Masjid Kampung Benutan, Tutong
19.	Kampung Long Mayan, Tutong	Muhd. Ghazali bin Muhd Ariffin (Bilal Tkt I)	Balai Ibadat Hajah Aminah, Kampung Long Mayan, Tutong
20.	Kampung Bukit, Tutong	Haji Mohd. Azley bin Haji Md. Aliuddin (Imam Tkt IV Masjid Kampung Bukit)	Masjid Kampung Bukit, Tutong
21.	Kampung Layong, Tutong	Muhd. Yushasni bin Haji Md. Yusof (Bilal Tkt I Masjid Kampung Layong)	Masjid Kampung Layong, Tutong
22.	Kampung Tanjong Maya, Tutong	Mohd. Latif bin Zaini (Imam Tkt I Masjid Kampung Tanjong Maya)	Masjid Kg. Tanjong Maya, Tutong

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
23.	Kampung Penapar, Tutong	Mohd. Abd. Wafiy bin Haji Abd. Kadirosman (Imam Tkt II Masjid Kampung Panapar) Awg Mohd Aminuddin bin Haji Md Deli (Pmk. Bilal Masjid Kampung Panapar)	Masjid Kampung Penapar, Tutong
24.	Kampung Lubok Pulau, Tutong	Haji Ahmad Yani Zulkarnain bin Haji Yusof (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Muhd. Suhud bin Hj. Razali (Imam Tkt IV Masjid Kampung Lubok Pulau)	Masjid Kampung Lubok Pulau, Tutong
25.	Kampung Bukit Udal, Tutong	Hazman bin Haji Hussin (Imam Tkt IV Masjid Kampung Bukit Udal) Haji Norsham bin Rosli (Bilal Tkt I Masjid Kampung Bukit Udal)	Masjid Kampung Bukit Udal, Tutong
26.	Rancangan Perumahan Negara Kg. Bukit Beruang, Tutong	*Muhammad Aisamuddin bin Haji Selaman (Imam Tkt II Masjid RPN Bukit Beruang) Moksin bin Haji Mokhtar (Imam Tkt IV Masjid RPN Bukit Beruang)	Masjid RPN Kampung Bukit Beruang, Tutong
27.	Kampung Telisai, Tutong	Saipol bin Ismail (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Awg. Hazwan Hamizan bin Haminuddin (Pmk. Bilal Masjid Telisai)	Masjid Kampung Telisai, Tutong
28.	Kampung Danau, Tutong	Alimin bin Ismail (Pegawai Hal Ehwal Masjid) *Awg. Muhd Jilimi bin Muhd. Solihen (Bilal Tkt II Masjid Kampung Danau)	Masjid Kampung Danau, Tutong
29.	#Kawasan Rejimen Pasukan Khas (Khusus untuk kakitangan Rejimen Pasukan Khas ABDB)	19377 Kpl Mohammad Saufi Syafiq bin Mohammad Safari 50760 Lkpl Zakwan bin Zulkiflee	Surau Asy-Syuja'ah, Rejimen Pasukan Khas

\* Amil yang baru dilantik bagi kawasan tersebut

### SENARAI NAMA-NAMA AMIL DAERAH TEMBURONG BAGI TAHUN 1442-1443H / 2021-2022M

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
1.	<b>Kawasan Masjid Utama Mohammad Salleh Pekan Bangar 'A' :</b> a) Kawasan Pekan Bangar Baru b) ABDB Bangar Kem c) Kampung Batang Tuau d) Kampung Seri Tanjong Belayang e) Berek Elektrik f) Kampung Samamang g) Kampung Kinalong h) Kampung Belingos	Haji Kamarulzaman bin Kamis (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Haji Shafrillah bin Haji Awg. Ahmad (Pegawai Hal Ehwal Masjid) Norezam bin Zaini (Imam Tkt III) Muhammad Fairuz bin Haji Suhaile (Bilal Tkt I Masjid Utama Mohammad Salleh)	Masjid Utama Mohammad Salleh, Pekan Bangar
2.	<b>Kawasan Masjid Utama Mohammad Salleh Pekan Bangar 'B' :</b> a) Kawasan Pekan Bangar b) Berek Bomba c) Kampung Sungai Tanam d) Kampung Sungai Tanit e) Kampung Menengah f) Kampung Belayang	Haji Mohammad Ashraf bin Haji Makmor (Merbut)	
3.	Perkemahan Bangar ABDB	Md. Moazzam bin Masli (Imam Tkt IV) 50357 Lkpl Aminuddin bin Hj. Mesri	Surau Al-Quwwah Perkemahan Bangar
4.	<b>Kawasan Masjid Kampung Selangan :</b> a) Kampung Selangan b) Kampung Sumbiling c) Kampung Belaban Baru d) Kampung Sibulu	Mahdini bin Kamis (Imam Tkt I Masjid Kampung Selangan) Haji Mohammad Syahmi bin Haji Tuah (Bilal Tkt II)	Masjid Kampung Selangan
5.	<b>Kawasan Masjid Kampung Batu Apoi :</b> a) Kampung Batu Apoi b) Kampung Negalang c) Kampung Perpindahan Gadong d) Kampung Selapon	Shamsuddin bin Haji Azahari (Imam Tingkat II Masjid Kg. Batu Apoi) Mohammad Saiful Bahrin bin Haji Yunos (Bilal Tingkat II Masjid Kampung Batu Apoi)	Masjid Kampung Batu Apoi

Ke muka VIII

# Zakat Fitrah Bagi Tahun 1442H Bersamaan 2021M

Dari muka VII

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
6.	<b>Kawasan Masjid Pengiran Haji Abu Bakar Kampung Bokok :</b> a) Kampung Bokok b) Kampung Meniup c) Kampung Bakarut d) Kampung Simbatang e) Kampung Kenua f) Kampung Lepong Lama g) Kampung Lepong Baru	*Sokhrati @Muhammad Hanafi bin Haji Bahrun (Imam Tkt III)  Pg. Mohd. Daud bin Pg. Haji Yaakub (Bilal Tkt II)	Masjid Pengiran Haji Abu Bakar, Kampung Bokok
7.	<b>Kawasan Masjid Kampung Belais :</b> a) Kampung Belais b) Kampung Buda-Buda	Haji Mohd Yussof bin Haji Ahad (Imam Tingkat III Masjid Kampung Belais)  Mohd Safwan bin Zolkipli (Imam Tkt IV Masjid Kampung Belais)	Masjid Kampung Belais
8.	<b>Kawasan Masjid Kampung Labu Estate :</b> a) Kampung Labu Estate b) Kampung Senukoh	Mokhtar bin Bakri (Imam Tkt III)  Mohd. Haji Sallehuddin bin Haji Suhaimi (Imam Tkt III Masjid Kampung Labu Estate)	Masjid Kg. Labu Estate
9.	Kawasan Surau Kampung Piasau-Piasau	Haji Mohd. Zin bin Haji Kulla (Pmk. Imam Balai Ibadat Kampung Piasau-Piasau)	Balai Ibadat Kampung Piasau-Piasau

BIL.	KAWASAN	NAMA AMIL	TEMPAT MEMBAYAR
10.	<b>Kawasan Masjid Kampung Puni :</b> a) Kampung Puni b) Kampung Ujong Jalan	Azry bin Hj. Mohd. Yusoff (Pegawai Hal Ehwal Masjid)	Masjid Kampung Puni
11.	Kawasan Balai Ibadat Kampung Semabat	Haji Mokhsin bin Mohd. Karim (Pmk. Imam Balai Ibadat Kampung Semabat)  Mohd Fuad bin Mohd Yusof (Bilal Tkt Khas)	Balai Ibadat Kampung Semabat
12.	Kawasan Balai Ibadat Kampung Sibut	Khiorizan bin Ibrahim (Pmk. Imam, Bilal Tkt II Balai Ibadat Kampung Sibut)	Balai Ibadat Kampung Sibut
13.	<b>Kawasan Masjid RPN Kampung Rataie :</b> a) Kampung Rataie b) Perpindahan Kg. Rataie c) STKRJ Kampung Rataie	Haji Said Ahmad bin Haji Aliamat (Imam Tkt III Masjid RPN Kampung Rataie)  *Abdul Raqib bin Haji Awang (Imam Tkt III Masjid RPN Kampung Rataie)  Rashid bin Hussien (Bilal Tkt II Masjid RPN Kampung Rataie)  Mohammad Sahrul bin Ya'akub (Merbut)	Masjid RPN Kampung Rataie

\* Amil yang baru dilantik bagi kawasan tersebut

## PEMBERITAHUAN

ADALAH dimaklumkan kepada umat Islam di Negara Brunei Darussalam bahawa :

1. Menurut Mazhab Syafie, Zakat Fitrah hanya sah dikeluarkan daripada makanan yang biasa dimakan oleh penduduk sesebuah negeri itu. Di Negara Brunei Darussalam, beras adalah makanan yang biasa dan asasi dimakan oleh penduduknya.

2. Ada dua jenis beras yang menjadi makanan biasa dan asasi bagi penduduk Negara Brunei Darussalam iaitu Beras Wangi dan Beras Siam. Kedua-dua harga beras ini telah ditetapkan oleh Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam.

3. Menurut Mazhab Hanafi, sah mengeluarkan Zakat Fitrah dengan nilai wang.

4. Oleh kerana ada dua jenis beras yang menjadi makanan biasa dan asasi bagi penduduk di negara ini, maka Zakat Fitrah bagi tiap-tiap seorang Islam di negara ini bagi tahun 1442H bersamaan 2021M ialah **2 Kilo 268 Gram** atau dengan nilai wang seperti berikut :

- Jika Beras Wangi - **BND2.84**
- Jika Beras Siam - **BND1.93**

(Dengan nilai wang ini bertaqlid kepada Mazhab Hanafi)

5. Adalah harus yakni sah mengeluarkan Zakat Fitrah dengan salah satu kategori beras (Beras Wangi atau Beras Siam).

6. Dalam pada itu, sesiapa juga yang suka dari kalangan mereka yang memakan Beras Siam dan lebih-lebih lagi yang menjadi makanan biasanya ialah Beras Wangi adalah afdal baginya mengeluarkan Zakat Fitrahnya itu dengan Beras Wangi berdasarkan ukuran mutu bagi satu qaul adalah pada harganya, iaitu sebagai ( رفقاً بالمساكين ) (berlemah lembut dan tanda belas kasihan kepada orang-orang miskin).

7. Zakat Fitrah wajib dikeluarkan mulai masuk matahari akhir bulan Ramadan (malam Hari Raya Aidilfitri) hingga Imam mendirikan Sembahyang Sunat Hari Raya. Dalam pada itu adalah harus

Zakat Fitrah dikeluarkan sebelum waktu tersebut iaitu dari awal bulan Ramadan (Puasa).

### KADAR ZAKAT FITRAH BAGI TAHUN 1442H BERSAMAAN 2021M

BIL	RAMAI ORANG	ZAKAT FITRAH YANG WAJIB DIKELUARKAN			
		NILAI BERAS		NILAI WANG	
		KILO	GRAM	BERAS SIAM	BERAS WANGI
1.	SEORANG	2	268	BND1.93	BND2.84
2.	2 orang	4	536	BND3.86	BND5.68
3.	3 orang	6	804	BND5.79	BND8.52
4.	4 orang	9	72	BND7.72	BND11.36
5.	5 orang	11	340	BND9.65	BND14.20
6.	6 orang	13	608	BND11.58	BND17.04
7.	7 orang	15	876	BND13.51	BND19.88
8.	8 orang	18	144	BND15.44	BND22.72
9.	9 orang	20	412	BND17.37	BND25.56
10.	10 orang	22	680	BND19.30	BND28.40
11.	11 orang	24	948	BND21.23	BND31.24
12.	12 orang	27	216	BND23.16	BND34.08
13.	13 orang	29	484	BND25.09	BND36.92

14.	14 orang	31	752	BND27.02	BND39.76
15.	15 orang	34	20	BND28.95	BND42.60
16.	16 orang	36	288	BND30.88	BND45.44
17.	17 orang	38	556	BND32.81	BND48.28
18.	18 orang	40	824	BND34.74	BND51.12
19.	19 orang	43	92	BND36.67	BND53.96
20.	20 orang	45	360	BND38.60	BND56.80
21.	21 orang	47	628	BND40.53	BND59.64
22.	22 orang	49	896	BND42.46	BND62.48
23.	23 orang	52	164	BND44.39	BND65.32
24.	24 orang	54	432	BND46.32	BND68.16
25.	25 orang	56	700	BND48.25	BND71.00
26.	26 orang	58	968	BND50.18	BND73.84
27.	27 orang	61	236	BND52.11	BND76.68
28.	28 orang	63	504	BND54.04	BND79.52
29.	29 orang	65	772	BND55.97	BND82.36
30.	30 orang	68	40	BND57.90	BND85.20

**"SESUNGGUHNYA sedekah-sedekah (zakat) itu hanyalah untuk orang-orang fakir, dan orang-orang miskin, dan amil-amil yang mengurusnya, dan orang-orang muallaf yang dijinakkan hatinya, dan untuk hamba-hamba yang hendak memerdekakan dirinya, dan orang-orang yang berhutang, dan untuk (dibelanjakan pada) jalan Allah, dan orang-orang musafir (yang keputusan) dalam perjalanan. (Ketetapan hukum yang demikian itu ialah) sebagai satu ketetapan (yang datang) dari Allah. Dan (ingatlah) Allah Maha Mengetahui, lagi Maha Bijaksana".**

- Surah At Taubah ayat 60.



## UNIVERSITI BRUNEI DARUSSALAM

PEMOHON-Pemohon terdiri dari rakyat Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam adalah dipelawa untuk memohon jawatan berikut :

**JAWATAN :**  
**JURUTERA KERJA**  
**TANGGA GAJI :**  
**B.3 (BND3,880.00 - BND4,240.00)**

**KEKOSONGAN :**  
**SATU (1) ORANG**

**JABATAN :**  
**UNIVERSITI BRUNEI DARUSSALAM**

**SYARAT-SYARAT KELAYAKAN :**

a. Mempunyai pengetahuan tentang kerasmian Ugama Islam, Adat Istiadat Negara, Adat Resam dan Kebudayaan Orang-orang Melayu Brunei dan Perkembangan Sosial, Ekonomi dan Politik

Negara Brunei Darussalam.

b. i. Ijazah Sarjana Muda atau sebanding dalam bidang kejuruteraan Awam / Kejuruteraan Mekanikal / Kejuruteraan Bangunan / Kejuruteraan Struktur atau bidang bersesuaian yang diiktiraf oleh Kerajaan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam.

ii. Telah berkhidmat di Kementerian Pendidikan sebagai Jurutera atau jawatan bersesuaian dalam bidang berkaitan dalam tangga gaji B.2 EB.3 atau tangga gaji sebanding tidak kurang dari 5 tahun.

ATAU

iii. Telah berkhidmat dengan Kerajaan sebagai Jurutera atau jawatan bersesuaian dalam bidang berkaitan dalam tangga gaji sebanding tidak

kurang dari 6 tahun.

c. Menjadi ahli badan profesional yang diiktiraf adalah kelebihan.

d. Mempunyai pengalaman merancang, mengendalikan dan memantau dalam pengurusan projek bangunan dan pembinaan adalah kelebihan

e. Berkebolehan membaca dan menulis dalam Bahasa Melayu dan Bahasa Inggeris dengan baik.

f. Pegawai yang sedang berkhidmat dengan Kerajaan mestilah mempunyai Laporan Penilaian Prestasi di tahap yang SANGAT BAIK bagi tempoh 3 tahun kebelakangan. Mempunyai Laporan Penilaian Prestasi di tahap CEMERLANG dan mendapat sokongan yang kuat dari Ketua Jabatan adalah kelebihan.

**TUGAS DAN TANGGUNGJAWAB :**

a. Membantu Ketua Estet dalam pentadbiran, perancangan, pengurusan, pemeliharaan dan perkembangan universiti dari segi bangunan dan infrastruktur.

b. Merancang, mengendalikan dan memantau projek-projek pembinaan baru dan pemeliharaan di bawah projek Departmental dan Development khususnya segi Mekanikal dan Elektrikal dari peringkat awal Predesign 'Sketch Design, Preliminary, Working Drawing hingga ke peringkat penawaran dan perlaksanaan agar menepati kontrak asal termasuk harga, spesifikasi, ketetapan masa dan kualiti serta bahan binaan.

c. Mengurus, meneliti dan merancang serta mengkaji pemeliharaan aset Universiti Brunei Darussalam khususnya Mekanikal dan Elektrikal.

d. Memahami pentadbiran kontrak dan memastikan projek-projek yang dikendalikan berjalan dengan teratur dari segi kontrak dan pentadbiran.

e. Melaksanakan peraturan dan perancangan yang berkesan serta penyeliaan bagi semua kerja-kerja pemeliharaan, baik pulih dan kerja-kerja

pemeliharaan berjadual

f. Bertanggungjawab dalam melaksanakan perhubungan dengan Jabatan-Jabatan Kerajaan yang lain mengenai perkembangan pembangunan dan perancangan.

g. Lain-lain tugas seperti yang diatitkan oleh pegawai atasan dari semasa ke semasa.

**MENGHADAPKAN BORANG PERMOHONAN**

1) Pemohon-pemohon hendaklah melengkapkan permohonan melalui pautan ini : <http://bit.ly/JuruteraKerjaUBD>

2) Melengkapkan Borang P1 serta keterangan lanjut boleh diperoleh di Bahagian Pentadbiran, Universiti Brunei Darussalam, Negara Brunei Darussalam atau boleh memuat turun Borang P1 di laman : <https://bit.ly/BorangP1>

Borang-borang permohonan yang telah diisikan dengan lengkap berserta dengan salinan sijil-sijil, Curriculum Vitae (CV) terkini dan dokumen yang berkenaan hendaklah dikembalikan tidak lewat pada Rabu, 19 Mei 2021 ke :

**ALAMAT E-MEL :**

[admin.recruitment@ubd.edu.bn](mailto:admin.recruitment@ubd.edu.bn)

Bagi pemohon-pemohon yang terdiri daripada pegawai yang sedang berkhidmat dengan Kerajaan hendaklah menghantar permohonan melalui Ketua Jabatannya dan Ketua Jabatan itu hendaklah menyertakan bersama-sama dengan permohonan tersebut dokumen-dokumen yang telah lengkap seperti berikut :

- 1) SATU LAPORAN SULIT
- 2) SALINAN PRESTASI BAGI TEMPOH 3 TAHUN KEBELAKANGAN (SEKURANG-KURANGNYA SANGAT BAIK)
- 3) SATU SALINAN REKOD PERKHIDMATAN YANG TELAH DIKEMASKINIKAN.

Hanya pemohon-pemohon yang disenarai pendek (*shortlisted*) sahaja akan dihubungi bagi urusan temu duga.

Tarikh Iklan : 26 April 2021



## JABATAN RADIO TELEVISYEN BRUNEI JABATAN PERDANA MENTERI

**NOTIS SEBUT HARGA**

**BILANGAN TAWARAN :**  
**RTB / K / 05 / 21 - 22**

**TAJUK TAWARAN :**  
**SUPPLY AND DELIVERY OF  
EQUIPMENT FOR NEWS STUDIO &  
STUDIO 4**

**BAYARAN TAWARAN :**  
**BND5.00 (tidak dikembalikan)**

**SALINAN KERTAS (Hardcopy) :**  
**BND5.00**  
(jika perlu dan tidak dikembalikan)

**Tarikh Tutup :**  
**Rabu, 5 Mei 2021,**  
**jam 1.00 Petang**

**BILANGAN TAWARAN :**  
**RTB / K / 06 / 21 - 22**

**TAJUK TAWARAN :**  
**SUPPLY AND DELIVERY OF WIRELESS  
ADAPTER FOR RTB STREAMING  
USAGE**

**BAYARAN TAWARAN :**  
**BND5.00 (tidak dikembalikan)**  
**SALINAN KERTAS (Hardcopy) :**  
**BND5.00**  
(jika perlu dan tidak dikembalikan)

**Tarikh Tutup :**  
**Rabu, 5 Mei 2021,**  
**jam 1.00 Petang**



## KEMENTERIAN HAL EHWAL DALAM NEGERI

**DIBUKAKAN KEPADA  
PEMBORONG-PEMBORONG YANG  
BERDAFTAR DALAM**

**KELAS : II - IV**  
**KATEGORI : - SAHAJA**

**Bil. Tawaran :**  
**KHEDN / BPE / Q1023 / 2021**

**Tajuk Projek :**  
**RENTAL OF TENTAGE INCLUDING  
PLATFORM FOR FLAG RISING UP AND  
DOWN CEREMONY AT YAYASAN  
COMPLEX BANDAR SERI BEGAWAN,  
BRUNEI DARUSSALAM, 2021**

**Bilangan Projek :**  
**KHEDN / BPE / Q1023/ 2021**

**Yuran Tawaran :**  
**BND5.00**



(TIDAK DIKEMBALIKAN)

**Tarikh tutup :**  
**5 Mei 2021 (Rabu)**



## JABATAN PENGANGKUTAN DARAT KEMENTERIAN PENGANGKUTAN DAN INFOKOMUNIKASI

**TAWARAN BAGI JABATAN  
PENGANGKUTAN DARAT,  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM**

**RUJUKAN TAWARAN :**  
**01 / JPD / JKSH / 20212022**

**TAJUK TAWARAN :**  
**TAWARAN BAGI KERJA-KERJA  
RENOVATION WORKS AT JABATAN  
PENGANGKUTAN DARAT OFFICE  
BUILDING, TEMBURONG BRANCH**

**RUJUKAN TAWARAN :**  
**02 / JPD / JKSH / 20212022**

**TAJUK TAWARAN :**  
**TAWARAN BAGI PERKHIDMATAN  
KANTIN DI KOMPLEKS LITAR UJIAN  
DAN LATIHAN MEMANDU, JABATAN  
PENGANGKUTAN DARAT, KG SG AKAR  
BAGI TEMPOH DUA (2) TAHUN**

**RUJUKAN TAWARAN :**  
**03 / JPD / JKSH / 20212022**

**TAJUK TAWARAN :**  
**PERKHIDMATAN KAWALAN  
KESELAMATAN DI KOMPLEKS LITAR  
UJIAN DAN LATIHAN MEMANDU,**

**JABATAN PENGANGKUTAN DARAT,  
KG SG AKAR BAGI TEMPOH DUA (2)  
TAHUN**

**YURAN TAWARAN :**  
**BND2.00 (tidak dikembalikan)**

**Tarikh Tutup Tawaran :**  
**Rabu, 26 Mei 2021,**  
**sebelum 2.00 Petang**





**MAHKAMAH TINGGI  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM**

DI DALAM MAHKAMAH  
DI NEGARA BRUNEI DARUSSALAM  
DI BANDAR SERI BEGAWAN

**KES NO. BCY / CP / 107 / 2007**

**BIBD AT-TAMWIL BERHAD**  
- Pemutang Penghakiman / Pemetisyen

1. HJ HASSAN BIN HAJI JAHARI (30-108892)
2. HJH NORRAINAH BINTI HAJI MUHAMAD ALI (00-250268)  
- Penghutang Penghakiman / Penentang

**NOTIS PEMBATALAN**

Sila ambil perhatian bahawa Perintah Penerimaan yang di buat terhadap

Penghutang berikut pada 4 Ogos 2007 telah dibatalkan pada 4 Mac 2021.

- Nama Penghutang :**
1. HJ HASSAN BIN HAJI JAHARI (30-108892)
  2. HJH NORRAINAH BINTI HAJI MUHAMAD ALI (00-250268)

**Alamat Penghutang :**  
No.13, Jalan 129,  
Kg Perpindahan Rimba,  
Gadong BE3119,  
Negara Brunei Darussalam

Bertarikh : 23 Mac 2021

**NURUL HIDAYAH BINTI HAMDAN**  
Timbalan Pegawai Penerima Rasmi  
Mahkamah Besar



**JABATAN BURUH  
KEMENTERIAN HAL EHWAL DALAM  
NEGERI**

**JABATAN BURUH  
KEMENTERIAN HAL EHWAL DALAM  
NEGERI**

**BILANGAN TAWARAN :**  
PJB / TAWARAN / 03 / 2021

**NAMA TAWARAN :**  
TAWARAN PENYEWAAN RUANG  
KAWASAN BAGI PENYEDIAAN  
PERKHIDMATAN FOTOKOPI  
DI IBU PEJABAT, JABATAN BURUH

**YURAN TAWARAN :**  
BND10.00 (tidak dikembalikan)

**RUJUKAN TAWARAN :**  
3 Mei 2021, Isnin, jam 1.30 Petang.



**KEMENTERIAN TENAGA**

**KEMENTERIAN TENAGA**

**1. Bilangan Sebut Harga :**  
ME / SEBUTHARGA / 2021-2022 / 01

**Tajuk Sebut Harga :**  
'MANPOWER AUDIT FOR MINISTRY OF  
ENERGY FOR FINANCIAL YEAR  
2021-2022'

**Cagaran : BND5.00**  
(Untuk satu dokumen sebut harga.  
Wang cagaran tidak akan  
dikembalikan)

**Tarikh Tutup :**  
Sabtu, 25 Ramadan 1442H /  
8 Mei 2021M  
[Tidak lewat jam 2.00 Petang]



**KEMENTERIAN PENDIDIKAN**

**SEBUT HARGA BAGI PROGRAM  
HARAPAN**

**BILANGAN SEBUT HARGA :**  
DA / JKSH / 26 / 2021 / 2022  
[BPPA-APRIL-2021]

**KETERANGAN :**  
SEBUT HARGA MEMBEKAL DAN  
MENGHANTAR  
KEPERLUAN-KEPERLUAN  
PEMAKANAN (MAKAN  
TENGAH HARI) BAGI SEKOLAH  
RENDAH NAKHODA ABDUL RASHID  
MENUNGGOL,  
DAERAH BRUNEI MUARA,  
KEMENTERIAN PENDIDIKAN,  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM  
BAGI KOD BLOK : PH/T2  
BAGI TEMPOH LIMA (5) BULAN

**BAYARAN YURAN / DOKUMEN SEBUT  
HARGA : BND5.00**  
[Bayaran Dokumen Sebut Harga  
tidak dikembalikan]

**BILANGAN SEBUT HARGA :**  
DA / JKSH / 27 / 2021 / 2022  
[BPPA-APRIL-2021]

**KETERANGAN :**  
SEBUT HARGA MEMBEKAL DAN  
MENGHANTAR  
KEPERLUAN-KEPERLUAN  
PEMAKANAN (MAKAN  
TENGAH HARI) BAGI  
I. SEKOLAH RENDAH SUNGAI  
TERABAN  
2. SEKOLAH RENDAH LABI  
DAERAH BELAIT,  
KEMENTERIAN PENDIDIKAN,  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM  
BAGI KOD BLOK : PH/T8  
BAGI TEMPOH LIMA (5) BULAN

**BILANGAN SEBUT HARGA :**  
DA / JKSH / 28 / 2021 / 2022  
[BPPA-APRIL-2021]

**KETERANGAN :**  
SEBUT HARGA MEMBEKAL DAN  
MENGHANTAR JAMUAN HARIAN

**SARAPAN PAGI SECARA TAPAU  
BAGI SEKOLAH MENENGAH  
AWANG SEMAUN,  
DAERAH BRUNEI MUARA,  
KEMENTERIAN PENDIDIKAN,  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM  
BAGI KOD BLOK : PH/S1  
BAGI TEMPOH DUA (2) BULAN**

**BILANGAN SEBUT HARGA :**  
DA / JKSH / 29 / 2021 / 2022  
[BPPA-APRIL-2021]

**KETERANGAN :**  
SEBUT HARGA MEMBEKAL DAN  
MENGHANTAR JAMUAN HARIAN  
SARAPAN PAGI SECARA TAPAU  
BAGI SEKOLAH MENENGAH SULTAN  
HASSAN, DAERAH TEMBURONG,  
KEMENTERIAN PENDIDIKAN,  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM  
BAGI KOD BLOK : PH/S2  
BAGI TEMPOH DUA (2) BULAN

**BAYARAN YURAN / DOKUMEN  
SEBUT HARGA :**  
BND5.00  
[Bayaran Dokumen Sebut Harga  
tidak dikembalikan]

**Tarikh Tutup dan Waktu :**  
8 Mei 2021  
[Tidak lewat jam 9.00 pagi]



**MAHKAMAH TINGGI  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM**

DI DALAM MAHKAMAH BESAR  
DI NEGARA BRUNEI DARUSSALAM  
DI BANDAR SERI BEGAWAN

**NOTIS MENGENAI DIVIDEN KEDUA**

**KES NO. BCY / CP / 294 / 2013**

**Nama Penghutang** - Asmah binti Haji Daud / Mohd Daud (00-267321). **Alamat** - No. 18, Simpang 1528, Jln Lamunin Barat, Kg Lamunin Tutong, TG2343, Negara Brunei Darussalam, **Nombor** - kebangkrapan No.294 tahun 2013. **Banyaknya bagi tiap-tiap satu ringgit** - 45 Sen Pertama atau terakhir selainnya - Kedua **Bila Kena Dibayar** - 24 Mac 2021. **Dimana Kena Bayar** - Pejabat Pegawai Penerima Rasmi, Tingkat 2, Mahkamah Besar, Jalan Tutong, Negara Brunei Darussalam.

Bertarikh : 24 Mac 2021

**Dk. Siti NurSu'aidah**  
binti Pg Jufriزار @ Pg Tajuddin  
Timbalan Pegawai Penerima Rasmi  
Mahkamah Besar  
Negara Brunei Darussalam

**NOTIS MENGENAI DIVIDEN KEDUA**

**KES NO. BCY / CP / 370 / 2006**

**Nama Penghutang** - Hassan bin Tengah (00-115586). **Alamat** - No 18, Simpang 63-26, RPN Kampong Rimba Gadong, Negara Brunei Darussalam. **Nombor** - kebangkrapan No.370 tahun 2006. **Banyaknya bagi tiap-tiap satu ringgit** - 24 Sen Pertama atau terakhir selainnya - Kedua **Bila Kena Dibayar** - 16 Mac 2021. **Dimana Kena Bayar** - Pejabat Pegawai Penerima Rasmi, Tingkat 2, Mahkamah Besar, Jalan Tutong, Negara Brunei Darussalam.

Bertarikh : 16 Mac 2021

**Dk. Siti NurSu'aidah**  
binti Pg Jufriزار @ Pg Tajuddin  
Timbalan Pegawai Penerima Rasmi  
Mahkamah Besar  
Negara Brunei Darussalam

**NOTIS MENGENAI DIVIDEN KEDUA**

**KES NO. BCY / CP / 241 / 2009**

**Nama Penghutang** - Mahali bin Aji

(00-257666). **Alamat** - No 140, Lot 1199, Jln 60, RPN Kg Rimba Gadong, BE3319, Negara Brunei Darussalam. **Nombor** - kebangkrapan No.241 tahun 2009. **Banyaknya bagi tiap-tiap satu ringgit** - 70 Sen Pertama atau terakhir selainnya - Kedua **Bila Kena Dibayar** - 17 Mac 2021. **Dimana Kena Bayar** - Pejabat Pegawai Penerima Rasmi, Tingkat 2, Mahkamah

Besar, Jalan Tutong, Negara Brunei Darussalam.

Bertarikh : 17 Mac 2021

**Dk. Siti NurSu'aidah**  
binti Pg Jufriزار @ Pg Tajuddin  
Timbalan Pegawai Penerima Rasmi  
Mahkamah Besar  
Negara Brunei Darussalam



**MAHKAMAH TINGGI  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM**

**DI DALAM MAHKAMAH BESAR  
DI NEGARA BRUNEI DARUSSALAM  
DI BANDAR SERI BEGAWAN**

**NOTIS MENGENAI DIVIDEN  
TERAKHIR**

**KES NO. BCY / CP / 316 / 2005**

Nama Penghutang - Taip bin Sadil (00-116591). Alamat - No. 64A, Kg Perpindahan Bolkiah 'A', Negara Brunei Darussalam, Nombor - kebangkrapan No.316 tahun 2005. **Banyaknya bagi tiap-tiap satu ringgit - 100 Pertama atau terakhir selainnya - Terakhir Bila Kena Dibayar - 23 Mac 2021. Dimana Kena Bayar - Pejabat Pegawai Penerima Rasmi, Tingkat 2, Mahkamah Besar, Jalan Tutong, Negara Brunei Darussalam.**

Bertarikh : 23 Mac 2021

**Dk. Siti NurSu'aidah  
binti Pg Jufriزار @ Pg Tajuddin  
Timbalan Pegawai Penerima Rasmi  
Mahkamah Besar  
Negara Brunei Darussalam**

**NOTIS MENGENAI DIVIDEN  
TERAKHIR**

**KES NO. BCY / CP / 143 / 2013**

Nama Penghutang - Muhammad Kamarul

Azaharie Al-Sufrie bin Haji Buhari (00-309248). Alamat - No 133, Tingkat 4, 8D Flat Kumbang Pasang, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam. Nombor - kebangkrapan No.143 tahun 2013. **Banyaknya bagi tiap-tiap satu ringgit - 100 Pertama atau terakhir selainnya - Terakhir Bila Kena Dibayar - 17 Mac 2021. Dimana Kena Bayar - Pejabat Pegawai Penerima Rasmi, Tingkat 2, Mahkamah Besar, Jalan Tutong, Negara Brunei Darussalam.**

Bertarikh : 17 Mac 2021

**Dk. Siti NurSu'aidah  
binti Pg Jufriزار @ Pg Tajuddin  
Timbalan Pegawai Penerima Rasmi  
Mahkamah Besar  
Negara Brunei Darussalam**

**NOTIS MENGENAI DIVIDEN  
TERAKHIR**

**KES NO. BCY / CP / 142 / 2004**

Nama Penghutang - Alias bin Haji Salleh (00-062954). Alamat - No 58, Simpang 1579-38, STKRJ Telisai Tutong, TC1345, Negara Brunei Darussalam. Nombor - kebangkrapan No.142 tahun 2004. **Banyaknya bagi tiap-tiap satu ringgit - 100 Pertama atau terakhir selainnya - Terakhir Bila Kena Dibayar - 16 Mac 2021. Dimana Kena Bayar - Pejabat Pegawai**

Penerima Rasmi, Tingkat 2, Mahkamah Besar, Jalan Tutong, Negara Brunei Darussalam.

Bertarikh : 16 Mac 2021

**Dk. Siti NurSu'aidah  
binti Pg Jufriزار @ Pg Tajuddin  
Timbalan Pegawai Penerima Rasmi  
Mahkamah Besar  
Negara Brunei Darussalam**

**NOTIS MENGENAI DIVIDEN  
TERAKHIR**

**KES NO. BCY / CP / 317 / 2003**

Nama Penghutang - Haji Metarsat bin Haji Muktal (00-115711). Alamat - No. 11, Spg 46-12 STKRJ Kg Lumapas, BJ3324, Negara Brunei Darussalam. Nombor - kebangkrapan No.317 tahun 2003. **Banyaknya bagi tiap-tiap satu ringgit - 100 Pertama atau terakhir selainnya - Terakhir Bila Kena Dibayar - 25 Mac 2021. Dimana Kena Bayar - Pejabat Pegawai Penerima Rasmi, Tingkat 2, Mahkamah Besar, Jalan Tutong, Negara Brunei Darussalam.**

Bertarikh : 25 Mac 2021

**Dk. Siti NurSu'aidah  
binti Pg Jufriزار @ Pg Tajuddin  
Timbalan Pegawai Penerima Rasmi  
Mahkamah Besar  
Negara Brunei Darussalam**

**NOTIS MENGENAI DIVIDEN  
TERAKHIR**

**KES NO. BCY / CP / 234 / 2007**

Nama Penghutang - Awg Ahmad bin Jair (00-071534). Alamat - No. 4, Simpang 166, Jalan Kamangsi, RPN Meragang, Negara Brunei Darussalam. Nombor - kebangkrapan No.234 tahun 2007. **Banyaknya bagi tiap-tiap satu ringgit - 100 Pertama atau terakhir selainnya - Terakhir Bila Kena Dibayar - 22 Feb 2021. Dimana Kena Bayar - Pejabat Pegawai Penerima Rasmi, Tingkat 2, Mahkamah Besar, Jalan Tutong, Negara Brunei Darussalam.**

Bertarikh : 25 Mac 2021

**Nurul Hidayah binti Hamdan  
Timbalan Pegawai Penerima Rasmi  
Mahkamah Besar  
Negara Brunei Darussalam**

**NOTIS MENGENAI DIVIDEN  
TERAKHIR**

**KES NO. BCY / CP / 104 / 2004**

Nama Penghutang - Ampuan Omikalsum binti Ampuan Haji Husin (00-075975). Alamat - D/a : Jabatan Korikulum, Jalan Puser Ulak, Bandar Seri Begawan, Negara Brunei Darussalam. Nombor - kebangkrapan No.104 tahun 2004. **Banyaknya bagi tiap-tiap satu ringgit - 70.571% Pertama atau terakhir selainnya - Terakhir Bila Kena Dibayar - 23 November 2019. Dimana Kena Bayar - Pejabat Pegawai Penerima Rasmi, Tingkat 2, Mahkamah Besar, Jalan Tutong, Negara Brunei Darussalam.**

Bertarikh : 24 Mac 2021

**Nurul Hidayah binti Hamdan  
Timbalan Pegawai Penerima Rasmi  
Mahkamah Besar  
Negara Brunei Darussalam**

**NOTIS MENGENAI DIVIDEN  
TERAKHIR**

**KES NO. BCY / CP / 39 / 2013**

Nama Penghutang - Muhd Ruzaini bin Abd Jun (Wc No : 5577). Alamat - Pasukan Simpanan R U 'D' Kompeni, Ibu Pejabat Polis Gadong, Negara Brunei Darussalam. Nombor - kebangkrapan No.39 tahun 2013. **Banyaknya bagi tiap-tiap satu ringgit - 100 sen Pertama atau terakhir selainnya - Terakhir Bila Kena Dibayar - 27 Mac 2021. Dimana Kena Bayar - Pejabat Pegawai Penerima Rasmi, Tingkat 2, Mahkamah Besar, Jalan Tutong, Negara Brunei Darussalam.**

Bertarikh : 25 Mac 2021

**Hajah Normazdina Haji Md. Maskub  
Timbalan Pegawai Penerima Rasmi  
Mahkamah Besar  
Negara Brunei Darussalam**



**JABATAN PENGAJIAN ISLAM  
KEMENTERIAN HAL EHWAL UGAMA**

**JABATAN PENGAJIAN ISLAM  
KEMENTERIAN HAL EHWAL UGAMA  
TAWARAN RANCANGAN PEMAKANAN  
SEKOLAH ARAB DAN ASRAMA**

**[BAHAGIAN BAHAN KERING]**

**1. BILANGAN TAWARAN :  
KHEU / JPI / BK / MIB, TUT / 06**

**NAMA SEKOLAH :  
Ma'had Islam Brunei,  
Daerah Tutong**

**BAYARAN DOKUMEN :  
Tidak Dikenakan  
Sebarang Bayaran**

**TARIKH AKHIR MENGHANTAR  
BORANG TAWARAN :  
Rabu, 22 Ramadan 1442H /  
5 Mei 2021M,**



tidak lewat  
jam 12.00 Tengah Hari.



**KEMENTERIAN PENDIDIKAN**

**SEBUT HARGA BAGI PROGRAM  
HARAPAN**

**BILANGAN SEBUT HARGA :  
DA / JKSH / 10 / 2021 / 2022  
[BPPA-APRIL-2021]**

**KETERANGAN :  
SEBUT HARGA MEMBEKAL DAN  
MENGHANTAR JAMUAN HARIAN  
SARAPAN PAGI SECARA TAPAU BAGI :  
1. SEKOLAH RENDAH PANCHONG  
2. SEKOLAH RENDAH BENUTAN  
3. SEKOLAH RENDAH KAMPONG  
BUKIT, DAERAH TUTONG,  
KEMENTERIAN PENDIDIKAN,  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM  
BAGI KOD BLOK : PH/S6  
BAGI TEMPOH LIMA [5] BULAN**

**BAYARAN YURAN / DOKUMEN SEBUT  
HARGA :  
BND5.00  
[Bayaran Dokumen Sebut Harga tidak  
dikembalikan]**

**BILANGAN SEBUT HARGA :  
DA / JKSH / 11 / 2021 / 2022  
[BPPA-APRIL-2021]**

**KETERANGAN :  
SEBUT HARGA MEMBEKAL DAN  
MENGHANTAR JAMUAN HARIAN  
SARAPAN PAGI SECARA TAPAU  
BAGI SEKOLAH RENDAH SEMABAT,**



**DAERAH TEMBURONG,  
KEMENTERIAN PENDIDIKAN,  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM  
BAGI KOD BLOK : PH/S7  
BAGI TEMPOH LIMA [5] BULAN**

**BAYARAN YURAN / DOKUMEN  
SEBUT HARGA :  
BND5.00  
[Bayaran Dokumen Sebut Harga tidak  
dikembalikan]**

**Tarikh Tutup dan Waktu :  
1 Mei 2021  
[Tidak lewat jam 9.00 Pagi]**



**UNIVERSITI ISLAM SULTAN SHARIF ALI**

**1. UNISSA / SB0004 / 2021 / 2022 -  
MENCETAK DAN  
MENGHANTAR BUKU PUSAT  
PENYELIDIKAN DAN  
PENERBITAN UNIVERSITI ISLAM  
SULTAN SHARIF ALI (UNISSA)  
APRIL 2021**

**2. UNISSA / SB0005 / 2021 / 2022 -  
MEMBEKAL PERKHIDMATAN  
BURUH BAGI KAMPUS  
GADONG UNIVERSITI ISLAM SULTAN  
SHARIF ALI (UNISSA) SELAMA  
SATU (1) TAHUN**

**Yuran Tawaran :  
BND10.00  
(tidak dikembalikan)**

**Tarikh Tutup Tawaran :  
RABU,**



**5 MEI 2021  
JAM 12.00 TENGAH HARI**

# Sumbangan bantu persiapan Hari Raya Aidilfitri

Oleh : Rohani Haji Abdul Hamid  
Foto : Hamzah Mohidin



PEMERINTAH Angkatan Bersenjata Diraja Brunei (ABDB) menyampaikan sumbangan derma kepada anak yatim yang diraikan pada Majlis Sentuhan Kasih Ramadan ABDB.



ISTERI Pemerintah ABDB, Datin Dr. Dayang Hajah Anita Binurul Zahrina binti Pehin Orang Kaya Laila Wijaya Dato Seri Setia Haji Awang Abdul Aziz selaku Yang Di-Pertua Badan Kebajikan Isteri-isteri ABDB (BAKTI) juga menyampaikan sumbangan kepada salah seorang anak yatim yang diraikan.

RIMBA, Sabtu, 24 April. - Angkatan Bersenjata Diraja Brunei (ABDB) berkesempatan melaksanakan amal kebajikan dengan menghulurkan sumbangan derma kepada 125 anak yatim, terdiri daripada 66 buah keluarga bekas Anggota-anggota ABDB dalam Majlis Sentuhan Kasih Ramadan ABDB, yang diadakan di Surau Al-Barakah, Pangkalan Tentera Udara Diraja Brunei, Rimba, baru-baru ini.

Setiap tahun pada bulan Ramadan yang penuh keberkatan, ABDB mengungghaykahkan majlis

berkebajikan ini bagi mengenang jasa bakti warga ABDB yang telah kembali ke rahmatullah.

Sumbangan derma itu diharapkan akan dapat meringankan beban dalam membuat persiapan, memberikan kegembiraan dan keceriaan kepada anak-anak yatim dalam menyambut Hari Raya Aidilfitri yang bakal menjelang.

Hadir selaku tetamu kehormat majlis bagi menyampaikan sumbangan Majlis Sentuhan Kasih Ramadan ABDB tersebut, Mejar Jeneral (U) Dato Seri Pahlawan



Haji Hamzah bin Haji Sahat dan isteri, Datin Dr. Dayang Hajah Anita Binurul Zahrina binti Pehin Orang Kaya Laila Wijaya Dato Seri Setia Haji Awang Abdul Aziz selaku Yang Di-Pertua Badan Kebajikan Isteri-isteri ABDB (BAKTI).

Majlis dimulakan dengan bacaan Surah Yaa siin dan Tahliil beramai-ramai, diakhiri dengan bacaan Doa Arwah diketuai oleh Ketua Jabatan Agama ABDB (JAMA'AT), Komander Haji Ainolnizam bin Haji Ibrahim, TLDB.

Sumbangan derma Majlis Sentuhan Kasih Ramadan ini adalah hasil kutipan daripada Tabung Kebajikan ABDB, anggota-anggota ABDB, BAKTI, Koperasi ABDB (KOWIRA) dan penderma - penderma perseorangan.

Turut hadir pada majlis tersebut, Pemerintah-pemerintah Angkatan Tentera, Pegawai-pegawai Kanan serta anggota-anggota ABDB dan keluarga-keluarga anak-anak yatim.

ANTARA yang hadir pada majlis berkenaan.

# TINGKAT PROFESIONALISME MELALUI PENDIDIKAN, PERKHIDMATAN AGAMA



PERANAN utama JAMA'AT adalah tertumpu kepada memberikan khidmat nasihat, pendidikan dan perkhidmatan berkaitan dengan agama kepada ABDB dan anggotanya, diketuai oleh Komander Haji Ainolnizam bin Haji Ibrahim, TLDB pada sesi bergambar ramai.

**BANDAR SERI BEGAWAN,** Sabtu, 24 April. - Angkatan Bersenjata Diraja Brunei (ABDB) akan meraikan Ulang Tahun Ke-60 dan detik ini lebih bermakna kerana ABDB membuat pelaburan yang besar dalam pelbagai bidang di peringkat organisasi demi menjalankan misinya untuk mempertahankan kedaulatan negara, integriti wilayah serta menegakkan perlembagaan dan falsafah Melayu Islam Beraja (MIB).

Sebagai sebahagian daripada usahanya, kepimpinan pertahanan dan ketenteraan telah lama mengenal pasti kepentingan untuk menyediakan platform bagi membimbing dan memperkembangkan aspek kerohanian anggota-anggota ABDB bagi kejayaan ABDB

sebagai angkatan tentera. Kepentingan tersebut ditekankan baru-baru ini semasa lawatan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam ke Kementerian Pertahanan, pada 31 Mac 2021.

Baginda bertitah akan kepentingan bagi setiap lapisan kepimpinan untuk mempraktikkan dan memperkasakan aspek kerohanian setiap anggota.

Baginda juga mengingatkan akan nilai-nilai teras ABDB, termasuk mementingkan nilai ketakwaan serta menekankan keperluan bagi memupuk kerohanian dan kesetiaan yang tulus dalam kalangan ABDB melalui sistem pendidikan ketenteraan.

Mengimbas kembali, penubuhan

Jabatan Agama Angkatan Bersenjata Diraja Brunei (JAMA'AT) pada 1 April 2006 adalah bukti yang ketara akan pengiktirafan juga komitmen ABDB dengan misi untuk meningkatkan profesionalisme melalui pendidikan dan perkhidmatan agama melalui Sakwah dan Tarbiyah kepada semua warga Kementerian Pertahanan dan anggota ABDB sejajar dengan falsafah negara MIB.

Penubuhan JAMA'AT dilancarkan oleh Yang Berhormat Pehin Datu Lailaraja Mejar Jeneral (B) Dato Paduka Seri Haji Awang Halbi bin Haji Mohd. Yussof, yang merupakan Pemerintah ABDB pada waktu itu.

Mengetuai jabatan baharu ini adalah Letenan Kolonel (B) Haji 'Abdur Rahim bin Haji 'Abdul Karim yang diberikan tanggungjawab

Oleh : Rohani Haji Abdul Hamid  
Foto : Ihsan Kementerian Pertahanan

sebagai Ketua JAMA'AT yang pertama untuk menerajui JAMA'AT sehingga tahun 2011.

Dalam tempoh lima tahun selepas itu, pengurusan JAMA'AT juga tugas penerapan dakwah di ABDB dilaksanakan oleh Leftenan Ariffin bin Amit, yang juga merupakan antara pegawai perintis penubuhan jabatan ini sebelum Komander Haji Ainolnizam bin Haji Ibrahim, TLDB dipertanggungjawabkan sebagai Ketua JAMA'AT, mulai 22 Julai 2016 sehingga sekarang.

Sejak penubuhannya 15 tahun yang lalu, peranan utama JAMA'AT adalah tertumpu kepada memberikan khidmat nasihat, pendidikan dan perkhidmatan berkaitan dengan agama kepada ABDB dan anggotanya.

Ini termasuk upacara masuk Islam bagi saudara-saudara baharu ABDB, pengurusan dan penyempurnaan jenazah bagi anggota ABDB dan keluarganya, kaunseling keluarga, kelas Al-Quran, bengkel keagamaan dan panduan keagamaan secara amnya.

JAMA'AT juga bertanggungjawab bagi menyelaraskan majlis-majlis serta program-program bagi Kementerian Pertahanan dan ABDB sempena dengan perayaan Islam.

Dalam mendukung pendekatan seluruh negara, JAMA'AT juga memperkukuhkan kerjasamanya dengan agensi dan institusi agama lain, seperti Kementerian Hal Ehwal Ugama dan Pasukan Polis Diraja Brunei, dan menandatangani Memorandum Persefahaman dengan Kolej Universiti Perguruan Ugama Seri Begawan (KUPU SB), pada 15 Oktober 2019.

JAMA'AT juga menubuhkan hubungan kerja dua hala serantau dengan Kor Agama Angkatan

Tentera Malaysia (KAGAT).

Pada tahun 2013, KAGAT menempatkan seorang Pegawai Pinjaman di ABDB selama tiga tahun bagi membantu dalam mengendalikan latihan keagamaan, di ABDB melalui Sel Latihan dan Bimbingan dengan lebih teratur juga menghasilkan buku Rancangan Panduan Latihan yang digunakan sehingga sekarang.

Hubungan dengan pihak KAGAT diperkukuhkan lagi dengan menjemput pegawai-pegawai KAGAT bagi lawatan kerja ke Negara Brunei Darussalam, khususnya bagi mengisikan beberapa program keagamaan di ABDB, terutamanya program-program pengimarah dalam bulan Ramadan.

Tambahan lagi, untuk meluaskan dan memperkembangkan kemahiran ketenteraan anggota JAMA'AT, beberapa pegawai dan anggota dipilih dan diberi peluang untuk mengikuti misi-misi antarabangsa United Nations Interim Force In Lebanon (UNIFIL), International Monitoring Team (IMT) di Mindanao Filipina, misi bantuan mangsa Tsunami Takloban di Republik Filipina dan deploimen jarak jauh bersama kapal-kapal TLDB.

Sebagai langkah ke hadapan, Kementerian Pertahanan dan ABDB tetap komited sepenuhnya untuk membangun dan meningkatkan kemampuan kerohanian anggota ABDB menuju ke arah tentera yang mantap dan sentiasa bersedia untuk berkhidmat.

Demi tujuan ini, JAMA'AT, sebagai komponen keagamaan utama di ABDB akan terus berusaha dan mempertingkatkan pelaksanaan kerohanian agama dalam kalangan warga Kementerian Pertahanan dan anggota ABDB.



# سروا سوي

## منجاك ديري درقد ملاكو كن فركارا مذمومه دان سيا ۲

آس فركتان بع اكن داوجقن ايت مك بركاتله. اكن تنافي بيلا مان تريات سباليقن، مك ديامله. درقد ابو هريرة رضي الله عنه، رسول الله صلى الله عليه وسلم برسبدا:

مقصودن:

بارغ سيف برلمان كقد الله دان هاري اخير، هندقله اي بركات بايك اتو ديام. {حديث رواية امام بخاري}

دالم كهيدونن اين، كيت فرلو منجاك دوا هوبوغن ياييت **حبل من الله** (هوبوغن دغن الله) دان **حبل من الناس** (هوبوغن دغن مانسي). جوسزو، جاغن سقني ليده ايت ميبسكن كرتقن دان كرغكفن هوبوغن صلة الرحم، فرسليسيهن افته لاكي منيبولكن دلدن دان فرموسهن.

**كامفة:** ملبهارا سلوروه ائكوتا بع لايين سفرت ناغن، كاكي دان سباكين دري ملاكوكن فركارا ۲ بع حرام دان تيدق برفانده.

جماعه بع درحمي الله،

عبادة فواس بولن رمضان مروفانن ساليه ساتو دري روكون اسلام بع ليم دان واجب دتونينكن. سباكي اومة اسلام، كيت هندقله سننيس منجاك دان ملبهارا كسمفورنانن دغن سننيس منجاك ديري درقد ملاكوكن فركارا ۲ مذمومه دان سيا ۲.

اخيرن، كيت بردعاء كقد الله سبحانه وتعالى مدهمدهن عبادة فواس بع كيت كرجاكن دسفنح بولن رمضان اين دترما دان منداقة كنجارن درقد الله سبحانه وتعالى دان سموك كيت تيدق تر كولوغ دالم كولوغن اورغ بر فواس بع هان منداقة لافر دان دهاك سهاج. آمين يا رب العالمين.

تفسيرن:

دان سبب بع مهندقني (كبهكيان هيدوف) اخيرة دان برأوسها (مفراجكن عمل كجاجقن) اتوق (توجوان) ايت دغن اوسها بع برسفكوه-سفكوه سدغ اي برلمان مك مريك ابتله بع اوسها مريك دكرنياكن كنجارن بع بايك (دبري فهلا). {سورة الإسراء آية: ۱۹}

بازك الله لنا في القرءان العظيم، ونفعلننا بالآيات والذكر الحكيم. وتقبل منا تلاوته إنه هو السميع العليم، وأستغفر الله العظيم لي ولكم ولستأير المسلمين والمسلمات والمؤمنين والمؤمنات فاستغفروه فيا فوز المستغفرين وياجناة التائبين.

جماعه بع درحمي الله،

عبادة فواس بوكتله هان سقدر مغاول كهندق نفسو شهوة سمات-مات بهكن الله سبحانه وتعالى مريتنهكن كيت سفاي منجاك ائكوتا ۲ بدان كيت دري ملاكوكن فركارا ۲ بع تيدق بايك (مذمومه) دان سيا ۲. اين كران اي بوله مروسقن دان مغورغن فهلا عبادة فواس.

اوله ايت، باكي مرابه كسمفورنان عبادة فواس، تردافة اداب ۲ بع فرلو دجاك كتيك منجالي عبادة فواس، اناران:

**فرتام:** مغاول دان منوتوف فنداغن مات دري ملبهت فركارا ۲ بع دحرامكن اوله شرع دان دري ملبهت فركارا ۲ بع بوله ملالين هاتي دري مغيعاني الله سبحانه وتعالى.

**كدوا:** منوتوف تليغا دري مندغر فركارا ۲ بع دحرامكن سفاي تيدق تر كولوغ كدالم كولوغن اورغ ۲ بع سوك مندغر برتا بو هوغ دان سيا ۲.

**كتيك:** منجاك ليده دري مغلواركن كات ۲ بع تيدق برفانده سفرت بريال كوسوغ، ليه ۲ لاكي كيت سنوا دنتوت سفاي منجاك ليده دري مغلواركن كات ۲ بع دحرامكن سفرت مغومفة، بردوستا، ميبباركن فته دان ساومقمان.

دزمان ايرا نيكنولوغي معلومة اين، فرانن دان فغاروه ليده ايت اداله ليه ملواس ياييت ملالوي تيليقون، مديا ماس دان مديا بهارو. فرلو دايقه، بهوا كيت هندقله برتغكوغجواب كانس ستيث برتا اتوفون معلومة بع هندق كيت توليس، سنفين اتوفون سياركن دغن ممسستين بهوا برتا دان معلومة ايت اداله بتر دان صحيح.

امام الغزالي رحمه الله تعالى بركات بهوا ليده مانسي ايت اداله بندا بع فاليع تاجم ددنيا كران ملالوي ليده، مانسي دغن مودهن بوله مباكيتي هاتي دان ملوكاي فراسان سوداران سنديري. اوله بع دمكين، ليده ايت سكيران دكوناكن كاره كبايكن مك اكن بايكله جادين اكن تنافي جك ليده ايت دكوناكن كاره كجاهتن مك جاهتله جادين.

آكام اسلام اد معاجر كن كقد كيت مغباي قاعده اتوق ملبهارا ليده دري فركارا بع مندانغكن دوسا ياييت اقبيل سسورغ ايت هندق بركات-كات اتو ميريكن تكورن مك هندقله اي برفيكي. بيلا تريات تيدق اد بهيا

جماعه بع درحمي الله،

برفقوي له كيت كحضرة الله سبحانه وتعالى دغن سينر-بتر فقوي ياييت دغن مينيكنن كبايمان كقدان. سسغكوهن اورغ بع فاليع مليا دسيبي الله سبحانه وتعالى ايت اياله اورغ بع فاليع برفقوي. مدهمدهن كيت منجادي انسان بع سننيس مغباي الله سبحانه وتعالى، برأوله كجيان دان كسلامتن ددنيا دان جوك داخيرة.

جماعه بع درحمي الله،

بولن رمضان اداله بولن بع سننيس دتوغكو-توغكو اوله سكالين اومة اسلام. بولن اين مغولاي كلبهين بع ساعة بسر برنديغ بولن ۲ بع لايين. سباكيان بع كيت معلوم بهوا بولن رمضان اداله بولن عبادة، ياييت بولن باكي ملبقت كنداكن عمل عبادة كيت كقد الله سبحانه وتعالى.

اوله بع دمكين، امة برأوتوغله اورغ ۲ بع مريبوت كنجارن بع تله دجنجكن اوله الله سبحانه وتعالى دان امله روكي باكي اورغ ۲ بع منسيا-سباكن. درقد ابو هريرة رضي الله عنه، رسول الله صلى الله عليه وسلم برسبدا:

مقصودن:

سبب بع منقنكن (برعبادة) رمضان كران ايمان كقد الله دان مغهرفكن فهلا (هان درين)، مك اكن دامفوني دوسا ۲ بع تله لالو. {حديث رواية امام بخاري}

سسغكوهن فواس اداله فريساي دري عذاب ابي نراك. فواس جوك مروفانن بيتيغ بع مغهالغ ديري كيت درقد ملاكوكن فركارا ۲ بع كجي دان منكر. فرلو دكهيوي، بهوا عبادة فواس ايت سلاين مناهن ديري كيت درقد فركارا ۲ بع مبطلكن فواس سفرت ماكن، مينوم دان ساومقمان. فواس جوك برفرانن مناهن ديري كيت درقد ملاكوكن فركارا ۲ بوروق دان سيا ۲. اين كران كيت تيدق ماهو عبادة فواس بع تله دكرجاكن ايت هان سقدر منداقة لافر دان دهاكا سمات-مات. درقد ابو هريرة رضي الله عنه، رسول الله صلى الله عليه وسلم برسبدا:

رَبِّ صَائِمٍ لَيْسَ لَهُ مِنْ صِيَامِهِ إِلَّا الْجُوعُ وَرَبِّ قَائِمٍ لَيْسَ لَهُ مِنْ قِيَامِهِ إِلَّا السَّهَرُ

مقصودن:

براف رامي اورغ بع بر فواس تيدق مندانغكن فهلان سلاين لافر، دان براف رامي اورغ بع سبب بع مالم تيدق مندانغكن فهلا سلاين برجاك سفنح مالم. {حديث رواية امام ابن ماجه}

# IMBASAN MINGGUAN

SEBAHAGIAN daripada peserta Majlis Tadarus bagi Pegawai dan Kakitangan Wanita Kementerian Hal Ehwal Ugama sempena Bulan Ramadan bagi Tahun 1442 Hijrah / 2021 Masihi . - Foto : Ak. Mohd. Aminol Adi Azraie Pg. Haji Nikman.



SEORANG murid Sekolah Tunas Jaya (STJ) PGGMB Lambak ketika didekati oleh seorang guru semasa Projek Menabung Sekolah-Sekolah PGGMB Tahun Pertama 2021. - Foto : Ak. Mohd. Aminol Adi Azraie Pg. Haji Nikman.

WAJAH gembira sejeurus menaiki pesawat RB, Boeing 787 Dreamliner bagi Majlis Bersungkaik. Ia adalah sempena Majlis Bersungkaik dan Penyampaian Sumbangan Derma berlangsung di Lapangan Terbang Antarabangsa Brunei (LTAB). - Foto : Ak. Mohd. Aminol Adi Azraie Pg. Nikman.

SEBAHAGIAN daripada mereka yang hadir pada Majlis Penyampaian Derma Anak-Anak Yatim, Warga Kurang Berkemampuan dan Warga Emas yang diadakan di kediaman Ketua Kampung Kapok, Mukim Serasa. - Foto : Ak. Mohd. Aminol Adi Azraie Pg. Haji Nikman.



SEBAHAGIAN daripada rombongan dari Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri semasa Majlis Membaca Surah Yaa Siin dan Tahlil, khusus bagi Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddin Sa'adul Khairi Waddien ibni Al-Marhum Sultan Muhammad Jamalul Alam; Al-Marhumah Duli Raja Isteri Pengiran Anak Damit binti Al-Marhum Pengiran Bendahara Pengiran Anak Abdul Rahman; dan Al-Marhum Duli Yang Teramat Mulia Paduka Seri Pengiran Muda Haji 'Abdul 'Azim ibni Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah yang berlangsung di Masjid Kampung Pulaie. - Foto : Muhammad Asri Haji Awang Abas.

# LENSA Pelajar

Sekolah Arab Belait



## Hari 'EMS-Zing'

**S**AMBUTAN Hari Buku Sedunia diisytiharkan setiap 23 April setiap tahun oleh UNESCO (United Nation Educational, Scientific and Cultural Organization), di mana lebih daripada 100 buah negara di seluruh dunia meraikan sambutan tersebut. Ia disambut bagi memberi galakkan kepada kanak-kanak untuk menerokai dan menikmati keseronokan membaca buku dengan menyediakan ruang serta peluang bagi memiliki sebuah buku sendiri.

Dalam hubungan ini, ruangan Lensa Pelajar pada keluaran kali ini membawa kita mendekati ke Sekolah Arab Belait yang terletak di Daerah Belait. Sekolah ini mengetengahkan aktiviti Hari 'EMS-Zing' yang diadakan selama setengah hari di Dewan Serbaguna, Sekolah Arab Belait

pada Rabu, 10 Mac 2021 yang lalu. Perkataan EMS adalah gabungan huruf E yang diambil dari 'English', M dari 'Mathematics' dan S dari 'Science', manakala Zing diambil dari perkataan 'AmaZING'. Maka terciptalah nama aktiviti EMS-Zing yang diadakan bersempena dengan Hari Buku Sedunia.

Aktiviti Hari 'EMS-Zing' merupakan salah satu program tahunan anjuran bersama Jabatan Bahasa Inggeris, Jabatan Matematik dan Jabatan Sains sekolah arab berkenaan yang mana ia telah diadakan selama tiga tahun berturut-turut. Program ini diisikan dengan pelbagai aktiviti yang berunsurkan mata pelajaran Bahasa Inggeris, Matematik dan Sains yang melibatkan pelajar Tahun 5 hingga 8, guru-guru dan kakitangan sekolah tersebut.

la juga bertujuan untuk memberikan motivasi dan meningkatkan lagi kemahiran pelajar dalam mata pelajaran Bahasa Inggeris, Matematik dan Sains, memandangkan mata pelajaran-mata pelajaran berkenaan merupakan subjek teras.

Antara lain tujuan aktiviti 'EMS-Zing' itu diadakan iaitu bagi menggalakkan tabiat membaca di kalangan pelajar dan memberi peluang kepada mereka untuk mempamerkan kreativiti masing-masing melalui penyertaan pertandingan-pertandingan yang diadakan. Di samping untuk memberi pendedahan kepada pelajar yang berunsurkan mata pelajaran Bahasa Inggeris, Matematik dan Sains melalui aktiviti di luar bilik darjah dengan menarik

Oleh : Dk. Vivy Malessa Pg. Ibrahim  
Foto : Ihsan Sekolah Arab Belait

lagi mencabar. Hari 'EMS-Zing' ini pastinya diharapkan akan dapat memberikan peluang kepada para pelajar untuk berinteraksi dan berkomunikasi dan seterusnya meningkatkan lagi pelbagai kemahiran para pelajar terutama sekali dalam kemahiran berkomunikasi, berfikir secara kritis dan kreatif. Ia juga diharapkan akan dapat dijadikan sebagai sebuah projek tahunan Sekolah Arab Belait yang mampu menarik minat para pelajarnya terutama sekali di dalam tiga mata pelajaran berkenaan.



Oleh : Haniza Abdul Latif

Foto : Ihsan Dayang Alya Najdah Dr. Haji Norarfan



## Pengalaman pertama Ramadan di perantauan

**K**EMERIAHAN sambutan Ramadan pada masa kini agak berbeza seiring dengan peredaran dan perubahan teknologi dan waktu. Berada jauh daripada keluarga bukanlah satu pengalaman yang diimpikan oleh para perantau terutamanya bagi golongan pelajar, namun demi menimba ilmu dan memenuhi harapan keluarga mereka untuk melihat mereka berjaya pada masa hadapan, perasaan tersebut terpaksa dipendamkan.

Menjalani ibadah puasa di perantauan dalam suasana persekitaran budaya berbeza menjadi satu cabaran bagi Dayang Alya Najdah binti Dr. Haji Norarfan, 18, apatah lagi ketika dunia bergelut dengan pandemik COVID-19. Pengalaman pertama berjauhan dengan keluarga dan berpuasa di negara asing memberi kesan mendalam namun, beliau masih bersyukur dapat menjalani ibadah puasa di luar negara.

Mahasiswi Tahun Pertama di University of Aberdeen, United Kingdom (UK) yang mengambil Sarjana Muda Perubatan dan

Sarjana Muda Pembedahan (MBCbB) seterusnya berkata, mengharungi jangka masa yang lebih lama antara waktu Subuh dan Maghrib merupakan cabaran utama sepanjang Ramadan sekali gus memberikan pengalaman manis dan pahit. Pada masa ini hanya dua orang warga Negara Brunei Darussala (NBD) yang menuntut di Aberdeen termasuk Dayang Alya Najdah sendiri dan mereka berbuka puasa bersama secara bergilir-gilir di kediaman masing-masing.

Menurutnya lagi, jika di NBD, adalah menjadi kebiasaan bagi masyarakat di negara ini untuk pergi ke masjid bagi menunaikan sembahyang sunat Tarawih dan masyarakat Islam di UK juga seperti lazimnya akan pergi ke masjid-masjid. Berikutan pandemik COVID-19, masjid-masjid di sana hanya beroperasi mengikut Standard Operating Procedure (SOP) yang telah ditentukan dan Dayang Alya Najdah memilih untuk menunaikan Solat Sunat Tarawih di tempat sendiri atas sebab keselamatan.

Menyentuh mengenai aktiviti-aktiviti yang diadakan sepanjang bulan Ramadan, Dayang Alya Najdah berkata, tidak banyak aktiviti yang dapat dilaksanakan dan beliau hanya akan berada di rumah, membaca Al-Quran dan mengulang kaji untuk menghadapi peperiksaan yang akan datang. Terdapat juga Program Tadabbur yang dilakukan setiap hari Khamis melalui aplikasi Zoom iaitu 'Ihya Ramadhan' yang dipimpin oleh para Pegawai Agama Unit Penuntut-Penuntut (UPP) NBD dan semua pelajar dan pegawai NBD yang berada di UK dipersilakan untuk menyertai program tersebut. Sekiranya bukan kerana wabak COVID-19 ini, mungkin akan ada lebih banyak aktiviti yang dapat dilakukan untuk merayakan bulan Ramadan yang suci ini. Selain itu, beliau juga menyertai aktiviti tahunan iaitu Membaca Al-Quran sempena bulan Ramadan bersama keluarga di Brunei di mana setiap ahli keluarga membaca satu juzuk seorang.

Dalam menjalani sesi pengajian pula,

Dayang Alya Najdah mengongsikan, semua pembelajaran diadakan secara dalam talian kecuali kelas kemahiran klinikal. Beliau tiba di Aberdeen pada 3 Januari 2021 dan sepanjang empat bulan yang lalu, hanya mempunyai lima kelas secara face-to-face dan malangnya, beliau belum dapat membuat penempatan klinikal kerana wabak tersebut.

Saranan beliau bagi mereka yang baru pernah menjalankan ibadah puasa pada bulan Ramadan di perantauan ketika mereka merasa sukar atau susah ialah untuk berfikir semula tujuan asal mereka berada di sana, iaitu untuk menimba ilmu dan membuat ibu bapa bangga dan semua yang dilakukan adalah demi Allah Subhanahu Wata'ala. Selain itu, berhubung dengan keluarga dan rakan-rakan di kampung halaman melalui panggilan video juga mengurangkan perasaan sukar yang dihadapi, dan yang penting sekali ialah banyakkkan berdoa dan sentiasa menguatkan semangat dalam diri masing-masing.



### IHYA' RAMADHAN

Tadabbur Surah al-Kahfi *Bersama*  
Ustaz Fahmi & Ustazah Widad

SETIAP HARI KHAMIS  
6.00 PETANG (WAKTU UK)  
MELALUI APLIKASI ZOOM

# OPERASI SEPADU BANTERAS JENAYAH, KESALAHAN

Siaran Akhbar dan Foto : Pasukan Polis Diraja Brunei

**BANDAR SERI BEGAWAN**, Sabtu 24 April. - Pasukan Polis Diraja Brunei (PPDB) bersama agensi penguat kuasa yang lain di negara ini sentiasa cenderung dan aktif dalam menggerakkan keanggotaan serta keahlian mereka dalam tugas-tugas pambanterasan, pencegahan dan penahanan ke atas sebarang perilaku dan kegiatan yang menyalahi undang-undang. Ini adalah bertujuan bagi menguatkuasakan peruntukan



perundangan yang dipertanggungjawabkan bagi memastikan Negara Brunei Darussalam sentiasa terjamin akan keamanan dan kesejahteraannya. Menurut Siaran Akhbar PPDB, satu Operasi Sepadu telah dikendalikan gabungan antara Balai Polis Pusat Bandar Seri Begawan (BSB), Jabatan Siasatan dan Kawalan Lalulintas (JSKLL) PPDB, Jabatan Kastam dan Eksais Diraja (JKED), Jabatan Imigresen dan Pendaftaran Kebangsaan

(JIPK), Biro Kawalan Narkotik (BKN) dan Jabatan Pengangkutan Darat (JPD) pada 23 April yang lalu.

Operasi Sepadu tersebut melibatkan seramai 94 pegawai dan anggota yang menumpukan kepada rondaan pencegahan dan juga sekatan jalan raya.

Tumpuan operasi dijalankan di kawasan Taman Mahkota Jubli Emas, kawasan letak kereta *parking* bertingkat, kawasan Kampung Kianggeh dan letak kereta Jalan Residency.

Hasil daripada operasi berkenaan, beberapa buah kereta dan motosikal telah diambil tindakan oleh pihak JPD atas kesalahan ubahsuai dan lain-lain.

Operasi sedemikian akan terus berjalan secara berterusan dari semasa ke semasa bagi memastikan elemen-elemen yang berbaur jenayah ataupun yang berkaitan dengannya akan sentiasa dibendung, dibanteras dan diambil tindakan dengan sewajarnya.

ANTARA lokasi yang menjadi tumpuan operasi.



OPERASI Sepadu tersebut melibatkan seramai 94 pegawai dan anggota yang menumpukan kepada rondaan pencegahan dan juga sekatan jalan raya.

## Ketengahkan isu masalah pendengaran akibat bunyi bising



**KONSULTAN ORL**, Dangerous Decibel Educator, Kementerian Kesihatan, Pengiran Dr. Norsuhazenah binti Pengiran Suhaili; Pegawai Audiologis Kanan dan Timbalan Ketua Audiology & Teacher of Hearing Impaired, Kementerian Kesihatan, Dayang Siti Noor Anniza binti Hamzah; dan Inspector (Non-Industry Sector), Safety Health and Environment National Authority (SHENA), Awang Zaharuddin bin Haji Abdul Rahman.

Berita dan Foto : Pg. Syi'aruddin Pg. Dauddin

**BERAKAS**, Sabtu, 24 April. - Badan Pertubuhan Kesihatan Sedunia (WHO) menganggarkan masalah pendengaran akan meningkat daripada 466 juta pada tahun 2018, kepada 933 juta pada tahun 2050.

Di samping itu, seramai 1.1 bilion di antara golongan muda (lingkungan umur 10 hingga 30 tahun) berisiko mengalami masalah pendengaran akibat daripada pendedahan kepada bunyi bising semasa menjalani aktiviti rekreasi.

Kerosakan pendengaran yang diakibatkan oleh pendedahan kepada bunyi bising tidak dapat dibaikpulihan sedikala, akan tetapi ia boleh dicegah secara awal.

Perkara tersebut dijelaskan oleh Konsultan ORL, Dangerous Decibel Educator, Kementerian Kesihatan, Pengiran Dr. Norsuhazenah binti Pengiran Suhaili semasa ditemu bual oleh media pada Hari Terakhir APEC Symposium : Early Hearing Damage Prevention Due to Recreational Noise Exposure in Young People.

Symposium yang berlangsung secara *virtual* selama empat hari itu meliputi pembentangan ceramah daripada beberapa pakar dalam isu tersebut yang mengongsikan hasil kajian dan juga keberkesanan program-program pencegahan yang dapat digunakan oleh perwakilan sebagai penanda aras.

Di samping itu juga, bengkel kolaborasi di antara perwakilan yang hadir menghasilkan beberapa inisiatif dan perancangan strategik yang merangkumi aspek pendidikan, penyelidikan, perkongsian sumber bahan-bahan maklumat, latihan, peraturan (regulation) dalam bunyi bising rekreasi (recreational noise) dan penglibatan agensi berkepentingan serta dana.

Di akhir simposium tersebut, setiap perwakilan memberikan persetujuan terhadap inisiatif dan perancangan yang dirumuskan bersama yang akan diteruskan di negara masing-masing sebagai usaha sama komuniti badan Kerjasama Ekonomi Asia-Pasifik (APEC) sebagai langkah bersepadu dalam pencegahan kerosakan pendengaran dalam kalangan golongan muda akibat daripada pendedahan kepada bunyi bising ketika menjalani aktiviti rekreasi.

Perwakilan badan APEC adalah terdiri daripada negara Chile, Australia, Negara Brunei Darussalam (NBD), Indonesia, Rusia, Malaysia, Mexico, New Zealand, Peru, Thailand dan Filipina.

Symposium ini adalah anjuran Institut Kesihatan Awam, negara Chile bersama badan APEC.

Perwakilan dari NBD terdiri daripada Konsultan ORL, Dangerous Decibel Educator, Kementerian Kesihatan, Pengiran Dr. Norsuhazenah; Pegawai Audiologis Kanan dan Timbalan Ketua Audiology & Teacher of Hearing Impaired, Kementerian Kesihatan, Dayang Siti Noor Anniza binti Hamzah; dan Inspector (Non-Industry Sector), Safety Health and Environment National Authority (SHENA), Awang



# DARI MAHKAMAH

## Dihukum penjara, sebat akibat Pas Kerja mansuh

Oleh : Nooratini Haji Abas

BANDAR SERI BEGAWAN, Sabtu, 24 April. - Mahkamah menjatuhkan hukuman sembilan bulan penjara dan tiga kali sebatan ke atas seorang lelaki warganegara Indonesia akibat Pas Kerja mansuh. Majistret Dewi Norlelawati binti Haji Abdul Hamid di Mahkamah Majistret juga menetapkan hukuman dijalankan bermula 22 April 2021. Markus Junari (tertuduh), berumur 36 tahun dengan bilangan pasport B0078106 ditangkap di sebuah bilik rumah sewa di Kampung Sungai Besar, Jalan Kota Batu. Tertuduh melakukan kesalahan di bawah bab 15 (1) Akta Imigresen Penggal 17 dengan pas kerja mansuh selama 1,234 hari. Dalam pendakwaan yang dijalankan oleh pihak Pendakwa Raya di Jabatan Imigresen dan Pendaftaran Kebangsaan, Md. Zul Azri bin Haji Rane, tertuduh juga merupakan seorang pekerja yang dilaporkan lari daripada majikan.

Zaharuddin bin Haji Abdul Rahman. Selain untuk meningkatkan kesedaran dalam kalangan perwakilan mengenai strategi bijak, penggubalan polisi dan protokol serta peraturan untuk merancang dan melaksanakan program-program pencegahan masalah pendengaran.

Zaharuddin bin Haji Abdul Rahman. Selain untuk meningkatkan kesedaran dalam kalangan perwakilan mengenai strategi bijak, penggubalan polisi dan protokol serta peraturan untuk merancang dan melaksanakan program-program pencegahan masalah pendengaran.

Selain untuk meningkatkan kesedaran dalam kalangan perwakilan mengenai strategi bijak, penggubalan polisi dan protokol serta peraturan untuk merancang dan melaksanakan program-program pencegahan masalah pendengaran.

## MEMPERKENALKAN LAMAN MEDIA SOSIAL BAHARU PELITA BRUNEI



Pelita Brunei



pelitabrunei



pelitabrunei

Jangan lupa untuk *like* dan *follow* laman media sosial kami



## 'ZON CONTOH KARBON RENDAH' ANTARA USAHA CHINA HADAPI PERUBAHAN IKLIM GLOBAL



BEIJING, 24 April. - Ucapan Presiden Xi Jinping mengenai kerjasama China dengan Asia Tenggara berhubung zon contoh karbon rendah pada Sidang Kemuncak Pemimpin mengenai Iklim anjuran Amerika Syarikat (AS) pada Jumaat disifatkan sebagai 'meluaskan mata pandangan'.

Melalui beberapa hasil carian, penulis dapati program pembinaan bersama zon contoh karbon rendah di Kemboja telah dimeterai pada November tahun 2019.

Menurut program itu, China menyediakan kemudahan termasuk lampu jalan menggunakan tenaga solar, penjana kuasa tenaga solar, motosikal elektrik dan kemudahan pemantauan alam sekitar, selain menyediakan kursus untuk tenaga profesional dari Kemboja dalam usaha membantu negara itu menggariskan pelan pembangunan serta meningkatkan kemampuan menghadapi perubahan iklim.

Penulis mendapati terdapat perubahan cara hidup serta pembinaan infrastruktur karbon rendah di Zon Contoh Karbon Rendah Saysettha di Laos melalui promosi pengangkutan hijau.

Pada masa sama, pertukaran

teknologi dan maklumat juga digalakkan bagi meningkatkan kemampuan dan kesedaran rakyat tempatan untuk menjana pembangunan karbon rendah di negara itu.

Selain itu, Taman Perindustrian China-Malaysia di Qinzhou (CMQIP) pula menetapkan sasaran baharu yang berorientasikan karbon rendah, malah sudah menjadi pangkalan bagi banyak syarikat tenaga baharu.

Kesemua ini mencerminkan usaha China untuk mengotakan janji yang dibuat dalam Persidangan Iklim Paris pada 2015 iaitu membangunkan 10 zon contoh karbon rendah di luar negara, walaupun bukan semua program kerjasama tersebut mendapat sokongan penuh dari China.

Selain itu, China juga berjanji untuk menyediakan 100 program bagi menangani perubahan iklim di dunia dan melatih 1,000 tenaga profesional di luar negara dalam bidang tersebut.

Usaha China ini menandakan bahawa sokongan negara Tembok Besar terhadap Perjanjian Paris bukan sekadar omong kosong malah ia diterjemahkan menerusi

pelbagai jenis program.

China yang belum berkembang menjadi negara maju, masih menghadapi beraneka ragam masalah dalam pembangunan ekonomi domestik, seperti pencemaran udara.

Bagaimanapun, tetap gigih mengotakan janji menjadikan 'pelepasan karbon' mencapai puncaknya menjelang 2030 dan 'neutral karbon', menjelang 2060.

Sasaran China untuk mewujudkan 'neutral karbon' setelah pelepasan karbon mencapai puncaknya, untuk tempoh 30 tahun sebenarnya adalah jauh lebih pendek berbanding masa diperuntukkan kebanyakan negara maju yang lain. Sudah tentu ia menerima sokongan padu kerajaan China, termasuk peruntukan kewangan luar biasa serta penggunaan teknologi canggih.

Bukan itu sahaja, malah China bersedia untuk berkongsi pengalaman dengan negara membangun dan menyokong usaha mereka dalam mengurangkan pelepasan karbon.

Bagi negara membangun seperti Kemboja dan Laos, pembangunan

dilihat sebagai tugas utama, manakala pengurangan pelepasan karbon menjadi tanggungjawab umum di persada antarabangsa.

Bagaimanapun, sokongan negara maju amat diperlukan untuk membantu negara membangun yang masih jauh ketinggalan dalam pembangunan industri hijau.

Bantuan kewangan dan teknikal dari negara maju dapat membantu mengatasi kelemahan, dan membolehkan kemajuan teknologi hijau digunakan dalam pembangunan tempatan.

Penubuhan sebahagian Zon Contoh Karbon Rendah tajaan China di Asia Tenggara mencerminkan negara Tembok Besar ini sudi memikul tanggungjawab, membantu dan memudahkan negara membangun memperjuangkan matlamat mengurangkan pelepasan karbon.

Kalau melihat dari segi jumlah keseluruhan pelepasan karbon dalam sejarah silam, AS dan Eropah menduduki tangga pertama dan kedua, jauh lebih banyak berbanding China.

Satu fakta yang perlu ditegaskan ialah pelepasan karbon berkurangan di negara Barat sejak

akhir-akhir ini, kerana kebanyakan barangan keperluan harian kini diimport dari negara membangun.

Ini bermakna pengeluaran industri merupakan punca utama pelepasan karbon kerana kebanyakan sumber di dunia dinikmati segelintir populasi dari negara maju, sedangkan akibat dipertanggungjawabkan kepada negara membangun.

Lebih parah mereka turut mendakwa negara membangun perlu memikul tanggungjawab utama berlakunya perubahan iklim global.

Tetapi, China menegaskan ia merupakan tanggungjawab umum yang berbeza.

Masalah pelepasan karbon yang mengakibatkan perubahan iklim global ini patut dipikul bersama-sama oleh semua negara, terutamanya pihak Barat.

Negara membangun perlu berusaha mengurangkan pelepasan karbon bagi menyempurnakan komuniti simbiosis antara manusia dengan alam, dan usaha ini patut disokong serta dibantu negara maju. - ©BERNAMA

## Semua kru kapal selam KRI Nanggala 402 terkorban - Panglima TNI

JAKARTA, 25 April. - Panglima Tentera Indonesia (TNI) Hadi Tjahjanto hari ini mengumumkan semua kru kapal selam KRI Nanggala-402 telah terkorban.

"Seramai 53 personnel yang onboard KRI Nanggala-402 telah gugur, berdasarkan bukti-bukti "authentic" itu, dapat dinyatakan bahawa KRI Nanggala 402 telah tenggelam," katanya dalam sidang akhbar yang disiarkan secara langsung menerusi siaran televisyen tempatan.

Menurutnya berdasarkan visual dari "Remotely Operated Underwater Vehicle" yang digunakan dalam pencarian kapal itu, telah terakam keadaan kapal berkenaan yang telah "terbelah menjadi tiga bahagian" di kedalaman 838 meter di dasar laut di perairan Bali.

KRI Nanggala 402 dilaporkan terputus hubungan pada pukul 4.25 pagi Rabu lepas ketika dalam misi latihan penembakan torpedo, yang turut disertai 21 kapal TNI yang lain bersama lima pesawat tempur serta satu lagi kapal selam yang lain. - ©BERNAMA

## Lapan daerah di Sabah diisytiharkan kawasan wabak ASF

KOTA KINABALU, 24 April. - Lapan daerah iaitu Pitas, Beluran, Kinabatangan, Lahad Datu, Kota Marudu, Sandakan, Telupid dan Tongod disyitiharkan sebagai kawasan penularan Demam Babi Afrika (ASF) di Sabah, kata Timbalan Ketua Menteri Datuk Dr Jeffrey Kitingan.

Kitingan, yang juga Menteri Pertanian dan Perikanan Sabah berkata jangkitan virus ASF yang menyerang ternakan babi dan babi hutan itu turut dikesan di Tawau dan Nabawan, namun kedua-dua daerah ini belum diisytiharkan sebagai kawasan wabak.

Beliau berkata setakat 18 April

lepas, sejumlah 398 babi telah dilupuskan sementara 535 ekor lagi mati disebabkan ASF.

"Jabatan Perkhidmatan Veterinar Sabah (JPVS) telah menjalankan 234 kempen kesedaran di 14 daerah, yang bukan sahaja untuk mendidik masyarakat tentang penyakit ini, tetapi juga menunjukkan usaha kerajaan dalam memastikan wabak ini tidak menular ke daerah lain.

"Walaupun Sandakan telah diisytiharkan sebagai kawasan wabak ASF, namun wabak ini belum lagi merebak ke ladang pengeluaran babi utama di daerah itu. Virus ASF ini hanya membawa

maut kepada babi, namun ia tidak berbahaya kepada manusia," katanya dalam kenyataan di sini hari ini.

Kitingan berkata, JPVS telah melaksanakan peraturan baharu untuk melindungi babi komersial, termasuk mendapatkan permit khas daripada jabatan itu untuk membolehkan babi hidup dan produk babi dipindahkan dari satu kawasan ke kawasan lain.

"Gerai menjual daging babi yang dijangkiti virus ASF akan ditutup sehari untuk melaksanakan kerja-kerja kontaminasi dan pembersihan, manakala produk daging babi hanya akan dijual setelah disaring dan didapati bebas daripada virus ASF.

"Penternakan babi yang disyaki menjadi punca babi dijangkiti ASF pula akan dikuarantin sehingga tujuh hari untuk membantu siasatan," katanya. - ©BERNAMA

## 498,504 individu lengkap dua dos suntikan vaksin COVID-19 setakat semalam

KUALA LUMPUR, 25 April. - Sebanyak 498,504 individu sudah melengkapkan dua dos suntikan vaksin menerusi Program Imunisasi COVID-19 Kebangsaan setakat semalam, kata Menteri Kesihatan Datuk Seri Dr Adham Baba.

Beliau berkata bagi tempoh sama, seramai 791,910 individu telah menerima dos pertama menjadikan keseluruhan pemberian dos pertama dan kedua vaksin COVID-19 di negara ini berjumlah 1,290,414 dos.

Menerusi satu infografik yang dikongsikan melalui laman Twitter rasminya hari ini, Dr Adham berkata lima negeri menerima suntikan dos pertama vaksin

tertinggi ialah Selangor dengan 103,615, diikuti Kuala Lumpur (87,609), Sarawak (78,936), Johor (71,736) dan Sabah (66,448).

Lima negeri yang melengkapkan kedua-dua dos suntikan vaksin COVID-19 tertinggi setakat ini pula ialah Selangor dengan 70,512, diikuti Sarawak (50,448), Perak (49,995), Sabah (45,602) dan Kuala Lumpur (44,379).

Menurut Dr Adham, setakat semalam, hanya 38.1 peratus atau 9,250,441 daripada golongan sasaran telah mendaftar untuk menerima suntikan vaksin itu dengan Selangor kekal mencatat jumlah pendaftaran tertinggi iaitu 2,411,498 pendaftaran atau 49.8 peratus.

Mengikut perancangan program imunisasi berkenaan, tempoh pelaksanaan fasa pertama pemberian vaksin yang bermula Februari hingga bulan ini melibatkan 500,000 anggota barisan hadapan termasuk petugas kesihatan.

Fasa kedua bermula pada April hingga Ogos depan pula membabitkan 9.4 juta warga emas, kumpulan rentan dan Orang Kurang Upaya, manakala fasa ketiga yang dijadualkan dari Mei hingga Februari 2022, melibatkan individu 18 tahun dan ke atas, warganegara dan bukan warganegara, dengan sasaran 13.7 juta orang atau lebih. - ©BERNAMA

## Polis tahan reman lelaki hantar surat mengecam Masjid Jamek Bahau

SEREMBAN, 24 April. - Seorang lelaki direman empat hari hingga Selasa ini bagi membantu siasatan kes surat layang berunsur kecaman yang ditujukan kepada Masjid Jamek Bahau serta menghina orang Melayu yang kemudian ditularkan menerusi media sosial baru-baru ini.

Ketua Polis Daerah Jempol Supt. Hoo Chang Hook berkata lelaki berusia 56 tahun itu ditahan di rumahnya di Taman ACBE di sini pada 10.10 malam tadi oleh sepasukan polis daripada Bahagian Siasatan Jenayah, Ibu Pejabat Polis Daerah Jempol.

"Polis turut merampas beberapa helai kertas dan sampul surat yang disimpan di dalam kabinet dapur di rumah itu yang dipercayai mempunyai kaitan dalam kes surat kecaman terhadap Masjid Jamek Bahau dan menghina Melayu," katanya dalam kenyataan hari ini.

Hoo berkata berdasarkan siasatan, lelaki itu diberhentikan kerja oleh majikannya iaitu sebuah kopitiam di Bahau, kerana masalah disiplin selain sering memarahi pelanggan.

Kes disiasat mengikut Seksyen 505(b) dan Seksyen 298A Kanun Keseksaan serta Seksyen 233 Akta Komunikasi dan Multimedia 1998. - ©BERNAMA

# BERKONGSI PEMBELAJARAN, PEMELIHARAAN BAHAN SEJARAH

Oleh : Haniza Abdul Latif  
Foto : Dk. Nur Hafilah Pg. Osman



SEKITAR Program Sejarah Dalam Bulan Ramadan @ penBORNEO 2021 yang merupakan program yang julung kali diadakan oleh Bahagian Pusat Pengkajian Borneo (penBORNEO), Pusat Sejarah Brunei (PSB) yang diadakan di penBORNEO, PSB di Blok 31, Bangunan Flat Kerajaan Anggerek Desa (kiri dan kanan).

**BERAKAS**, Sabtu, 24 April. - Program Sejarah Dalam Bulan Ramadan @ penBORNEO 2021 merupakan program yang julung kali diadakan oleh Bahagian Pusat Pengkajian Borneo (penBORNEO), Pusat Sejarah Brunei (PSB), Kementerian Kebudayaan, Belia dan Sukan.

ia adalah bagi mempelawa guru-guru Social Studies dan ahli-ahli pustakawan sekolah-sekolah rendah kerajaan dan swasta untuk sama-sama menimba ilmu, menambah pengalaman dan mencari ilham dengan mengikuti dua komponen aktiviti sejarah yang boleh membantu meningkatkan ilmu pengetahuan mereka tentang sejarah Brunei dan Borneo serta kepentingan pemeliharaan bahan rekod sejarah.

Sehubungan itu, seramai 15 peserta terdiri daripada pustakawan sekolah-

sekolah rendah kerajaan dan swasta menyertai Program Sejarah Dalam Bulan Ramadan @ penBORNEO 2021 yang diadakan di penBORNEO, PSB di Blok 31, Bangunan Flat Kerajaan Anggerek Desa.

Ketua Unit Pemeliharaan dan Penjilidan, Awang Muhammad Hefni bin Mahari dalam ucapan alu-aluannya antara lain melahirkan harapan agar ilmu yang dipelajari akan dapat dipraktikkan dalam melaksanakan sendiri kerja pemeliharaan rekod kertas tanpa melibatkan kos yang besar.

Selain itu juga tambahannya, memperoleh pengetahuan secara asas untuk memelihara dokumen atau rekod kertas yang terdapat dalam simpanan para pustakawan masing-masing dengan lebih baik dan berkesan serta dapat memupuk semangat pemeliharaan rekod kertas.

Dalam sesi taklimat mengenai Asas Pemeliharaan Rekod Kertas, Awang Muhammad Hefni antara lain mengongsikan fungsi Unit Pemeliharaan dan Unit Penjilidan, dan kaedah-kaedah pemeliharaan, pemuliharaan dan penjilidan.

Turut dikongsikan ialah keperluan untuk memelihara rekod-rekod kerana ia mempunyai nilai sejarah dan merupakan warisan negara, di samping menjadi bahan bukti yang penting bagi sumber rujukan kerajaan, penyelidikan dan generasi yang akan datang.

Rekod yang tidak dipelihara tambahannya, akan mudah terdedah kepada agen perosak dan boleh membawa kerugian yang besar kepada negara.

Para peserta program juga mengadakan Sesi Praktikal Pembersihan Rekod dan

Penjilidan.

Program tersebut dibahagikan kepada dua sesi, iaitu sesi pagi yang melibatkan para pustakawan, sementara pada sesi petang pula melibatkan guru-guru Social Studies.

Melalui Program Sejarah Dalam Bulan Ramadan @ penBORNEO 2021 itu, ia akan meningkatkan kreativiti pengajaran, pembelajaran dan pemeliharaan bahan sejarah.

Antara objektif program berkenaan ialah untuk mengongsikan koleksi bahan yang terdapat di Pusat Pengkajian Borneo untuk keperluan pembelajaran dan pengajaran sejarah, di samping mendedahkan ilmu pengetahuan kepada para pustakawan tentang asas pemeliharaan rekod supaya bahan rekod terpelihara dari semasa ke semasa.

## Didik masyarakat pelajari tafsir Al-Quran secara intensif



KULIAH Tafsir Al-Quran disampaikan oleh Penolong Profesor Universiti Islam Sultan Sharif Ali, Dr. Hajah Sarinah binti Haji Yahya (kiri), manakala gambar kanan, sebahagian yang hadir pada program berkenaan.

Siaran Akhbar dan Foto :  
Kementerian Hal Ehwal Ugama

**BANDAR SERI BEGAWAN**, Sabtu, 24 April. - Badan Sukarelawan Belia Da'ie dengan sokongan Urus Setia Program Keagamaan Belia, Pusat Da'wah Islamiah (PDI) melaksanakan Program Siri Tafsir Al-Quran 4.0 bagi menghidupkan lagi bulan Ramadan sebagai bulan Al-Quran.

Kuliah Tafsir Al-Quran yang bertajuk 'Menelesuri Makna Syahadah Laa ilaha illallah' daripada petikan Surah Muhammad, ayat 16 hingga 19 disampaikan oleh Penolong Profesor, Universiti Islam Sultan Sharif Ali (UNISSA),

Dr. Hajah Sarinah binti Haji Yahya.

Kuliah diadakan di PDI dan bersiaran secara langsung melalui aplikasi media sosial Instagram rasmi Belia Da'ie.

Program tersebut diharapkan agar dapat mendidik masyarakat mempelajari bidang tafsir Al-Quran secara intensif serta mendalami dan memahami makna-makna yang terkandung dalam Al-Quran.

Selain itu, program juga merupakan program susulan bagi alumni Akademi Da'wah, khususnya untuk memantapkan lagi kefahaman dan amalan terhadap Al-Quranul Karim.

Antara pengisian yang disampaikan ialah untuk memperbanyakkan melafaz zikir 'Laa ilaha illallah' dan terus

beriman kepada Allah Subhanahu Wata'ala dengan ilmu agar kita memahami kalimah 'La ilaha illallah' sehingga melahirkan rasa takut kepada Allah Subhanahu Wata'ala.

Seramai 85 orang yang terdiri daripada kalangan para Asatizah NBD, pegawai-pegawai kerajaan, pesara kerajaan, para belia termasuk NGO luar, mahasiswi dari Pattani yang menuntut di UNISSA, alumni-alumni Akademi Da'wah, pelajar sekolah dan juga persendirian menghadiri dan mengikuti secara langsung program tersebut.

Program tersebut bakal diteruskan lagi pada Rabu, 5 Mei 2021 bersama penceramah jemputan yang lain. Orang ramai adalah dialu-alukan untuk hadir atau boleh juga mengikuti Instagram rasmi Belia Da'ie @beliadaie.

BERITA-BERITA HARIAN BOLEH DIKUTI DI LAMAN SESAWANG : [www.pelitabrunei.gov.bn](http://www.pelitabrunei.gov.bn)

**PUASA ADALAH PERISAI DARI AZAB API NERAKA**

دتریبتنک اوله جابتن قنراغن، جابتن فردان منتري دان دچیتق اوله قرینت قلس سنديرین برحد، نکارا بروني دارالسلام

Diterbitkan oleh Jabatan Penerangan, Jabatan Perdana Menteri dan dicetak oleh Print Plus Sdn. Bhd., Negara Brunei Darussalam